

Nuestro homenaje y respeto a las madres de Bolivia

BANCO BOLIVIANO AMERICANO

Piden calma ante avance del virus Hanta

FF.AA. sacarían coca del Parque "Isiboro Sécore"

Página siete

Página cinco

Felicidades MAMA!

BBA el banco de mi confianza

BANCO BOLIVIANO AMERICANO

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLIII - Nº 13.182

LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 22 DE MAYO DE 1995 - 44 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, DIAS ORDINARIOS Bs. 2.50, DOMINGOS Bs. 3.00

"Cumbre" sobre descentralización

Presidente del Senado quiere lograr un acuerdo con los cívicos antes del Congreso Extraordinario que comenzará el lunes 29



Juan Carlos Durán

Dirigentes de partidos políticos, comités cívicos, representantes de los municipios y del Gobierno central realizaron una reunión "cumbre" mañana, en la ciudad de Sucre, con el objetivo de lograr un nuevo consenso sobre la Ley de Descentralización Administrativa del país.

Con esta "cumbre", convocada por el Senado Nacional, se pretende aliar las divergencias que sobre el tema mantienen dirigentes políticos y cívicos.

El presidente del Senado, Juan Carlos Durán, expresó en Santa Cruz que las autoridades del Legislativo están interesadas en asegurar un acuerdo previo a la instalación del Congreso Extraordinario, convocada para el próximo lunes 29 de mayo.

El pasado viernes los comités cívicos -excepto de La Paz- aprobaron una resolución en la que ratificaron su decisión de conformar Consejos Departamentales con representantes elegidos mediante el voto directo y secreto. Esta posición contrasta con el Proyecto de Ley de Descentralización del Poder Ejecutivo, según el cual estos Consejos estarán conformados por los concejales municipales, elegidos en las urnas.

El presidente del Senado se abstuvo de opinar sobre el reclamo de los comités cívicos en sentido de que el Parlamento retome el Proyecto de Ley aprobado por los senadores en enero de 1993, en el que se reconoce la creación de los Consejos Departamentales integrados por representantes elegidos mediante el voto.

"No tengo interés en lograr protagonismo, lo que deseo es obtener buenos resultados, así que prefiero no adelantar ninguna opinión al respecto", dijo Durán refiriéndose a la actitud asumida por los cívicos y a los acuerdos que espera de la reunión de Sucre.

Recordó que los temas que están en debate son la elección de los Consejos Departamentales, las competencias transferidas y la distribución de los recursos.

El presidente del Comité Cívico Pro La Paz, Roberto Freire, dijo que este organismo participará en la reunión cumbre, siempre y cuando los comités cívicos del resto del país abandonen la idea de trasladar el Poder Legislativo a Sucre. De lo contrario, los cívicos pascenos seguirán una solitaria lucha por la descentralización.

Nuevo paro del magisterio

Dirigentes anuncian huelga de hambre en todo el país.

Hoy no habrá clases en escuelas y colegios fiscales de todo el país, por resolución de la Confederación de Trabajadores de la Educación Urbana de Bolivia (CTEUB), que determinó un paro de actividades de 24 horas, por la serie de incumplimientos del gobierno a los acuerdos firmados con el sector.

Además del paro, la resolución pide a las federaciones y distritales afiliadas a la Confederación la instalación de piquetes de huelga de hambre, aunque no se han dado fecha, lugar y hora.

Fese al esfuerzo del ministro de Gobierno, Carlos Sánchez Berzain, que solicitó al Juzgado 6º de Instrucción en el Penal la libertad de Vilma Plata, Gonzalo Soruco y José Luis Álvarez, e incluso pagar su fianza, el paro ha sido confirmado por los principales dirigentes del magisterio.

La violenta acción policial para desalojar a Vilma Plata del Centro de Orientación Femenina (COF) la noche del miércoles, donde mantenía che del miércoles, donde mantenía una huelga de hambre, agravó las relaciones entre gobierno y magisterio. A su vez, los maestros rurales realizarán hoy un llamado nacional en el que definirán el tipo de medidas

de presión que asumirán por las mismas razones del sector urbano.

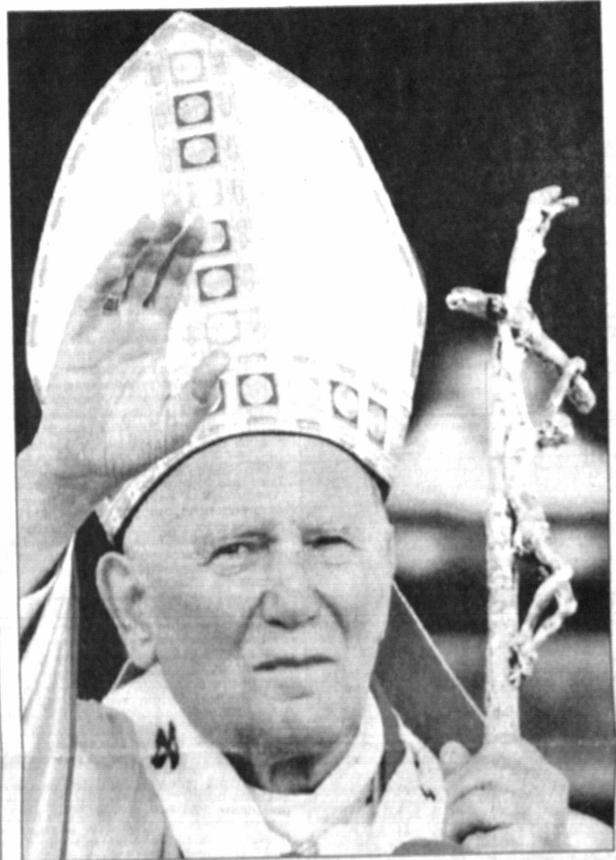
RESOLUCION
La resolución de la confederación de maestros urbanos señala: Primero, paro nacional de 24 horas el lunes 22 (hoy).

Segundo, implementación de una huelga de hambre a nivel nacional. La fecha, el lugar y la hora deben ser planificados por las federaciones departamentales.

En tercer lugar se pide la solidaridad del pueblo boliviano, porque esas medidas no son por capricho sino por incumplimiento del gobierno a los acuerdos firmados.

Finalmente, como cuarto punto, se responsabiliza al gobierno por las medidas, porque están obligados a hacerlo ante la irresponsabilidad y arbitrariedad del Ejecutivo.

Victor Prado, ejecutivo de la CTEUB, aseguró que en varios distritos del país, especialmente en el oriente, ni siquiera fueron distribuidas las papeletas de pago; que continúan los descuentos arbitrarios en los haberes y que no fueron restituidos los maestros despedidos o removidos ilegalmente durante el Estado de Sitio.



El Papa pidió perdón por las ofensas a los no católicos

Pisó el acelerador del ecumenismo hacia el 2000. Dejó a los jóvenes la lucha por la unidad y la paz de Europa.

Olmouc (República Checa), 21 may (EFE). El Papa Juan Pablo II ha pedido perdón en nombre de la Iglesia Católica, y ha ofrecido a la vez su perdón, por "las ofensas causadas a los no católicos" a lo largo de la historia turbulenta de estas tierras.

El gesto tuvo lugar durante la misa de canonización de los beatos Juan Sarkander, sacerdote y mártir de tiempos de la Contrarreforma católica, y de la madre de familia y terciaria dominica Zdislava de Lemberk, del siglo XIII.

La ceremonia litúrgica se celebró en el aeropuerto de Olmouc, ciudad de la provincia checa de Moravia septentrional, de cien mil habitantes, situada en la encrucijada de los antiguos caminos desde España al mar Caspio, a través de Cracovia y Kiev, y desde Roma al mar Báltico, la llamada "vía del ámbar".

Entre los numerosos y legendarios estándares de comunidades y cofradías católicas checas y polacas -muchos de las cuales debieron llevarse a escondidas durante el régimen comunista-, no faltó una cruz de madera de considerables dimensiones que

un anciano católico croata ha traído desde su tierra, para implorar la paz.

Los reconstruidores de la canonización de Sarkander contaban con que el acto contribuiría a impulsar el diálogo ecuménico, pero el efecto ha sido opuesto al deseado, al menos para tres grupos de protestantes, que ayer desearon el encuentro ecuménico al que el Papa les había invitado.

ECUMENISMO HACIA EL 2000

A su vez el portavoz del Vaticano, Joaquín Navarro Valls, señaló que el Papa Juan Pablo II "ha pisado el acelerador del ecumenismo mirando al Jubileo del año 2000". "Que al menos en el año 2000 Dios nos vea menos separados", indicó el portavoz, que se refirió también a la epístola sobre el ecumenismo, en la que el Papa Wojtyla explicará su pensamiento y sus propuestas, y que está en fase de impresión.

LA HORA DE LOS JOVENES

Al término de su segunda visita a la República Checa, el Papa Juan Pablo II ha dejado en manos de los jóvenes la reconstrucción de los pueblos de Europa. El Papa Wojtyla se reunió con miles de jóvenes llegados de Eslovaquia, Austria, Alemania y Polonia.

Retiró su idea de llegar al año 2000 con una Europa curada de sus viejas heridas y con una Iglesia menos desunida que hoy. Ningún escenario mejor para lanzar la idea de la reconciliación cristiana que las tierras donde corrió la sangre, en el siglo XVII, durante la guerra de los Treinta Años, que sancionó la división religiosa de Europa.

Finalmente, cerca de medio millón de fieles polacos viven momentos de expectativa en Varsovia, capital a la que el Papa llegará hoy.

Bolivia y EE.UU. negocian en La Paz

Extradición en fase crucial

El ministro de Justicia, René Blattmann Bauer, confirmó ayer el arribo al país de la misión técnica del gobierno de Estados Unidos que iniciará el inicio de la fase final y definitiva de una crucial negociación para suscribir el tratado de extradición que exige a Bolivia la administración del presidente Bill Clinton.

Indicó que las negociaciones sobre el nuevo tratado de extradición incluirán necesariamente a

los delitos relacionados con el narcotráfico, aunque no específicamente si los norteamericanos insistirán en el carácter retroactivo que inicialmente exigieron.

Según su explicación, las negociaciones que comienzan hoy tendrán carácter reservado y se podrán iniciar hasta el viernes 26 de mayo en el Ministerio de Justicia. Lamentó que la opinión pública no sea periódicamente informada sobre el desarrollo del delicado tema.

Dentro del programa se estableció la posibilidad de contar con una tercera ronda de negociaciones si fuese necesario, pero vemos cómo nos va en la ronda que iniciaremos este lunes", manifestó Blattmann, tras reconocer que si no se logra un acuerdo pleno, habrá nuevas negociaciones en junio próximo. También dijo que los delitos que contemple el documento necesariamente deben ser tipificados como tales en ambos países.

De acuerdo con el desarrollo de las negociaciones, los representantes bolivianos y estadounidenses lograron fusionar el borrador de los proyectos de 1990 y 1993, con el elaborado en enero de 1995.

NEGOCIADORES

La misión técnica norteamericana está conformada por miembros de los Departamentos de Justicia y de Estado, según explicó el ministro de Justicia boliviano.

Llegaron al país D. Harris, jefe del Departamento de Extradición del Departamento de Estado -tiene bajo su cargo 140 tratados de extradición-, y tres abogados del Departamento de Justicia de Estados Unidos.

En representación de Bolivia participarán Juan Alarcón, subsecretario de Derechos Humanos del Ministerio de Justicia, y Saúl Lara y Armando Loaiza Mariaca, de la Cancillería de la República.

En esta Edición

Exija

MI UNO YO PRIMERO



Comercio

males invaden... con motivo... de la Madre... PRESENCIA del... (página 4)

Quidado

descubren... enfermedad más... peligrosa que el... (página 6)

Forestal

los explotan el... y otros los... (página 8)

Reunión

presidente inaugura... continental de... (página 5)

Ebola



la Organización... Mundial de la Salud... informó que ya son... (página 6)

Mercados

patas y hormigas en... mercados de El Alto... PRESENCIA del... (página 4)

Guerra

ladrones rusos... lanzan nueva... (página 6)

La cruda realidad en Rusia

Por Dimitri Furman

Todas las épocas son, en cierto aspecto, transitorias. La que estamos atravesando, en la que se critica de manera libre y generalizada a Yeltsin y su régimen, es una transición. Atrás ha quedado una época de ceguera colectiva durante la cual veíamos en Yeltsin poco menos que al "padre de la democracia en Rusia" y en el cañoneo de la Casa Blanca un triunfo de las fuerzas democráticas sobre las reaccionarias. Puede que ahora desentramos en una época de miedo, que una vez más puede hacernos ver muchos rasgos positivos en Yeltsin, del mismo modo que Pasternak, Bulgakov y otros llegaron a ver rasgos buenos en Stalin. Hoy, el nuevo autoritarismo ruso muestra un rostro tan abominable que no puede pasar inadvertido, pero al mismo tiempo aún no es lo bastante terrorífico y sólo atemoriza realmente a los funcionarios del aparato del Estado.

Pero es mejor tarde que nunca. Y, sin embargo, nos estamos dejando sorprender por lo abominable del poder, cuando deberíamos esforzarnos por comprender de dónde proviene ese ogro, comprender "en qué vientre pudo engendrarse ese monstruo" (no me refiero a una persona, sino a un fenómeno).

Hemos venido culpando de todos los males de nuestro país a los 70 años de poder comunista, del mismo modo que en su tiempo los comunistas achacaron todos los males a la "maldita herencia del zarismo". Pero ya no hay comunismo y otra vez tenemos un régimen autoritario-policial (esta vez con un fuerte cariz criminal). Somos el único país de Europa que, tras liberarse del comunismo, ha sido capaz de disparar contra su propio Parlamento, que fugista a sus minorías étnicas al estilo de Saddam Hussein, un país cuyo presidente no sabe viajar al extranjero sin protagonizar escándalos que nos sacrojan. A los comunistas se les puede acusar de haber accedido al poder de forma no democrática, mediante un golpe de Estado, y de haber implicado en ello al pueblo, pero esta crítica no puede aplicarse al poder actual. Nuestro presidente es un "elegido del pueblo" y además hicieron campaña por él todos los intelectuales destacados, para quienes hasta hace poco ha sido el "líder reconocido de la democracia en Rusia". Su política ha recibido apoyo en todos los referéndum y su constitución

autoritaria fue adoptada por sufragio universal.

El "monstruo" actual lo hemos engendrado, amantado y criado nosotros mismos y ello empezó en la época de Gorbachev. No existen otros movimientos democráticos y anticomunistas en el que coincidirían una preinsistente tendencia a la ruptura y una insaciable sed de poder con una notoria debilidad interna; la magnitud de nuestra disidencia no era comparable con la de Solidaridad en Polonia, los movimientos en Checoslovaquia, Hungría y la RDA. La libertad nos había llegado desde arriba, sin que tuvimos que esforzarnos especialmente. Nuestros demócratas estaban dispuestos a toda mentira y demagogia con tal de hacerse velozmente con el poder sin esperar a las próximas elecciones. En ningún lugar, salvo en Rusia, tomaron los demócratas como líder a un secretario de comité regional (Khravchuk y Brazauskas eran aliados de Ru) y Sayudis, pero en ningún caso sus líderes). En ningún otro lugar fueron capaces de aceptar al pueblo, engañándolo con promesas de reforma y mejora del nivel de vida, destruyendo irreflexivamente un Estado en el que dicho pueblo personificaba "el imperio" y al mismo tiempo jugar con sus oscuros instintos nacionalistas (supuestamente había sido la URSS quien más los había reprimido, por tanto la liquidación de la URSS iba a suponer el "renacer de la Gran Rusia"). Ningún otro movimiento democrático fue capaz de aceptar tan fácilmente limitaciones a la democracia. Nadie había poetizado así a un Pinochet, repitiendo el dogma marxista -aunque vuelto al revés- acerca de la primacía de las relaciones de producción (capitalismo) sobre la superestructura (la democracia). Y no pasemos por alto tan inconcebible como que los demócratas polacos, húngaros o de cualquier otra parte pudieran aplaudir el cañoneo de su parlamento o la presencia, imposible en Polonia o Hungría, de alguien como Nostropovich, capaz de organizar un concierto en la plaza Roja mientras los tanques están disparando contra sus compatriotas.

Como dice el refrán: "Al decapitado ya no le importa quedarse calvo". Una vez hemos amantado y criado un "monstruo" criminal y autoritario no debe sorprendernos que, tras haber ido deglutido a quienes le alimentaron, éste acabe devorándose a sí mismo. Tampoco debe asombrarnos su amoralidad. No es más que un espejo, producto y reflejo de los vicios de nuestro movimiento democrático, el cual es a su vez, con todos sus vicios, un producto de nuestra cultura. Porque la cultura no es una colección de "litos" y "monumentos" exhibidos en un museo, sino las características inmutables en la vida de un pueblo, características en que se asienta la verdad sobre un pueblo. Arakcheyev y Bekenskiel pertenecen a nuestra cultura tanto como Pushkin, Stalin no menos que Pasternak, y Yeltsin no menos que Brodski.

La autocracia zarista, la Revolución de Octubre y el fracaso de la de febrero, los regimenes de Stalin y de Breznev y, por último, el de Yeltsin son distintas manifestaciones de unos mismos rasgos culturales y psicológicos de siglo gradual extinción antes de que acabe el siglo XX depende prácticamente nuestra supervivencia. Porque si en un futuro próximo no somos capaces de construir una sociedad ordenada, democrática y de derecho y si el sistema autoritario-criminal continúa desarrollándose según sus leyes, ello puede acabar sumiendo a Rusia en una catástrofe no metafórica, sino real.

Debemos entender esto, debemos sentir vergüenza y horror. Y si así ocurre, dar las gracias al presidente y su entorno por ser ya incapaces de abasar nuestras culturas (tanto como Pushkin, Stalin no menos que Pasternak, y Yeltsin no menos que Brodski). El texto de la investigadora argentina Elizabeth Jelin plantea que la situación femenina no debe ser vista de manera aislada sino desde una óptica mucho más amplia, que destaque algunos procesos globales del contexto económico internacional y sus implicaciones para la sociedad, interpretadas, a la vez, desde una perspectiva de género.

El resto de los escritos describe y analiza la pobreza femenina en regiones determinantes: México (Vanía Salles y Rodolfo Tatrán), el Caribe (Mary James-Bryant), Barbados (Joycein Massah) y Brasil (Leiza Levins).

El libro, escrito en español e inglés, tuvo gran acogida y, en su presentación, los ponentes coincidieron en destacar su importancia, no sólo porque muestra la dramática realidad de la feminización de la pobreza sino también porque hace propuestas para lograr una sociedad más equitativa.

Entre los participantes en el evento estuvo Margarita Dalton, investigadora mexicana que calificó la obra como un trabajo excelente que cuestiona y busca soluciones. Agregó que es un material de mucha ayuda para que los compromisos de la Cumbre de Desarrollo Social tengan éxito, pues demuestra que el modelo aplicado actualmente a las políticas sociales no es el adecuado y que no se puede eliminar la pobreza sin la entera participación de las mujeres.

El economista Armando Larra, si bien criticó que las soluciones planteadas son difíciles de llevar a la práctica, reconoció - como el resto de los ponentes- que el libro es parte de un esfuerzo global de UNIFEM para promover un mejor entendimiento de las relaciones de género en la sociedad, sus implicaciones en el diseño de políticas y, sobre todo, en el cambio hacia una sociedad más equitativa.

En 1781 Tipu Amaru, mestizo revolucionario, pone sitio al Cuzco y así da inicio a una de las rebeliones más grandes de esos tiempos. Tipu Amaru prohibió la humillante "Mit'a" en Potosí, decretó la liberación de los esclavos. Abolió todos los impuestos. Prohibió el "repartimiento"

Consejo departamental: Un órgano consultivo

Por Lindo Fernández Ch

Un análisis con rigor científico de la Administración Pública, implica un concepto político, por ser el aparato del Estado al cual se encuentra indisolublemente ligado. En un Estado unitario indisolublemente ligado. En un Estado unitario indisolublemente ligado. En un Estado unitario indisolublemente ligado.

En este contexto organizativo de tipo vertical, ¿será posible la descentralización? Nuestra Constitución Política instituye una descentralización administrativa dentro de la jurisdicción territorial de cada departamento. Sin embargo, en la práctica aún no se ha implantado pese al tiempo transcurrido; más de una década en su tratamiento al que hemos aportado varios Proyectos de Ley de Descentralización sin que el Congreso Nacional haya sancionado ninguno.

A propósito del tema, recientemente la Ley de Reforma de la Constitución Política del Estado, promulgada el 12 de agosto de 1994, ha modificado el Art. 109 que decía: "En lo político-administrativo, el Gobierno Departamental estará a cargo de los prefectos, quienes representarán al Poder Ejecutivo" y en sustitución del nuevo texto establece: "En cada departamento el Poder Ejecutivo está a cargo y se administrará por un Prefecto, designado por el Presidente de la República". Con ello se ha suprimido el Gobierno Departamental como persona jurídica colectiva, aunque se mantiene el régimen de descentralización administrativa prevista por el Art. 110 con la variante de que se ha creado un Consejo Departamental, cuya composición y atribuciones deben determinarse en una ley.

Esta nueva organización de la Administración Departamental está conformada por dos órganos: un órgano unipersonal de decisión y ejecución, cuyo titular es el prefecto, y el Consejo Departamental que por su composición numérica, por su estructura y por la naturaleza de sus atribuciones, es un órgano colegiado típicamente consultivo, deliberante y de control de los actos del órgano activo o ejecutivo. El funcionamiento de los diferentes órganos responde a un ordenamiento jerárquico, donde cada órgano "depende de los que le preceden y rige a los que le siguen". Lo que define los grados o niveles dentro de la estructura de la administración pública.

Doctrinal y jurídicamente, los órganos consultivos son los que emiten declaraciones de juicio, de asenso y de opinión, dar los dictámenes ejecutivos, ya que su dictamen sólo sirve para reforzar o ordenar el criterio de los órganos activos que expresen competencia. De acuerdo con nuestro sistema jurídico, la competencia de los órganos de la Administración Pública tiene su origen a nivel constitucional, legal, reglamentario y por delegación.

Dentro de ese complejo orgánico del Poder Ejecutivo, del cual depende el Ejecutivo Departamental y del que en parte el Consejo Consultivo Departamental, su composición debe sustentarse en una amplia participación social y pluralista que aglutine a representantes de las principales organizaciones cívicas, laborales, empresariales, profesionales, juntas vecinales, universidad pública, Fuerzas Armadas y competentes con un representante por cada sector, cinco representantes por la Asociación de Gobiernos Municipales que incluye provincias y ciudad-capital. Así-

mismo, podrá participar los subprefectos, la vitalidad o coadyuvante las veces que sean convocados. Siendo el total de sus miembros presidencial (Art. 110 CPE).

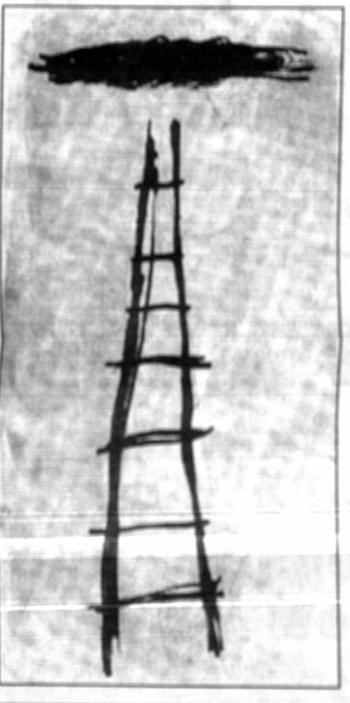
Se justifica la representación de los subprefectos ante el Consejo Departamental, por ser partes componentes del territorio de la jurisdicción de cada departamento, por ser las provincias secciones de cada departamento que constituyen la estructura sociopolítica del Estado, y funciones asignadas en la Ley de Participación Popular, tales como la interrelación y coordinación con la población para alcanzar los objetivos de desarrollo articulado, equilibrado y sostenido de la región, con sujeción a las políticas y estrategias del desarrollo económico y social del país.

Y en cuanto a los integrantes del Consejo Departamental por ser un órgano de Consejo Consultivo, deberán ser elegidos y acreditados a través de la máxima entidad de cada uno de los sectores asignados mediante el sistema de elección indirecta de acuerdo con las normas de los demócratas que rigen a cada institución. El nuevo sistema unitario propone que la soberanía reside en y pertenece a los ciudadanos. Cabe señalar que, en esta forma para el Consejo Departamental, es inevitable desde todo punto de vista, lamentablemente se confunde con la figura "interurbana" o "regional" que existe en el nivel federal que jurídicamente están diferenciados y son distintos de los órganos consultivos que tienen un tratamiento también diferenciado de elegibilidad que no es por vía directa, como es el caso de la falta de coadyuvancia en esta materia.

Justo a estas condiciones corresponde esencial de la descentralización radica en el poder de decisión y que está investido en un elemento constituyente para la formación del órgano consultivo, ya sea por mandato o delegación de facultades o atribuciones, este como consejo, proveniente del Ejecutivo u Organismo Central que debe disponer de ese poder y autoridad al Ejecutivo normal con la suficiente capacidad para tomar decisiones y la asignación de recursos humanos distribuidos en partes iguales los niveles de los órganos que tienen las facultades y obligaciones. De lo que depende mayor o menor grado de descentralización carácter administrativo, para, cuando sea el grado de delegación, en esta materia será mayor el grado de descentralización administrativa.

En definitiva se trata de una descentralización relativa por las limitaciones de nuestro sistema político unitario. Pero es que se crea una Administración Pública para ser eficaz y eficiente, y que se maneje el principal instrumento estratégico para el desarrollo y el progreso de desarrollo social y del desarrollo físico y territorial de la República.

Lindo Fernández Ch, es abogado constituyente de los libros de Consejo Administrativo Nacional y de la Ley de Desarrollo Participativo en el período constitucional del 1985-1995.



Dimitri Furman es académico e historiador ruso. (De "La Vanguardia" de Barcelona / España).

México: ¿Cuánto cuesta la pobreza de las mujeres?

Por Elvira Hernández Carballido

"La feminización de la pobreza es un fenómeno global. El número de mujeres que vive en la pobreza se ha duplicado en los últimos 20 años", señala en sus primeras páginas el libro recientemente editado por UNIFEM (Fondo de Desarrollo de Naciones Unidas para la Mujer). **Cuánto cuesta la pobreza de las mujeres: una perspectiva de América Latina y el Caribe.**

De acuerdo a Noelleen Heyze, directora de UNIFEM, la obra "es una contribución a la reflexión y a lo que se ha escrito sobre los enfoques del desarrollo que abordan desigualdades del pasado y propuestas de nuevos senderos para el desarrollo. Esta colección de artículos nos ofrece profundización y perspectivas sobre problemas críticos de nuestro tiempo: pobreza, empleo e integración social".

Para Heyze, lo más importante es que "las contribuciones en esta selección aumentan nuestra comprensión sobre los impactos y el potencial diferenciadores de género del desarrollo. Los autores que escriben en esta colección nos ayudarán a reconocer que el hecho de que la mujer tenga poder económico es crítico para cualquier estrategia de desarrollo sostenible".

"En nuestros días, las mujeres constituyen al menos el 60% de los mil millones de pobres en el mundo. Lo que está detrás de estas estadísticas y otras que nos señalan el empobrecimiento de la situación económica en la que están viviendo tantas mujeres y sus familias son los retos cotidianos que enfrentan millones de mujeres en su lucha por la sobrevivencia".

A lo largo de 161 páginas, se presentan reflexiones sobre esta realidad dramática. A juicio de los compiladores, Vanía Salles y Rodolfo Tatrán, "si bien se reconoce que no todos los hogares monoparentales con jefatura femenina son pobres, se destaca que una gran proporción de ellos sí lo son, dada la posición de desventaja social en que se encuentran. Además, se argumenta que dichos hogares constituyen espacios propicios para la transmisión intergeneracional de la pobreza".

Otro de los textos que conforman el libro es la ponencia presentada por UNIFEM en la segunda sesión sustantiva del Comité Preparatorio para

México/FEMPRESE



Hechos insólitos de América

Por Julio César Cayo

¿Por qué muchos dictadores de este continente prohibieron en su tiempo el libro de Galeano, "Las Venas Abiertas de América Latina"? La respuesta es obvia si hacemos una retrospectiva a la negra historia de estos territorios. Los hechos, por cierto insólitos, que sucedieron a nuestros antepasados debe llevarnos a asimilarlos como una experiencia que a la postre, sirva para unir más a este continente.

Servidumbre al por mayor
Hernán Cortés, en recompensa a la labor realizada con los indígenas, (evangelización, tributación económica, servicios personales, etc.) recibió de la Corona veintitrés mil vasallos.

Ceguera científica
El museo de Lima muestra cráneos interplatá. Los cirujanos nativos habían llegado a conocer la trepanación y cirugía craneana con gran precisión. Y sus matemáticos habían desarrollado el valor del cero antes que ningún otro indígena del mundo. Asimismo, los astrónomos aztecos mostraban en sus mediciones una precisión que los españoles llegaron a superar. Cuando los españoles llegaron, mandaron a todos ellos, ciegos y matemáticos nativos de gran valía, a las hogueras rituales.

Luces en la oscuridad
En 1781 Tipu Amaru, mestizo revolucionario, pone sitio al Cuzco y así da inicio a una de las rebeliones más grandes de esos tiempos. Tipu Amaru prohibió la humillante "Mit'a" en Potosí, decretó la liberación de los esclavos. Abolió todos los impuestos. Prohibió el "repartimiento"

de la mano de obra nativa que hacían los indios. Y fue el dolor de cabeza más agudo que sufrieron los dominadores.

Venganzas desahucadas
Según un estudio de Daniel Valdivia, Tipu Amaru fue traicionado por un propio jefe. Los españoles lo torturaron a él, a su esposa, y a todos sus hijos.

Defiguieron a todos sus parientes. Destacaron los cerros, las lenguas, interrumen, decapitaron con cuatro caballos. No lo lograron y lo decapitaron. Enviaron su cabeza a Lima, a donde estaba la rebelión. Un hermano de Tipu Amaru, Cayo, fue decapitado en Tungurahua. El otro, a Carabaya, en la sierra de Santa Rosa.

Además, se ordenó matar a todos sus familiares, hasta el cuarto grado.

No era hace siglos
A principios de este siglo, todavía se usaban los "pompas", gente nativa en servicio de los señores, que ofrecían en alquiler a través de la Pu.

La desaminación en su extinción
"Hasta la Revolución de 1952, los campesinos las sobras de la comida del propietario a su lado. Y tenían que arrojarlas a hablar ante la gente de piel blanca."

Fuente: Las Venas Abiertas de América Latina; Eduardo Galeano; Barcelona, 1982.

Julio César Cayo es director de la Carrera de Historia de la UMSA.

Premios obtenidos:
 Nacional de Fotografía-1991 y 1994
 Nacional de Prensa-1993
 Interamericano de Prensa-1993
 Nacional de Periodismo-1992 y 1994
 María Moors Cabot-1990
 América Latina - ALADI-1984 y 1989
 SIP - P. J. Chamorro-1987
 EFE de Periodismo-1981



Balcón del Vaticano

Por Fr. Pedro de Anasagasti, O.F.M.

El eclipse de Dios

Tinieblas desconocidas

Hay que tener hígado para escribir, divulgar y defender ideas, actitudes y posturas, como las que Juan Pablo II siembra y cosecha en su encíclica "Evangelium vitae" (Evangelio de la vida). Existen personas de buena voluntad, que la han aceptado, ensalzando y aprovechado de su magisterio excepcional, en cuanto está de espaldas a las enseñanzas de tanto "falso profeta", como él los clasifica.

Hubo críticas malintencionadas, cegatas, apasionadas en contra, marginadas del asunto base, puesto que a sus autores sólo interesaba criticar sistemáticamente toda afirmación honda del Pontífice. Sin ellos pecarían de la gravedad de su mal, Juan Pablo II les verificaba su radiografía: "El drama vivido por el hombre contemporáneo es el eclipse del sentido de Dios y del hombre, característico del contexto social y cultural dominado por el secularismo, que con sus tentáculos penetrantes no deja de poner a prueba, a veces, a las mismas comunidades cristianas" (Nº 21).

Ahí está la clave del secreto, que ignoran las mismas víctimas. No se dan cuenta de que su actitud ante la vida, sus posturas ante la vida, no son consecuencia de una sana filosofía, sino lógica conclusión de un combinado de anhelo de deleite, de evitación de todo esfuerzo, de cobardía ante las responsabilidades y de insensibilidad ante sus traiciones al deber. Lo que Juan Pablo II retrata con el diagnóstico de "eclipse de Dios", que ignoran los intelectuales ayunos del Evangelio. Existen los depravados que practican como ideal la violencia y la cal-

umnia. No faltan los indiferentes para quienes lo mismo sueña la vida que el asesinato, mientras no le toque de cerca. Y no son pocos los que poseen abundancia de virus de envidia y de desprecio hacia la obra del Papa actual, aun cuando en el fondo admiten sus rectas realizaciones. En la sinceridad característica de Juan Pablo, a esta legión de contrarios a Dios y al Evangelio hay que añadir la masa de ingenuos cordierillos de la Iglesia, engañados por los enemigos de Dios.

El "eclipse de Dios" ha inflacionado hasta a agentes de pastoral, hasta a religiosos y sacerdotes, que han recibido con indiferencia y hasta con desprecio el canto a la vida que, una vez más, como solista autorizado, ejecuta el Papa ante buenos, malos y regulares.

Según el color

Se contempla el paisaje según el color de los lentes a través de los que se observa. A unos la muerte violenta de un infante en el seno de su madre les parece dulce, porque a ellos les libra canalicamente de una obligación básica en la sociedad. A otros les resulta apetecible porque les libra de una vergüenza de ser madres clandestinas, colocando la maternidad debajo de la línea de flotación de comodidades indignas. Habrá quienes defendan el aborto porque se trata de una familia numerosa y el niño al llegar es sólo una carga según su visión social. Todos ellos, privados de la visión sagrada que Dios regala a la vida, hallarán argumentos capciosos para justificar el "crimen abominable" del aborto. En el fondo, no se percatan de que no es Dios quien les inspira, sino es contra Dios abiertamente que actúan.

Es una degradación del animal racional, que pierde su característica: racional. Ya no actúa por motivos racionales, sino por instintos; olvida los valores naturales y se deja arrastrar por razones sin razón; cambia su posición primitiva de cristiano por la actitud de un criminal. Olvida totalmente que su Dios es inspirador perdonó en la cruz a sus mismos perseguidores, que prometió la vida eterna a un ladrón arrepenido, y que fue ejecutado vilmente para dar la vida a todos. El aborto es sólo una manifestación de que la conducta de quien lo defiende, está ausente de Dios; si admitiera la inspiración divina, sentiría un desborde de felicidad ante la aparición y defensa de una nueva vida.

Todo abortista o simpatizante ha de admitir que es un auténtico pagano que se rige por leyes inspiradas en el materialismo más degradante. No confunde el mal con el bien, sino que desea que se identifique el mal con el bien, sofocando a la conciencia que le denuncia su perversidad interior; "cuando la conciencia, este luzador del alma, llama al bien mal, camina hacia su degradación más inquietante y hacia la más tenebrosa ceguera moral. Sin embargo, todos los condicionamientos y esfuerzos por imponer el silencio no logran sofocar la voz de Dios que resuena en la conciencia de cada uno" (Nº 24).

Un aborto provocado no sólo es un asesinato de inocente, sino también la más palpable demostración de que el resplandor del Sol divino se ha apagado en esa conciencia; y que, en consecuencia, se halla en pleno eclipse de Dios.

Brasil: Caen inversiones internacionales

Por Arnaldo César

Hasta 1980, 51 por ciento del dinero que se invertía en América Latina se destinaba a negocios que funcionaban en Brasil, pero ese cuadro ha cambiado sustancialmente y este país ya no es el preferido de los inversionistas internacionales. La última vez que la empresa de consultores estadounidenses Salomon Brothers analizó ese aspecto, descubrió que en 1984 Brasil no absorbió más que el 22 por ciento de los recursos invertidos en el subcontinente sudamericano.

Actualmente, se estima que el mayor país latinoamericano cuenta con seis por ciento de los capitales extranjeros invertidos en todo el mundo. Las transnacionales instaladas en Brasil no representan más que 84.000 millones de dólares. Otro dato interesante: Los extranjeros sólo tienen 1,8 por ciento de los activos brasileños, mientras en México esa proporción llega a 19 por ciento.

Esas informaciones llegaron la semana pasada a la mesa de trabajo del ministro de Hacienda, Pedro Malan, quien muy preocupado por insertar a su país en la economía globalizada, no ocultó su decepción.

Eso demuestra que aun tenemos un largo camino que recorrer hacia la conquista de nuevos socios extranjeros. Sin ellos, será difícil recuperar el desarrollo del país", comentó el ministro.

Malan, que fue director del Banco Central y negociador de la deuda externa brasileña, ha realizado frecuentes viajes al exterior en una tentativa de atraer nuevas inversiones hacia los sectores productivos de la economía brasileña. La razón para la acentuada pérdida de interés de los inversionistas por Brasil no radica exclusivamente en los cambios sustanciales que ha sufrido la economía latinoamericana.

Los prejuicios nacionalistas que aún sobrevi-

ven en Brasil han contribuido enormemente a ahuyentar a los capitales internacionales.

"Si hubiésemos privatizado las empresas estatales a fines de la década de 1980, hoy estaríamos en pleno "boom" de nuestro desarrollo", señaló el economista Eduardo Modiano, presidente del Banco Nacional de Desarrollo Económico y Social (BNDES). Modiano fue responsable por la venta de 16 empresas públicas brasileñas entre 1991 y 1993.

El economista no se conforma con el hecho de que el país, hasta hoy, se mantenga ocupado con una interminable polémica sobre temas superados, como la venta de empresas distribuidoras de energía eléctrica o de las telecomunicaciones.

Mientras esos debates se prolongan, las empresas estatales encargadas de esos servicios se ahogan en deudas, prejuicios, corrupción y atraso tecnológico.

El ex presidente de la subsidiaria de Shell en Brasil, Omar Carneiro da Cunha, señala que las vacilaciones de las autoridades brasileñas en torno de ese tema han inhibido la entrada de por lo menos 3.000 millones de dólares por año en nuevas inversiones.

Por sí ese fuese poco Brasil, al contrario de sus vecinos Argentina y Chile, sigue tratando a los eventuales socios internacionales como si fuesen "invasores oportunistas".

Tanto es así que hasta hoy siguen vigentes viejas leyes que regulan el envío de ganancias a las casas matrices en el exterior y prohíben la participación del capital extranjero en sectores como el bancario, petrolquímico, construcción civil, transporte de cargas.

(Rio de Janeiro / Inter Press Service)

Demarcación fronteriza

De tiempo en tiempo la cuestión de las fronteras recobra actualidad, a veces a raíz de acontecimientos que demuestran que el territorio nacional colindante con los países vecinos está prácticamente desguarnecido, en otras ocasiones porque la inversión económica lleva a las autoridades a reflexionar sobre la necesidad de potenciar las zonas alejadas de los centros de decisión política.

Fundamentalmente se trata de entusiasmos por las ocupaciones pasajeras. El pretexto que se utiliza para reducir tiene que ver con las limitaciones del país, evidentes como todo el mundo sabe, aunque estas disculpas no caben en una política coherente y constante que salvaguarda los recursos bolivianos durante los últimos años se hallan expuestos a los intereses de súbditos extranjeros.

Se repara en el hecho de que de los 500.000 kilómetros cuadrados del territorio boliviano ha quedado reducido a 450.000, se llegará a la conclusión de que, a pesar de las excepciones de rigor, las autoridades han hecho muy poco en el curso de esta historia para conservar la heredad territorial. Los efectos de este desasimiento de la ciudadanía son sumamente negativos y ello sabe que nuestro país ha sido incapaz de ganar un litigio fronterizo de los que tuvo con las naciones vecinas.

Los antecedentes nos llevan a afirmar que la decisión de profundizar los límites de demarcación fronteriza entre Bolivia y Argentina. Una comisión mixta deberá sus tareas con una ceremonia que se realizará hoy en Bermejo; la delegación boliviana estará integrada por técnicos de la Armada de la República y del Instituto Geográfico Militar.

Una frontera con Argentina comienza en el cerro Sapaleri, puna sur de

Potosí, y concluye en el hito D'Orbigny. La comisión mixta cubrió buena parte de esta extensión sin mayores dificultades, según la apreciación del Director Nacional de Límites de la Cancillería. Las tareas que se emprenderán a partir de hoy arrancarán desde el Río Grande Tarija y seguirán por las Juntas de San Telmo hasta desembocar en el río Itaú. Como se sabe, de ahí en adelante el paralelo 22 es la línea fronteriza y conviene recordar que en este tramo existe un centenario problema de demarcación territorial.

La gestión más conflictiva de la comisión mixta ocurrirá el próximo año, o sea cuando llegue al paralelo 22. Por un error demarcatorio cometido en el siglo pasado, los hitos aparecen dentro de territorio boliviano. Ambos países no pudieron rectificar ese error, pero habrá que esperar que la actual comisión corrija una falla que perjudica a nuestro país.

Es cierto que en los tiempos que corren todo tiende a la integración. Nuestro país procura sumarse a un proceso que busca relaciones fluidas entre las naciones y de mutuo interés. Empero, nada mejor para Bolivia que su demarcación fronteriza se halle libre de cuestiones pendientes. En este sentido, es enorme el desafío de la comisión mixta boliviano-argentina: es hora de que los lazos de amistad que unen a los dos países tengan como base una frontera común sin litigios.

La cuestión de las fronteras no compete exclusivamente a la Dirección Nacional de Límites de la Cancillería. Por su amplitud demanda el esfuerzo de todos para sentar soberanía en regiones que, hoy por hoy, tienen como únicos centinelas a pueblos privados de lo elemental. El desigual desarrollo que resulta de este proceso negativo sólo podrá ser eliminado con una auténtica vertebración del país.

Carretera Bermejo-Tarija-Potosí

Walter Espinosa Lora

La carretera Bermejo-Tarija-Potosí es un proyecto que se inició en 1942 cuando se firmó el Tratado de Amistad y Comercio entre Bolivia y Argentina. La obra se realizó en etapas, pero nunca se completó. Hoy se reanuda el proyecto con un estudio de factibilidad que se está realizando en esta ciudad.



Carretera Bermejo-Tarija-Potosí

Walter Espinosa Lora

La carretera Bermejo-Tarija-Potosí es un proyecto que se inició en 1942 cuando se firmó el Tratado de Amistad y Comercio entre Bolivia y Argentina. La obra se realizó en etapas, pero nunca se completó. Hoy se reanuda el proyecto con un estudio de factibilidad que se está realizando en esta ciudad.

La carretera Bermejo-Tarija-Potosí es un proyecto que se inició en 1942 cuando se firmó el Tratado de Amistad y Comercio entre Bolivia y Argentina. La obra se realizó en etapas, pero nunca se completó. Hoy se reanuda el proyecto con un estudio de factibilidad que se está realizando en esta ciudad.

La carretera Bermejo-Tarija-Potosí es un proyecto que se inició en 1942 cuando se firmó el Tratado de Amistad y Comercio entre Bolivia y Argentina. La obra se realizó en etapas, pero nunca se completó. Hoy se reanuda el proyecto con un estudio de factibilidad que se está realizando en esta ciudad.

La carretera Bermejo-Tarija-Potosí es un proyecto que se inició en 1942 cuando se firmó el Tratado de Amistad y Comercio entre Bolivia y Argentina. La obra se realizó en etapas, pero nunca se completó. Hoy se reanuda el proyecto con un estudio de factibilidad que se está realizando en esta ciudad.

La carretera Bermejo-Tarija-Potosí es un proyecto que se inició en 1942 cuando se firmó el Tratado de Amistad y Comercio entre Bolivia y Argentina. La obra se realizó en etapas, pero nunca se completó. Hoy se reanuda el proyecto con un estudio de factibilidad que se está realizando en esta ciudad.

A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afectan al país o conciernen al acontecer internacional. Desearnos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:

- Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio.
- El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.
- Al entregar o enviar sus artículos, el autor deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección o número telefónico.
- Tanto el envío de materiales como su recepción no comprometen su publicación. Esto significa que no se devuelven originales.
- Las ideas expuestas por nuestros lectores no comprometen la opinión de PRESENCIA, que se expresa mediante sus editoriales.

Secretario de Redacción: Ramiro Ramirez S.
 Jefe de Corresponsales: Rolando Garvizo M.

Redactores Jefes:
 Amanda Davila T.
 Teddy Molina Ch.

Julio Pemintet
 Marcel Unzueta

Editora PRESENCIA S.R.L.
 Gerente General A.L.: Oscar García Agreda
 Impresores: Editorial LUX
 La Paz - Bolivia

El Ing. Walter Espinosa Lora fue Jefe de Redacción de PRESENCIA. La Paz.

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150
 Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10152
 Central Telefónica: 372344
 Télex 2659 BV - Telefax 391040

La Paz y Beni los más afectados

En Bolivia hay más de 5.000 enfermos de Leishmaniasis

La leishmaniasis, conocida comúnmente como "lepra blanca", amenaza con expandirse por más regiones del trópico y subtropico del país, afirma la responsable del Programa Nacional de Leishmaniasis, Virginia Paredes.

Según datos de ese Programa, en Bolivia existen 5.900 casos, registrados de 1989 a 1994. De éstos en La Paz existen 532 y en el Beni 300, ambos departamentos son los más afectados por la enfermedad.

Más alarmante resulta cuando se demuestran entre 900 y 1.000 casos por año. Se cree, además, que todavía se manejan subregistros, ya que existe la seguridad de que hay más casos, afirmó esa autoridad, en entrevista con PRESENCIA.

Las zonas tropicales y subtropicales de La Paz, Cochabamba, Santa Cruz, Beni, Pando, Sucre y Tarija son consideradas zonas endémicas.

CIFRAS ALARMANTES

Los últimos datos que maneja el

Programa de Leishmaniasis son del año 1994, cuando se registraron 1.112 casos, de los cuales el 68% corresponde a formas cutáneas, 30% a mucosas y 6% a formas intermedias (transición de la forma cutánea a mucosa).

En consecuencia, los contagiados son un 16,5 por cada 100.000 habitantes, que es la tasa de prevalencia. En La Paz se registraron 532 casos nuevos en los distritos Yungas y Larecaja tropical, que

corresponden a Chulumani, Coroico, Caraboni y Alto Beni. Después de La Paz, en el Beni se registraron 258 casos y en Cochabamba 110.

FORMAS DE LEISHMANIASIS
En el país tiene preponderancia la leishmaniasis tegumentaria americana (cutánea-mucosa).

En otra forma, como la visceral, se han presentado muy pocos casos, sólo dos o tres en todo el historial. Empero esa forma es la más severa y peligrosa.

COMO SE INICIA

La enfermedad se inicia a través de la infección producida por un mosquito (vector). El enfermo se contagia por la picadura del insecto que lleva el parásito (la leishmania).

La infección se produce en la zona de la picadura y aparece una pequeña lesión que los difiere mucho de la picadura común, pero su característica es que primero se erosiona y luego se ulcera.

La herida no cura rápidamente, que dura meses y hasta años. La infección se produce en la zona de la picadura y aparece una pequeña lesión que los difiere mucho de la picadura común, pero su característica es que primero se erosiona y luego se ulcera. Con frecuencia se localiza en la mucosa nasal, oral, labial, garganta, faringe y laringe, explica Virginia Paredes.



La responsable del Programa Nacional de Leishmaniasis, Virginia Paredes.

PROGRAMA DE VIGILANCIA
El Programa de Vigilancia y Control de Leishmaniasis, que actuó en vigencia en septiembre del año pasado, se inició porque el aumento de la prevalencia e inci-

Cada año se presentan alrededor de mil nuevos casos. Es una enfermedad cada vez más creciente y amenaza con expandirse, afirma especialista.

decreta de los casos era preocupante. La primera labor de este programa ha sido implementar un sistema de vigilancia epidemiológica que una de las mayores prioridades era la falta de información que se refiere a esta enfermedad, así como al control de la vigilancia epidemiológica de los casos registrados.

COSTOS
Aunque la enfermedad puede ser tratada, en la forma más adecuada, que es a través de dosis kilo-peso y dura 20 días de tratamiento, el costo de un curso de tratamiento oscila entre 300 y 400 bolivianos.

Para la forma mucosa el tratamiento es más largo, dura 3 meses y cuesta 250 bolivianos.



SEGUNDA CONVOCATORIA INVITACION PUBLICA No: P-3261-2

LA FUNDACION INTI RAYMI

CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a las empresas legalmente establecidas a presentar sus propuestas para la:

PROVISION E INSTALACION DE "LABORATORIO DE INFORMATICA" (Hardware y software educativo)

DESTINADO AL CENTRO DEL MULTISERVICIOS EDUCATIVOS E INTERCULTURALES ZONA NORTE URUO

CEMEI - URUO
EN 09/ORU/4780

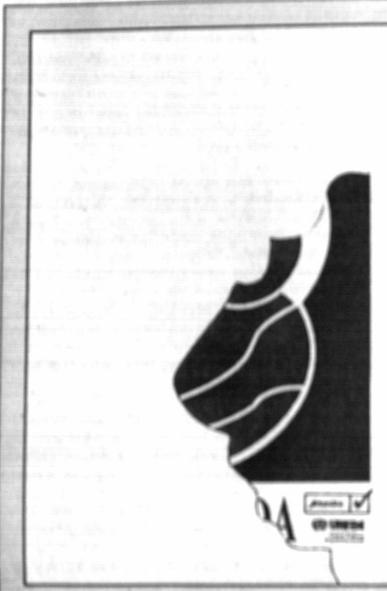
Los pliegos podrán ser adquiridos en las oficinas de la Fundación Inti Raymi ubicadas en el Pasaje Corneta Mamani No. 1989, 3er. piso; por el precio de Bs. 26.-

Estos documentos estarán dispuestos para su consulta en la misma dirección.

Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la Fundación Inti Raymi, ubicadas en el Pasaje Corneta Mamani, N°. 1989, 3er. Piso; hasta horas 11:00 a.m. del día 12 de junio de 1995.

La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 15:00 p.m., del mismo día en las oficinas de la Fundación Inti Raymi.

La Paz, mayo de 1995



MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO
SECRETARIA NACIONAL DE SALUD

¡¡¡GANE 100 WALKMANS!!!

INSTRUCCIONES

Colecta y arma este "rompecabezas" diariamente se publicará en este tablero de las CUATRO partes del logotipo de la VIDA.

Una vez completado, puedes enviarlo a la casilla de correo 4523 La Paz, a dirección depositario en el buzón del mal de la Secretaría Nacional de Salud (ex Ministerio de Salud Pública, Plaza del Estudiante La Paz, hasta sábado 27 de mayo).

Los "trabajos" completos deben ser enviados o depositados en esta casilla con el rótulo "Rompecabezas del País" indicando el nombre, cédula de identidad, dirección telefónica y localidad.

El lunes 29 en acto público se sortea a los ganadores.

Los nombres de los ganadores se publicarán en la prensa nacional. Sólo serán considerados los recibos de depósito.



En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Iglesia Católica, dejó de existir el que en vida fue querido esposo, padre y abuelo

DN. ESTEBAN

JAVORNIK KOROSEC

(Q.E.P.D.)

Magaly Hidalgo de Javornik, esposa; Cristine, Patricia, Claudia, Anni, Micha, Vesna, María Luisa, Sasha, Marieta, hijos; Nicanor Alvarez, Eric Lacoste, Marcelo Claire, Jim Hedges, hijos políticos; Michelle, Stefanie, Gabriela, Laurent, Adrián, nietos; Elena Neueschwander de Hidalgo, Silvio Hidalgo, padres políticos; y demás familiares, invitan a la misa que se celebrará a horas 11:00 a.m. y al posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín, el día de hoy, lunes, 22 del presente.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Robert Kennedy, No. 268, Calacoto.

La Paz, mayo de 1995.

Nuestro homenaje y respeto a las madres de Bolivia

BANCO BOLIVIANO AMERICANO



Los mercados alteños están infestados de ratas y hormigas

Página 4

Felicidades MAMA!

BBA el banco de mi confianza

BANCO BOLIVIANO AMERICANO

PRESENCIA del PAIS

La Paz, Bolivia
lunes 22 de mayo
de 1995

2a. sección

Grave amenaza Cocales en Isiboro Sécore

Empresarios están preocupados

COCHABAMBA, 21 (PRESENCIA). La Federación de Empresarios Privados de Cochabamba (FEPC) expresó su preocupación por la existencia de cultivos de coca en el Parque Nacional Isiboro-Sécure y las consecuencias de este hecho. El presidente del directorio de la Federación es Pablo Pérez Pereira, dijo que como empresarios y creadores de la fundación para la Defensa de la Naturaleza y Medio Ambiente (ECO AYUDA), "es lamentable" el chapero irracional de un área de gran potencial productivo, turístico y ambiental. Dijo que el empresariado de esta región impulsó el crecimiento económico y mantuvo la productividad de la minería y haciendo sostenibles los recursos renovables mejorando el nivel de vida y población y por tanto, precisa las informaciones de que se están cultivando vastos terrenos de hectáreas de coca en el Parque.

Según el representante de los empresarios, como es de conocimiento general, la coca proveniente de las plantaciones excedentarias es utilizada en la producción de pasta base de cocaína la que para su elaboración utiliza productos químicos que contaminan los ríos y destruyen la flora y fauna silvestre perjudicando aún más el ecosistema. En su opinión, el Chapero "no puede darse el lujo" de desperdiciar un recurso natural renovable como son sus bosques cuya riqueza administrada adecuadamente a través de un plan de manejo de bosques con sistemas agroforestales, permitirá un aprovechamiento racional de dichos recursos para generar una economía sostenible en el trópico. Artero Pereira, sin embargo, reconoció que los pocos colonos que se dedican al cultivo de frutales y otros productos agrícolas, lamentablemente tropiezan con obstáculos tales como mala infraestructura caminera, falta de servicios básicos y medios de transporte que no permite contar con mercados donde puedan comercializar sus productos. Los empresarios consideran que de manera algu-



na el Parque Nacional Isiboro-Sécure puede caer en manos del narcotráfico porque ello implicaría un retroceso en los avances que han tenido las negociaciones entre los productores de coca y el gobierno e iría en contra de lo que es la defensa y la preservación del medio ambiente.

DEFENSA DEL MEDIO AMBIENTE. Las brigadas del Medio Ambiente de la Comunidad "Inti Wara Yassa" cumplieron el pasado fin de semana intenso trabajo, en coordinación con la Facultad de Biología de la UMSA y brigadas de scouts paceños, en la rehabilitación del Jardín Japonés, en la zona de Calacoto. Cada fin de semana esta comunidad recibe la cooperación de diferentes establecimientos educativos, para lograr la reactivación del jardín que fue dañado en marzo pasado como consecuencia de las fuertes lluvias y el rebalse del río Irypa. "Inti Wara Yassa", en virtud de convenio con el municipio paceño está a cargo del Jardín Japonés dentro de su campaña permanente de defensa del medio ambiente y la ecología. Sus dirigentes esperan habilitar hasta fines de junio del presente año el indicado parque reponiendo las especies forestales y arbustivas, así como los ejemplares de animales y aves que eran el atractivo de este importante espacio verde.

Empieza la Chope Piasta Santísima Trinidad

TRINIDAD, 21 (PRESENCIA). Hoy comenzó la Chope Piasta Santísima Trinidad la apertura del trébol se hizo con la presencia de la Meme Napiore y Abadesa Trinitaria o la Señora Trinitaria. El presidente de la casa de la cultura del Beni, Juan Carlos Artero dijo hoy que en coordinación con el Comité Cívico de Trinidad y la provincia Cercado se hizo esta fiesta en el palacio de los deportes donde participaron las diversas instituciones de esta capital. Asimismo, manifestó que dentro del programa elaborado con el fin de recordar se este 11 de junio los 309 años de fundación de la ciudad de la Santísima Trinidad se tienen previstas diversas actividades para realizar este acontecimiento. Artero indicó que este 23 de mayo se hará la elección de la Reina Mopera o Niña Trinitaria, donde también estarán presentes representantes de las diversas instituciones locales; posteriormente se elegirá a la Mopera 1995 (señorita). Tanto la Mopera, la Abadesa, Chichu Mopera y la Mopera Santísima Trinidad y por lo tanto presidirán la entrada folclórica estudiantil. De acuerdo con los datos proporcionados, el viernes 9 de mayo se hará la gran entrada folclórica que estará bajo la responsabilidad de los estudiantes de Trinidad quienes representarán las diversas danzas originarias de esta tierra moxeña. Posteriormente la serenata a la Santísima Trinidad, para posibilitar la realización de otros acontecimientos y que están programados para el sábado 10 de junio. También se han programado otros acontecimientos como concursos de pinturas, dibujo, festival de la bombilla que por primera vez se realizará en esta ciudad.

No faltan motivos Nuevamente maestros potosinos en paro

POTOSÍ, 21 (PRESENCIA). La Federación de Maestros Urbanos de esta ciudad, ha hecho conocer un instructivo en el que ratifica la decisión de este sector de acatar el paro de 24 horas previsto para este lunes, en demanda de cumplimiento, por parte del gobierno, de todos los acuerdos suscritos con la Central Obrera Boliviana y que posibilitaron el retorno a las labores educativas en todo el país y consiguientemente la suspensión de todas las medidas de presión que los trabajadores venían sosteniendo. El Prof. Rubén Hinojosa Martínez, dirigente de los maestros potosinos explicó que entre los puntos acordados con el gobierno, estaba el referido a la libertad de todos los detenidos incluidos a Vilma Plata, José Luis Alvarez y Gonzalo Soruco, todos pertenecientes al distrito de La Paz, y que aún se encuentran detenidos. "Este hecho nos parece irracional, pues mientras el magisterio está cumpliendo a cabalidad sus compromisos el gobierno con una actitud prepotente y arrogante que le caracteriza, sostiene y elude los términos suscritos en el acuerdo firmado con la COB". Asimismo, Hinojosa Martínez dijo que otro de los puntos acordados que no se está cumpliendo es el relacionado con el cambio de autoridades educativas, ya que a diferencia de otros años, en la presente gestión se procedió a la nominación de las mismas a personas que no reúnen los méritos suficientes que una autoridad debía tener, para el gobierno a través de la Secretaría Nacional de Educación designa a sus más estrechos colaboradores que antes de contar con méritos profesionales lograron en sus funciones, lo cual en vez de jerarquizar y dignificar a la educación, constituye un proceso de retroceso que resulta incoherente para el propio gobierno que no pierde oportunidad de tratar de mostrar que las bondades de la reforma educativa es un instrumento que permitirá importantes avances en el plano de la educación.

MOSOC iniciará campaña para mejorar la calidad de vida

ORURO, 18 (PRESENCIA). El Movimiento de Solidaridad Cristiana (MOSOC) en coordinación con el Obispo de la Diócesis y el Centro Diocesano de Pastoral Social, iniciará una campaña destinada a mejorar y proteger la calidad de vida de los orureños, con el análisis crítico de la problemática ecológica en la presente gestión. El tema escogido corresponde a su campaña de 1995 y fue comunicada hoy por el obispo de Oruro, monseñor Braulio Sáez García y el coordinador de Pastoral Social para MOSOC, Orlando Acosta Velazco, señalando que buscan denunciar desde el análisis crítico la problemática ecológica, haciendo un balance de los últimos años que vivimos. Manifiestan que todos vamos siendo testigos del desmoronamiento de la naturaleza y además podemos afirmar que ningún ser viviente está eximido de los desequilibrios de hoy en día, porque todos somos protagonistas principales de lo que acontece en nuestro alrededor, llegando al extremo de violar las leyes de Dios en cuanto a la creación misma. Afirman que hay desatinos del hombre por lo que la tierra decae y se empobrece, refiriéndose a la contaminación, deforestación, depredación de la fauna y flora y a la explotación irracional de los recursos naturales. Recuerdan que "los cristianos, como inte-

grantes de la sociedad, no están exentos de responsabilidad, en relación a los modelos de desarrollo que han provocado los actuales desastres ambientales y sociales", según el documento de Santo Domingo, emitido en la IV Conferencia del Episcopado Latinoamericano. Para reforzar esta campaña proponen "el mejoramiento de la calidad ambiental y conservación de los recursos naturales", se quiere promover acciones de defensa y prevención teniendo en cuenta los principios del Evangelio, la Doctrina Social de la Iglesia y los valores universales.

Proponen potenciar la concepción de los recursos naturales y el medio ambiente desde los pueblos originarios, tomando como ejemplo la armonía en que viven éstos con su ecosistema. Citan como objetivo, la necesidad de involucrar y comprometer a las instituciones, personas e instancias intracomunitarias (parroquias, grupos religiosos y laicales), a tomar conciencia de esta responsabilidad como seres humanos, advirtiendo que "sino cambian las tendencias actuales, se seguirá deteriorando la relación del hombre con la naturaleza por la explotación irracional de sus recursos y la contaminación ambiental, con el aumento de graves daños al hombre y al equilibrio ecológico", como se manifiesta en el Documento de Puebla.

Comité Cívico Orureño: Descentralización significa distribución igualitaria

ORURO, 20 (PRESENCIA). El proceso de descentralización que se impulsa en el país debe representar una distribución equitativa y consensuada para evitar problemas a nivel de las regiones, dijo hoy Leoncio Gutiérrez, secretario general del Comité Cívico Orureño. Gutiérrez manifestó que esta posición será planteada en la reunión de los representantes de los comités cívicos con el gobierno y el Parlamento, para el análisis de la descentralización, que se realizará el día 23 de este mes en La Paz. Gutiérrez dijo que la compensación y justa distribución de los recursos, es el objetivo de Oruro y esta solicitud fue planteada anteriormente para el proceso de descentralización consensuada, pero en iguales condiciones para todos los departamentos del país, ricos y pobres, manifestó Gutiérrez. Gutiérrez pidió de la región aprobado en una reunión nacional de los comités cívicos, demanda el establecimiento de un Fondo Nacional de Compensación Regional, que permita la adecuada distribución de los recursos económicos para cada región, tomando en cuenta el número de su población. Gutiérrez dijo que será importante tomar en cuenta para el proceso de descentralización la situación de las empresas que producen y consumen, pero tributan o pagan sus impuestos en otras regiones, como es el caso de la situación de la Cervecería Boliviana Nacional (CBN), Inti Raymi (IRSA), Empresa Metalúrgica Vinto y UMSA y otras.

CEUB debe modificar mentalidad en el sistema universitario

TARJETA, 20 (PRESENCIA). El Comité Ejecutivo de la Universidad Boliviana (CEUB), cuyas principales autoridades fueron elegidas este fin de semana en Potosí, debe dar mentalidad y filosofía al sistema universitario estatal. Este criterio fue expresado por el rector de "Juan Misael Saracho", Carlos Cabrera Iñiguez, al tiempo de destacar la elección del ex rector tarjeño, Juan Cuevas Aguilera, en la principal cartera del CEUB para la presente gestión. De acuerdo con Cabrera, tres son los desafíos que tienen por delante el CEUB, el cambio de mentalidad del sistema universitario, de manera que se logre una nueva cohesión de las Universidades para todas y cada una de las gestiones ante las autoridades gubernamentales. Cabrera reconoció que desde hace bastante tiempo, las universidades vienen efectuando gestiones aisladas para lo-

grar repuestas a sus exigencias sin la fuerza que da la unidad del sistema, reconoció que el gobierno tiene ante sí un bloque desgastado, sin mayor contundencia. Un segundo desafío tiene que ver con la modificación de dos artículos de la Ley de Reforma Educativa que violentan la autonomía de las Universidades. Cabrera remarcó la necesidad de acordar con el gobierno la modificación de dichos artículos. El tercer desafío se relaciona con la necesidad de superar el problema económico de las universidades, que atraviesan una profunda crisis que imposibilita planificar sus actividades en forma ordenada obstaculizando el normal desarrollo de las actividades académicas. Al felicitar a Juan Cuevas Aguilera por su elección, Cabrera dijo que es deseo de toda la comunidad universitaria que el CEUB desarrolle un trabajo eficiente y apropiado en toda su

gestión, para lograr que las Universidades cumplan sus objetivos. **DESEMBOLOS** El rector de "Juan Misael Saracho" en cuanto a la obtención de recursos informó del desembolso por parte del gobierno de Bs 1.000.000 correspondiente al mes de marzo pasado, monto que permitió el pago de salarios a administrativos y docentes. Reconoció que existen retrasos que necesariamente el gobierno tendría que regularizar para evitar perjuicios a esta Casa de Estudios Superiores que cuenta con más de 7 mil estudiantes y tiene políticos en Bermejo y Yacubá. Sobre el pedido de incremento de salarios por parte de docentes y administrativos, dijo que se aguarda lograr un aumento del 14 por ciento, considerando que las planillas de esta Universidad son las más bajas de todo el sistema estatal.

Alcaldía que no paga al FNDR

Regidores manifiestan que lo que se le debe hay que pagar

21 (PRESENCIA). - El alcalde de La Paz, casi similar al de Cochabamba, no paga al FNDR. Los regidores manifiestan que lo que se le debe hay que pagar. El que más preocupación mostró fue el concejal "adentista" presidente de la referida comisión, quien dijo que el pago de estas deudas contraídas con el FNDR deben cumplirse porque así lo estipula la ley y el cual no puede esperar más tiempo porque de lo contrario se congelará la cuenta bancaria a la alcaldía potosina, el perjuicio será más grande, ya que ello afectará inclusive la continuidad de otras obras que se vienen ejecutando en diferentes barrios de la Villa Imperial.

De acuerdo con otras fuentes, es posible que en la sesión ordinaria de este lunes, el alcalde haga una amplia explicación sobre el particular puesto que este tipo de impase no sólo se dio con la comuna local o de La Paz, ya que también similar conflicto se viene sosteniendo con otros municipios del país.

Cochabamba



No existe educación gratuita, según educadores latinoamericanos

COCHABAMBA, 20 (PRESENCIA). - "No existe educación gratuita pues a través de los impuestos todo ciudadano contribuye al sostenimiento de la escuela pública y, en el caso de los que financian la escuela privada, duplican su contribución con el mismo fin", según los educadores que participaron en las IX Jornadas Latinoamericanas de Educación que se llevaron a cabo en esta ciudad.

En el documento de conclusiones denominado "Carta de Cochabamba", se afirma que a las puertas del siglo XXI y frente a las profundas desigualdades sociales que se observan en el continente "resulta indispensable intensificar los esfuerzos en pos de una extensión cual y cuantitativa de la educación", esfuerzo que debe ser mancomunado entre el Estado y los prestadores privados generándose, siempre que sea posible, mecanismos subsidiarios de apoyo a la gestión que "no cuestionarán de ningún modo la autonomía de los centros educativos y jamás podrán justificar la intervención directa del Estado".

Los participantes en el evento consideran que todo plan de acción en el campo educativo debe tener en cuenta la diversidad cultural y el respeto por los valores e idiosincrasias de los pueblos y las comunidades y que el intercambio y la integración deben alentar la unidad latinoamericana "sin

menoscabo de la diversidad cultural y étnica".

Según la Carta, los procesos de reforma y transformación educativa "serán más profundas y auténticas" en cuanto surjan de la participación activa de todos los agentes involucrados en ello, es decir, dirigentes, docentes, alumnos y familias. "Cualquier reforma será bienvenida en tanto implique mayores índices de libertad en educación, esto es autonomía en la gestión de los centros, en el diseño de las propuestas educativas y en el desarrollo de la labor académica garantizando la transferencia de la administración de los organismos centrales a las unidades escolares".

De acuerdo con las Jornadas, la política educativa "debe ser una cuestión de Estado", en tanto que es obligación de los educadores el contribuir a la toma de conciencia para la preservación del medio ambiente y los recursos naturales no renovables, así como fundamentar la educación en una ética de la responsabilidad y el esfuerzo.

"Estas jornadas no podrán concluir sin haber satisfecho sus objetivos por la defensa de las libertades mientras exista educadores impedidos de ellas en este o cualquier otro país del mundo, porque no habrá escuelas libres sin hombres libres", se señala finalmente.

Renovarán directorio Sindicato de la Prensa

21 (PRESENCIA). - El Sindicato de Trabajadores de la Prensa de Cochabamba renovará su directorio el 16 de junio y para ello, sus miembros han convocado a una asamblea convocatoria respectiva. El primer período de su directorio, indica en el estatuto, que es el cumplimiento de sus estatutos, se elegirá a los directivos por el período 1995-1997.

La asamblea se efectuará a las 10 de la noche del 16 de junio previa convocatoria de los frentes. "Solo concurrirán con electores aquellos que tengan 'al día' sus deberes en el sindicato.

El secretario ejecutivo, sobre relaciones, un secretario de finanzas y un secretario de cultura y deportes, un vocal y un representante de la OIT y el Comité Cívico.

La lista para la inscripción de frentes o fórmulas es el 14 de junio a las 18:00 ante el comité electoral que está integrado por los señores: Ramón Hervá y Rosarío Durán.

Los frentes directivos deberán tener, por lo menos, una veintena de miembros dentro del sindicato.

Después del acto convocatorio, la asamblea del Sindicato de la Prensa integrará al Tribunal de Honor y a la Comisión Ejecutiva de la Prensa.

El secretario ejecutivo resolvió no admitir las solicitudes de inscripción de frentes o fórmulas que en años anteriores generaron problemas, diversos frentes inscribieron a muchos trabajadores de la prensa con el propósito de lograr su voto.

Maestros exigen cambio de autoridades educativas

COCHABAMBA, 21 (PRESENCIA). - La Federación Departamental de Trabajadores en Educación Urbana y la Federación de Trabajadores en Educación Rural, exigen el cambio inmediato de todas las autoridades educativas "nominadas de manera vertical en lo que fue la primera fase de ejecución de la reforma educativa".

La exigencia será presentada mañana (hoy) al ministro de Desarrollo Humano, Enrique Iñáñez Melgar, en una carta a entregarse durante una audiencia en la que también se informará sobre el mantenimiento de aprehensión contra 11 dirigentes urbanos y rurales.

En la nota, se sostiene que el actual director departamental, Walter Ortúzar Orillana fue admitido al concurso por una disposición "especial" pues no figuraba en la lista de preseleccionados hecha pública. "Al margen de ello, se trata de un elemento de siniestra conducta política. En el pasado inmediato y con el propósito de ser director departamental institucionalizado cualquier costo, no tuvo pudor para cambiar su militancia movimientista e inscribirse en los registros del FRI y obtener el apoyo del llamado Acuerdo Patriótico en función de gobierno. Es más, durante los casi 20 años que estuvo en Rectoría de la Normal de Paracaya, jamás rindió cuentas sobre el manejo de esta institución, existiendo cargos concretos contra él cuya documentación se encuentra en lo que fue la supervisión nacional de Normales. Y, por último, en el poco tiempo que desempeñó la Dirección Departamental, su administración se caracteriza por el nepotismo, el padrotrismo, el favoritismo político, vulnerando los derechos profesionales de la carrera docente", se afirma.

Rodolfo Garvizu, director distrital de Cercado, a su vez, defendió su perfil al margen del efecto negativo para el docente, ya que "desempeñó un cargo de un 'trámite especial' que habilitó 'un día especial' para que cumpliera con ese requisito".

Empresarios quieren inversiones para cambiar imagen del Chapare

COCHABAMBA, 19 (PRESENCIA). - Los empresarios privados de este departamento trabajan para atraer inversiones que permitan cambiar la imagen negativa de la zona tropical "que tiene posibilidades y potencialidades muy importantes que van más allá del tema agrícola y el tema coca".

El presidente de la Federación de Empresarios Privados de Cochabamba (FEPC), Pablo Artero Perera, explicó que "la idea es tratar de atraer inversión para que el Chapare sea una región que no se identifique solamente por el tema coca-cocaína que es el tema actual. Queremos que se supere este tipo de limitación, de mito".

Informó que este tema fue tratado hace días en una reunión con el ministro de Relaciones Exteriores y Culto, Antonio Arambur Quiroga, quien sugirió la participación empresarial para aprovechar la presencia en Bolivia de 30 cancilleres en marzo, en ocasión de la Cumbre de Cancilleres de Río; y en octubre cuando los presidentes se reúnan en nuestro país.

"En el fondo y no es solamente para la cancillería, estamos haciendo un trabajo de varias semanas, qui-

zás más de un mes inclusive de esquematizar una propuesta integral para el Chapare y partiendo de un principio muy elemental de que el Chapare por definición y por sus características ecológicas que tiene no es una región agrícola; su vocación es más bien forestal y de otro tipo de elementos".

En su opinión, también es necesario acabar con el mito de que el Chapare es un lugar únicamente agrícola y si bien tiene una sección agrícola con mucha inversión y mucha infraestructura, es sólo una parte del problema. "Creemos que hay otras partes que pueden ser aún más importantes que el tema agrícola. Como digo es el tema forestal. Entonces, estamos preparando un planteamiento integral completo con todo lo que es el empresario que se ha dedicado a la parte tropical de Cochabamba", adelantó.

Manifestó que el tema del trópico fue tratado con el canciller como parte de la problemática económica de la región porque interesa "relanzar" lo que es el trópico como un futuro potencial económico para la región "que creemos que es muy importante".

Alcaldía trinitaria con la mira a cambio del ex Banco del Estado

21 (PRESENCIA). - La Alcaldía trinitaria usará para sus autoridades locales el edificio del ex Banco del Estado.

El alcalde, Gerardo Zambrano, manifestó que el gobierno está estudiando que la comuna pueda alquilar de 400 000 dólares por el edificio ya que supuestamente no lo pueden entregar en forma gratuita.

Entre otras cosas dijo que con esta medida se evitaría el problema de que se persista esta situación de reunión con las instituciones locales para definir esta situación ya que es importante para el municipio contar con dicho edificio para dar una mejor atención al público usuario.

Urge campaña masiva de prevención contra el SIDA

COCHABAMBA, 21 (PRESENCIA). - La única forma de combatir el Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA) es la prevención que debe lograrse mediante una educación adecuada, especialmente en los sectores de mayor riesgo.

La opinión corresponde al jefe de laboratorio de inmunología del hospital clínico Viecma, Evaristo Vargas Heróles, quien expuso la necesidad de llevar a cabo una gran campaña educativa en todo nivel, es decir escuelas, colegios, universidades, clubes de madres, sindicatos y otros.

"A nivel de Cochabamba no existen programas educativos. Lo que se trabaja hace lo que se puede. Somos tres personas y hasta la fecha no vemos una situación donde exista un interés claro para poder hacer un programa de educación más amplio", declaró.

Informó que desde enero se descubrió cuatro casos de SIDA en el laboratorio a su cargo, sin embargo, se realizó 1.500 pruebas para poder diagnosticar la enfermedad entre los considerados grupos de riesgo o sea prostitutas, policías, choferes y estudiantes.

En relación al anterior año se puede marcar ninguna diferencia porque en el primer trimestre de 1994 también se registraron cuatro casos y el año 93 de enero a diciembre se descubrieron seis casos", afirmó.

En su opinión, entre la población hay "cierto temor" en acudir a los centros de salud para su detección al examen correspondiente. "No existen medicamentos que puedan solucionar el problema y es por eso que la población boliviana y la de Cochabamba en general aún tiene temor por el diagnóstico", señaló.

Comisión parlamentaria organiza debate sobre descentralización

20 (PRESENCIA). - La Comisión Parlamentaria de Oruro organiza la próxima semana un foro-debate sobre descentralización de la ley propuesta que será considerada por el Parlamento.

La discusión del foro fue convocada por Máximo Tíran, diputado secretario de la Drigueta, señalando que sostendrá las representaciones las instituciones localizadas para fijar una posición definitiva al problema de la descentralización.

Este como objetivo conocer, establecer y fijar los alcances de la descentralización y tomar una posición oficial y definitiva como comisión, dijo.

JUEVES
GRANDIOSO ESTRENO **CINE MONUMENTAL ROBY**

KEVIN SORBO ANTHONY QUINN

Un Héroe de la Epoca Cuando Mitos y Leyendas Nacieron.

HERCULES
Y LAS MUJERES AMAZONAS

HERCULES AND THE AMAZON WOMEN STARRING KEVIN SORBO ANTHONY QUINN PRODUCED BY ERIC GROENDEMAN

PRESENTED BY SAM RAIMI ROBERT TAPERT CHRISTIAN WILLIAMS COSTUME DESIGNER JULE SELBO ANDREW DETTMANN & DANIEL TRILBY

EDITED BY CHRISTIAN WILLIAMS DIRECTED BY BILL L. NORTON RENAISSANCE PICTURES LTD. UNIVERSAL

Guía PROFESIONAL

UROLOGOS

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
CIRUJANO UROLOGO

Enfermedades y Cirugía de Riñones, Gónadas, Cirugía abierta y endoscópica de Vejiga y Próstata. Enfermedades de transmisión sexual. Problemas sexuales. Urología infantil. Cirugía Laparoscópica Selectiva.

CONSULTORIO: Edif. CINE MONTE CARLO 2º Piso
Tel. Cons 326703 Buzasaga 387278 • Dom. 785617
CONSULTAS 18:00 a 20:00

LABORATORIOS

Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. Juegos glaucos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos bacteriológicos.

DIRECCION: Edif. Mariscal de Zúñiga Av. Mariscal Santa Cruz N° 861 6to. Pasaje Pastoral Bloque "A" 2º piso Of. 201 entre Plazas San Francisco y Pío V. Tel. Lab. 324578 Tel. 921122 - Casilla 2966.

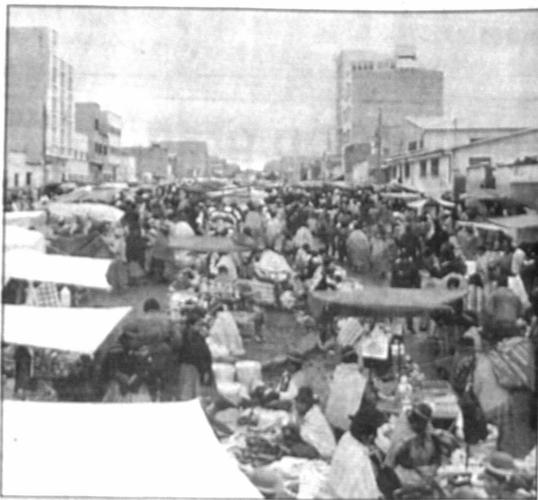
FARMACIAS DE TURNO

327245
Las 24 horas

Los mercados de El Alto están infestados de ratones y hormigas

* La Alcaldía Municipal de El Alto ha iniciado un plan de fumigación para detener a los ratones, pero no a los comerciantes que con su desaseo atraen a los roedores.

Los mercados alteños están infestados de ratas y hormigas, y los alimentos que se venden comparten, en muchos casos, los mismos espacios.



Un operativo municipal para eliminar ratas y hormigas de los mercados de El Alto ha sido iniciado y se prevé culminar en junio con la desinfección de los centros de venta de alimentos, medio centenar en total, anunció la División de Servicio de Desechos Sólidos.

La alarma en las autoridades municipales de El Alto cundió cuando, al cabo de inspecciones en los mercados de abasto, se detectaron verdaderos nidos de roedores y hormigas, atraídos por la total falta de higiene de muchas expendido-

ras. Los funcionarios comprendieron que se trataba de verdaderos focos de infección. El peor de ellos es el mercado Thahuanao, ubicado en la zona alta 12 de Octubre, precliso la unidad comunal.

Lo más dramático de la constatación policial, es el hecho de que un buen porcentaje de los vendedores en los mercados alteños expone sus productos alimenticios en el suelo, junto a la tierra, a expensas del polvo, casi en contacto con esos nidos o focos de infección.

El responsable de la uni-

dad municipal, Isidro Amaru, espera dejar a los mercados alteños libres de ratas y hormigas, en condiciones mínimas de higiene para la venta y comercialización de productos alimenticios. Otra de las tareas inmediatas será el reordenamiento de los puestos de venta, que deberán tener al menos una tarima para que los alimentos no se expongan sobre el suelo, subrayó la autoridad comunal de El Alto, cuyos habitantes se hallan enfrentados a un riesgo inminente para su salud.

Cambio del Legislativo mantiene dividido al movimiento cívico

(ANF). - El Comité Pro-La Paz asistirá a la próxima Cumbre del Movimiento Cívico Nacional, que se realizará en Cochabamba este martes y miércoles, sólo si acuden a la cita representantes de los Poderes Ejecutivo y Legislativo, así como los principales líderes políticos del país.

El presidente del movimiento cívico paceño, Roberto Freire, afirmó que "caso contrario, continuaremos marginados hasta que se revoque la peregrina idea de trasladar la sede de funcionamiento del Poder Legislativo a Sucre".

Dijo que si esas condiciones se dan, los cívicos de La Paz estarán presentes en la cita para luchar por la consecución de la Ley de Descentralización Administrativa.

Recalcó que sería impredecible la presencia de los principales líderes de partidos con representación parlamentaria para hallar el consenso necesario para facilitar la aprobación de este proyecto de ley en el próximo Congreso Extraordinario.

* La Paz condiciona su asistencia a cumbre cívica de Cochabamba

* "El Comité Cívico Pro La Paz jamás aceptó promover un sistema federalista. Por el contrario, luchó porque esta intención desapareciera hasta conseguirlo", aseveró el presidente del organismo, Roberto Freire

DERECHOS REGIONALES

El titular cívico dijo que el próximo lunes presentará una solicitud a la Prefectura del Departamento para realizar la asamblea de la paridad, instancia regional que se encargará de precautelar el patrimonio regional.

Una acta de resoluciones del Congreso Cívico Nacional, logrado el anterior jueves en Santa Cruz -en ausencia del representante cívico de La Paz- apoyó la demanda de Sucre de trasladar el Poder Ejecutivo a esa jurisdicción.

Freire manifestó que contra esta oferta el movimiento cívico paceño convocará a una gran

manifestación de protesta en la zona rural y urbana de Asimilación, dijo que de las participaciones públicas y privadas se elabora un presupuesto malizado.

DESCENTRALIZACIÓN

"El 90 por ciento del presupuesto de la Administración Departamental, pero no los puntos a evaluar. Los departamentos no se desparanarían. No de las corporaciones municipales de Asimilación".

Explicó que la provincia dice que los representantes de los departamentos deben votar directamente, en representación de los representantes municipales.

Los cívicos promueven el desarrollo de los departamentos porque son más fáciles de controlar. "No deben convertirse en técnicos de gestión", aseveró.

FEDERALISMO

El Comité Cívico jamás aceptó promover un sistema federalista. Por el contrario, luchó porque esta intención desapareciera hasta conseguirlo", aseveró el presidente del organismo, Roberto Freire.

El pasado viernes miembros del movimiento cívico paceño se reunieron en la sede de la Alcaldía Municipal de La Paz para discutir la posibilidad de trasladar el Poder Ejecutivo a Sucre, pero esta oferta siempre dispuesta a ser rechazada.

JUEVES ESTRENO CINE UNIVERSO

DUSTIN HOFFMAN MORGAN FREEMAN

RENE RUSSO

Este animalito lleva un virus mortal... y la más grande crisis médica mundial está a punto de estallar.

EPIDEMIA

Trate de conservar la calma.

RAAF MICHAEL BALLHAUS, GUY THOMAS HENDERSON, JANE AUSTIN, LAURENCE DUNNE & ROBERT HOY POOL, GERRIT ANDERSON, WOLFGANG PETERSEN, CARL LUTZ, WOLFGANG PETERSEN

Consumismo al por mayor Avalancha de informales por el "Día de la Madre"

Estimulados por el desarrollado aparato publicitario de ocasión, miles de informales invadieron desde hace unos días el centro de La Paz, principalmente la avenida Mariscal de Santa Cruz, calles Yancococha, Mercado y otras adyacentes.

Los comerciantes informales comenzaron a acaparar de las aceras del centro de la ciudad, interrumpiendo literalmente el paso de los peatones, ofreciendo distintos artículos prohibidos regalos para madres.

A menos de una semana de la celebración que afecta a la mitad de la población a comprar algún presente y a otra mitad a vender algún producto, las aceras próximas al pasaje del Frasco se tornaron estos próximos días intranquilas, sobre todo en las horas de mayor congestión vehicular y peatonal.

Desahogados los transeúntes de las aceras, donde se exponen los artículos más insuspechados, los martirizados ciudadanos de a pie deben disputarse la calzada a los motorizados.

En cuanto a los comerciantes, la alcaldesa Mónica Melvin ya ha fijado una posición al respecto. "No podemos dejar sin el pan de cada día ganado en las calles, a las que han sido arrojados por la crisis y la falta de fuentes de trabajo", ha dicho recientemente la jefa del municipio.

* Las calles y avenidas del centro de La Paz se verán asfaltadas en los próximos días por un ejército de miles de informales, que hacen del Día de la Madre el gran negocio de temporada.

artículos para el un paraguas de los batidores portátiles... se presume... destinataria, siendo lo lógico que estos par un poco más... otorgado a los directores de la familia... tan por la elección... Lo cierto es que... de las mujeres, de... que cargamos y... que el regalo que... fería salir así... que el regalo se... se acuerde y... regalo del Día de la...

Entretenidos por algunos medios... de las aceras que... recibir algún regalo... recibir a ellas, a... don los días, que... congregar y eleg... amor que se... madres.

De precios se ha... gado comprar... sobornos, niños... trar en las calles... regalos con pre... botellas, de los que... espacio en el lugar... se llevan millones... de las madres.

Para aquellos... preferirían optar... clase, un "bata de... tarjeta. Las calles... habían tirado a... ofertas de temporada.

El varado abandono de regalos y ofertas que hay para elegir de urgencia en calles y avenidas de La Paz, un gran porcentaje es de artefactos domésticos.

ELLAS PREFIEREN LUCIRLO

Para ordenar en algo el

paradiso creado por ese inmenso mercado de mercancías e informales, en el que se convierten la sede de gobierno, la alcaldesa ha convocado a una mujer para las funciones de intendente municipal, Norma Hurtado, quien estará al frente del mundo de los informales, con ellos y con los vendedores de los mercados de alimentos deberá lidiar la intendente.

CINE TEATRO MONJE CAMPERO

JUEVES GRAN ESTRENO

Una de las más grandes novelas de todos los tiempos llega en una nueva y emocionante película

Nacido del hombre. Criado por animales. Su destino es la aventura.

DE RUDYARD KIPLING

EL LIBRO DE LA SELVA

THE JUNGLE BOOK

En simultáneo con CINE ASTOR (Cochabamba)

En defensa del medio ambiente viene "Emilio Oso Verde"

"Emilio Oso Verde" una exposición interactiva que pretende sensibilizar a la población en temas relacionados con la defensa del medio ambiente, estará en la Plaza de los Héroes de la ciudad de La Paz entre el 18 y 26 de junio.

La presencia de Emilio Oso Verde tuvo lugar por vez primera en la Feria Universal de Sevilla. Dado el éxito que tuvo en la muestra y la gran acogida por parte de los niños, la Fundación alemana Naumann prohibió el desplazamiento de la exposición por diversos países de Sudamérica.

En La Paz se presentará con los auspicios de la Fundación mencionada y de la alcaldía. Actualmente "Emilio Oso Verde" se encuentra en Santiago de Chile y antes estuvo en Argentina y Uruguay.

En la villa del continente Emilio estará en los primeros días para despertar entre los pequeños la sensibilidad y promover el entusiasmo. Se pretende, dicen los organizadores, que acciones concretas en la vida cotidiana se puedan relacionar del medio ambiente.

Para citar un ejemplo, la exposición enseña que la contaminación se puede convertir en abonos, antes que en desperdicio o contaminación.

Para los promotores de Emilio Oso Verde, los niños son el público privilegiado de la exposición, "pues es sobre ellos que se logrará que cambie la mentalidad del medio ambiente".

Se prevé, por ello mismo, trabajar con establecimientos de la ciudad, preferentemente de barrios y zonas periféricas de la sede de gobierno.

* La Fundación Naumann y la Alcaldía Municipal de La Paz por la llegada de "Emilio Oso Verde" instruirá a niños mayores sobre problemas de contaminación ambiental.

Presidente inaugura reunión continental de Fuerzas Aéreas

El Presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, inaugurará hoy en la ciudad de Santa Cruz la trigésima quinta reunión anual de la Conferencia de Fuerzas Aéreas Americanas (CONJEFAMER), según confirmó la Fuerza Aérea Boliviana (FAB).

Los comandantes de Argentina, Brasil, Bolivia, Canadá, Colombia, Chile, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Guatemala, Haití, Honduras, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay y Venezuela, discutirán en la capital la mutua cooperación en aspectos técnico-operativos y la actuación militar americana.

Además, delegados de la Academia Americana de las Fuerzas Aéreas, de la Junta Interamericana de Defensa y de la Secretaría Permanente de Cooperación entre las Fuerzas Aéreas del Continente...

Comisarios sindicales deben cerrarse



Las radioemisoras mineras fueron el alma de la resistencia a las dictaduras y ahora en democracia, sólo esperan que su labor sea reconocida.

Los radioemisoras sindicales no sólo fueron un bastión de la lucha del pueblo contra las dictaduras militares y en la actualidad de la actual democracia, sino que son parte de la comunicación, parte de la estructura del movimiento sindical boliviano...

Radioemisoras REICOLIZADAS

El artículo periodístico de la agencia ERIOL, publicado por el periódico 'El Comercio' de Quito, Ecuador, publicado en su edición del miércoles 17, actualmente están en trámite 13 radios sindicales, de las cuales 7 corresponden a los sindicatos mineros.

Radioemisoras SINDICALES Y CONTROL SOCIAL

Se precisó que no pueden ser acalladas las radios sindicales, sino que están de acuerdo con los lineamientos del actual sistema democrático. "Esto no es democrático".

REGULACIÓN ESPECIAL

Por su parte, Ballesteros dijo que las radioemisoras sindicales son un instrumento social boliviano y por las características específicas de integrar y ser principal medio de comunicación en la vida de las comunidades campesinas y laborales, no pueden ser reguladas a las radios comerciales que se rigen con las reglas del mercado.

Las emisoras sindicales no pueden ser reglamentadas como emisoras comerciales, sino que deben merecer una legislación que otorgue un trato preferencial respecto de las obligaciones que deben cumplir las emisoras comerciales.

Las emisoras sindicales no pueden cumplir esas obligaciones, porque ellas están al servicio del cumplimiento de funciones sociales, culturales y educativas, en una población con alto grado de pobreza.

TODO ESTE PAQUETE!!!

Advertisement for 'Aire' services, including a TV set and other electronics. Text includes 'por sólo \$us. 99 mensuales', 'TELEVISOR de 20" • EQUIPO DE MUSICA', 'REPRODUCIDOR de 20 plus • COCINA ITALIANA', and 'Elija este paquete de regalo, o arme Ud. el paquete de su elección...'.

Esperan orden presidencial

FF. AA. no descartan erradicar coca del parque "Isiboro-Sécure"

El comandante en jefe de las Fuerzas Armadas, general Reynaldo Cáceres, expresó ayer la profunda preocupación de la institución castrense, sobre la presunta existencia de 4.000 hectáreas de coca ilegal en el parque nacional "Isiboro-Sécure" y no descartó una eventual intervención militar directa para erradicar esos cultivos.

No obstante, supeditó cualquier participación en esa región a una orden expresa del Presidente de la República y Capitán General de las Fuerzas Armadas, Gonzalo Sánchez de Lozada, de acuerdo con las normas constitucionales.

"Es un asunto que nos preocupa, pero es una situación que está manejando bien el gobierno", afirmó la autoridad consultado por los periodistas.

Respecto de la eventual incursión militar en ese parque nacional para erradicar la coca ilegal, la máxima autoridad castrense señaló que los cuadros militares se encuentran capacitados para cumplir cualquier misión que garantice la seguridad interna y externa del país.

"Es misión de las Fuerzas Armadas coadyuvar en cualquier otra actividad. Nosotros tenemos eficiencia para cumplir cualquier misión que el gobierno lo ordene y el señor Presidente tiene la última palabra", manifestó.

NO SÓLO COCA, TAMBIÉN POZAS DE MACERACION

De acuerdo con el comandante de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN), general Simón Sejas, existen 4.000 hectáreas de coca en el parque "Isiboro-Sécure", mientras que el prefecto de Cochabamba, Alberto Gasser, indicó que ascienden a 6.000 hectáreas: todas ilegales según la Ley del Régimen de la Coca y Sustancias Controladas (1.008).

De acuerdo con esas autoridades, los cultivos no sólo representan un nuevo obstáculo para cumplir los acuerdos internacionales suscritos por el país en materia de erradicación, sino que se constituyen en un peligro latente, porque paralelamente se descubrieron decenas de pozas de maceración de coca y se incautaron precursores químicos destinados a la ilícita actividad.

Entrelatino, los coccaleros de las cinco federaciones del trópico de Cochabamba, que dirige Evo Morales, denunciaron que esas afirmaciones están orientadas a crear un ambiente propicio para el empleo de la fuerza para la erradicación de sus cocales, el comandante de la 7ª División Aerotransportada del Ejército, con asiento en Cochabamba, coronel Daniel Saavedra, dijo que la presencia castrense en la zona forma parte de una rutinaria movilización de efectivos militares.

Mientras tanto, los altos mandos militares aprobaron la creación de batallones ecológicos en regiones como el Chapare y los parques nacionales "Isiboro-Sécure" y "Noel Kempff Mercado", "refugios" de las bandas de narcotraficantes, según las autoridades de la FELCN.

"Nosotros tenemos ya los planes para crear los batallones ecológicos en el ejército y ahora vamos a involucrar en este proyecto a las Fuerzas Armadas", afirmó el general Cáceres.

Sin embargo, aclaró que la aprobación depende de un presupuesto especial que, por las limitaciones económicas, deberá ser financiado a través de convenios interinstitucionales.

Militares preocupados por incremento de cultivos de coca en trópico de Cochabamba. Autoridades antidroga estiman en 4.000 las hectáreas de coca en ese parque nacional

Salvo la descentralización

Congreso Extraordinario ignora temas nacionales urgentes

Parlamentarios de la oposición protestaron ayer porque el Congreso Extraordinario, que empezará el lunes 29, no abordará temas nacionales urgentes sino aquellos que sólo interesan al Poder Ejecutivo.

El jefe de la bancada de ADN, Tito Hoz de Vila, señaló que incluso los propios oficialistas, representantes de las cámaras de Diputados y Senadores, reclamaron porque no fueron tomados en cuenta para elaborar la agenda cerrada que luego fue dictada por el Ejecutivo, mediante el D. S. N° 23999 del pasado 4 de mayo.

Por su parte, el representante de la bancada de CONDEPA, Ricardo Paz, señaló que, salvo la descentralización administrativa, la agenda congresal no contempla los temas más urgentes para el país.

NI LA HORA

"Al pobre Vicepresidente no le dieron ni la hora", dijo irónicamente Hoz de Vila refiriéndose a la infructuosa demanda de Víctor Hugo Cárdenas, para que la agenda del Congreso Extraordinario sea ampliada por el Ejecutivo para considerar temas de prioridad, como la Ley Forestal, Ley Contra la Violencia Intrafamiliar y Doméstica y reforma de la Ley Electoral, entre otros.

El D. S. N° 23999 indica que

Opositores critican al gobierno de imponer al Legislativo tratamiento de temas de su exclusivo interés.

los únicos asuntos que tratará el Congreso Extraordinario son las leyes de Descentralización Administrativa, Telecomunicaciones, Organización del Banco Central de Bolivia: convenios internacionales; designación de autoridades judiciales y administrativas, y modificación de la ley tributaria.

POSIBLE ENTRAMBAMENTO

Para las sesiones congresales, Hoz de Vila no cree que se modifique en gran medida la conducta de los parlamentarios oficialistas, que se convirtieron en simples "legalizadores" de los deseos del Ejecutivo, sin aportar criterios enriquecedores de los diferentes instrumentos legales que se tratan.

Asimismo, agregó, por el "pandemonium" que vive la coalición oficialista, con críticas y luchas internas, lo más probable es que el Congreso sea errático y se empantane, sin llegar a resultados satisfactorios en el próximo mes.

SE INTENTARÁ MODIFICACION

Por su parte, el condepesta Paz reiteró que su partido intentará que se modifique el temario congresal, porque el momento exige un orden del día que contemple el tratamiento de las leyes de Partidos Políticos, Reglamento de Debates, reforma a la Ley Electoral y juicio de responsabilidades al ministro de Gobierno, Carlos Sánchez, por violaciones a los derechos humanos.

Lamentó que el gobierno ordenara unilateralmente los temas del Congreso Extraordinario, ignorando el tema de interdependencia nacional. Sin embargo, expresó su esperanza de que el oficialismo no sea reacio a la búsqueda de un consenso nacional para el tratamiento de algunos temas, como la descentralización administrativa.

Hizo votos porque en el tratamiento congresal de los temas, los políticos presten mayor atención a los sentimientos de la sociedad civil, aunque dijo que no se puede ignorar que por su naturaleza, necesariamente preponderarán criterios político partidarios.

Economía boliviana va por buen camino, dice gobierno

"Si algo está controlado, ese algo es precisamente la economía", dijo ayer el ministro de Comunicación Social, Ernesto Machicao, frente a las críticas de que la economía nacional estaría sufriendo problemas insalvables.

Según su opinión, el hecho de que la inflación hubiera "crecido un poquito más" de lo previsto en un mes, no significa que la economía se fue de las manos del Poder Ejecutivo.

"Este gobierno tiene como base fundamental la estabilidad económica y precisamente ésta es sólida en el país, con una inflación controlada y un crecimiento económico interesante, manifestó.

Las críticas sobre supuestos problemas económicos en el país carecen de base científica, porque sólo se amparan en el incremento de precios de algunos productos, lo que ocurre en cualquier parte del planeta. Esos incrementos no significan que los precios están descontrolados, argumentó.

Recordó que este año se "capitalizarán" varias empresas públicas, lo que significa que existirá inversión de capitales, incremento del Producto Nacional Bruto (PNB) y crecimiento de la economía nacional, y por lo tanto ésta va por buen camino.

PARTICIPACIÓN INNECESARIA

Consultado sobre la reciente

demanda de las organizaciones sindicales, de que la Iglesia católica sea parte de las actuales negociaciones entre gobierno y COB, para garantizar los probables acuerdos a los que se llegue, Machicao respondió que esa solicitud es innecesaria.

Al respecto, oportunamente, la Conferencia Episcopal de Bolivia (CEB) respondió, mediante nota escrita a la COB, que una probable participación de la Iglesia debe responder a la solicitud de ambas partes (gobierno y trabajadores).

Banzer se reunirá con los jefes de partidos políticos

(ANF) - Anoche llegó a la ciudad de La Paz el jefe de ADN, Hugo Banzer Suárez, quien se reunirá en el curso de los próximos días con el jefe del MIR y expresidente, Jaime Paz Zamora, y posteriormente con los líderes de CONDEPA, Carlos Palenque, y UCS, Max Fernández Rojas.

La información fue proporcionada esta noche por el secretario Ejecutivo de Acción Democrática Nacionalista, Walter Guiteras, quien señaló que en el curso de hoy y mañana martes se definirá el cronograma de encuentros con dirigentes políticos.

Indicó que está confirmado el encuentro con el jefe del Movimiento de la Izquierda Revolucionaria, Jaime Paz Zamora, quien semanas atrás cursó a Banzer una invitación para mantener un encuentro. Ya se iniciaron los contactos entre dirigentes de ADN con el mirista Carlos Saavedra Bruno, para definir la reunión de los dos jefes del extinto Acuerdo de Fuerzas.

Acotó que es probable encuentros con los jefes de Conciencia de Patria, Carlos Palenque, y de Unidad Cívica Solidaridad, Max Fernández Rojas, pero que no están ambos confirmados.

Guiteras informó que el propósito de las reuniones políticas del jefe adnesta es intercambiar criterios y opiniones sobre temas coyunturales políticos, sociales y económicos y así como ratificar las relaciones con otras fuerzas partidarias.

"El general está dispuesto a reunirse con quienes deseen hacerlo y con quienes quieran discutir soluciones para el país.

El siempre está abierto a este tipo de encuentros", puntualizó el dirigente adnesta. Reunión con Goni Guiteras manifestó que está descartada una reunión con el presidente y jefe del MNR, Gonzalo Sánchez de Lozada, como la que tuvo hace más de un mes.

Recordó que Banzer tiene habituales contactos con dirigentes del oficialismo o autoridades del Poder Ejecutivo, como los ministros de la Presidencia, Guillermo Justiano, y de Gobierno, Carlos Sánchez Berzain.

Advertisement for 'FIS' (Fondo de Inversión Social) services. Includes the FIS logo, the date 'La Paz, 17 de mayo de 1995', and a list of services: 'Revisión sobre estado físico de cada uno de los Transceptores, Fuentes de Poder, Phone Patch y Radio Móvil.', 'Diagnóstico del estado de los equipos de comunicación.', 'Costo de reparación de cada uno de los mismos, incluyendo el de repuestos.', 'Presupuesto de instalación de radios en 8 departamentos, incluyendo costo de pasajes y viáticos vía terrestre o aérea (menos Pando).'

Por injusticias cometidas

Juan Pablo II pidió perdón a "no católicos"

Por Federico Mandillo Olomouc, 21 (ANSA). - Yo, Papa de la Iglesia de Roma, en nombre de todos los católicos, pido hoy perdón por las injusticias infligidas a los no católicos en el curso de la historia turbulenta de estas gentes; y al mismo tiempo aseguro que por lo que la Iglesia Católica hizo por lo que sufrió en sus hijos".

Juan Pablo II pronunció ayer esta frase por primera vez, frente a más de 200.000 fieles que llegaron de toda la República Checa al aeropuerto de Olomouc, como gesto de pacificación entre cristianos en vista del Año Santo 2000.

El Pontífice auspició la unidad de los cristianos al finalizar la homilía en la misa de proclamación de dos nuevos santos, la madre de familia Zdislava de Lemberk y el sacerdote mártir Jan Sarkander, torturado y asesinado por los protestantes en el castillo de Olomouc en 1620 durante la guerra de los Treinta Años.

Sobre todo esta segunda canonización fue recibida con hostilidad por los protestantes, porque parece reabrir las polémicas sobre las terribles guerras religiosas en Europa. Anoche en Praga no fueron representantes de dos iglesias protestantes a la reunión del Papa con otros jefes religiosos.

El pedido de perdón del Papa a los protestantes es un gesto que de alguna manera fue anunciado por él mismo. Hace un año, en una carta a los cardenales en vista del concistorio del 13 de junio, había anunciado esa intención como oferta de reconciliación en vista del tercer milenio cristiano.

Juan Pablo II citó en esa ocasión las violaciones a los derechos humanos y otras graves injusticias a los adversarios como los tribunales de la Inquisición, la violencia en las guerras de religión (especialmente en los siglos XVI y XVII) y el caso de Galileo Galilei.

A pesar de que no pocos cardenales se declararon perplejos frente a esas propuestas, el Papa prosiguió en su línea. Y al final del año pasado, en la carta apostólica "Terminum adveniente", programática para el Año Santo del 2000, volvió a expresar claramente el concepto de "pedir perdón" ya que su objetivo es restablecer la unidad cris-

tiana para el Jubileo.

En una carta a las iglesias de oriente, en abril pasado, hizo pedidos similares. Además, el 29 de junio próximo, fiesta de San Pedro y San Pablo, el Papa se reunirá en forma solemne con el patriarca de Constantinopla Bartolomé I -reconocido como el primero entre los pares por los demás patriarcas ortodoxos- que por primera vez visitará Roma.

El Pontífice quiere acelerar los tiempos de un acuerdo con las dos mayores comunidades cristianas separadas, los protestantes en Occidente y los ortodoxos en Oriente. Pero eligió esta tierra eslava de Mora-

via, a pocos kilómetros de la frontera con Polonia -a donde irá mañana- en el centro de Europa, para realizar el primer gesto de penitencia.

Con respecto al sacerdote mártir Jan Sarkander, proclamado santo hoy, el Papa subrayó "la fidelidad al deber hasta la muerte, la firmeza y un raro ejemplo de paciencia y de constancia". También señaló que es un ejemplo para "todos los que en este siglo, no sólo en Moravia y Bohemia, sino en toda Europa del este, prefirieron privaciones de bienes, marginación y muerte, más bien que plégarse a la opresión y a la violencia".

Los rebeldes avanzan

Grozni asediada

Moscú, may (EFE). - Los rebeldes separatistas de Chechenia atacaron ayer domingo, con rifles automáticos y lanzagranadas, una comandancia y otros puestos de mando de las fuerzas rusas en la capital de esa pequeña república nortecaucásica, Grozni, según informaron portavoces militares rusos a la agencia Interfax.

Los guerrilleros dispararon contra la comandancia de uno de los distritos de Grozni durante cinco horas, a la vez que efectuaron otros siete ataques contra puestos militares rusos en la capital entre la noche del sábado y hoy, pero, hasta el momento, no se dispone de información sobre las posibles bajas.

El mando militar ruso había afirmado anteriormente que no había combates en Grozni.

Las fuentes de Interfax también informaron de que las tropas rusas bombardearon intensamente con artillería, por tercer día consecutivo, una cenertera en la que los rebeldes se han hecho fuertes, en la localidad de Serzhen-Yurt, a unos 30 kilómetros al sur de Grozni.

Los destrozos que ha sufrido la planta "no habrían ocurrido si los partidarios del líder independentista Yójar Dudáyev nos hubieran escuchado cuando durante cuatro días intentamos convencerlos de que abandonarían el recinto", dijo uno de los portavoces rusos.

Cocaleros bolivianos buscan en Chile cultivos alternativos

SANTIAGO DE CHILE, 21 (ANSA). Grupos de agricultores bolivianos que tradicionalmente se dedicaron al cultivo de la coca llegarán a los valles de Arica, en la región chilena de Tarapacá, para conocer cultivos alternativos. El plan de reconversión, que contempla una inversión de 20 millones de dólares para este año, es parte de los acuerdos internacionales firmados por Bolivia para el fomento

de las drogas y cuenta con el financiamiento de la Agencia de Estados Unidos para el Desarrollo Internacional y la Organización de Naciones Unidas.

Para planificar la visita de los campesinos altiplánicos a la región, unos 2.050 kilómetros al norte de Santiago, llegó a la zona el director del Programa Rural de Desarrollo Alternativo de Bolivia, Carlos Aranz.

Coalición gobernante belga obtuvo mayoría en elecciones

BRUSELAS, mayo (Reuters). La coalición centrista-queridista belga probablemente retenga su mayoría después de las elecciones generales de ayer dijo a la televisora BRTN el analista político Kris Deschouwer.

Sus cálculos mostraron que la coalición Demócrata Cristiana/Socialistas podría ganar 80 bancas en la nueva cámara baja, reducida ahora a 150 escaños, con respecto a los 120 que tienen en la actual cámara de 212.

Belgica tiene un complejo sistema electoral, que se usó más difícil luego de las reformas de 1993, que garantizaron más poder a las lingüísticamente divididas regiones y redujeron las bancas en el gobierno central.

Deschouwer predijo que el Partido Demócrata Cristiano de habla holandesa del primer ministro Jean-Luc Dehaene ganaría 28 bancas, mientras que su equivalente francófono obtendría 11.

El Partido Socialista de habla holandesa, ganaría 21 escaños, mientras que se espera que su partido francófono obtenga 20 bancas.

Encuestas antes de las elecciones predijeron que los socialistas sufrirían pérdidas debido a una serie de escándalos.

En la República Checa Una bacteria más peligrosa que el SIDA

Praga, may (EFE). - La bacteria meningocócica del tipo 9, responsable de decenas de vidas en la República Checa, asegura la OMS, es más peligrosa que el SIDA, asegura Paola Ruzova, del Centro Nacional de

El centro principal de la epidemia se encuentra exactamente en el lugar donde ayer domingo, el Papa Juan Pablo II casó a los nuevos santos checos Juan Sarkander y Zdislava de Lemberk.

La bacteria, denominada en latín "Neisseria meningitidis", además de causar un tipo de fiebre, puede ser mortal en estado de coma en un par de horas, por lo que las epidemias de vida son muy bajas.

La bacteria que se reproduce con enorme rapidez en centros vitales y provoca complicaciones cardiovasculares paraliza el sistema renal hace indispensable la ventilación pulmonar produce hematomas en las extremidades y

La primera epidemia de que se tiene noticia ocurrió en 1890, cuando se registró un caso en un niño de 10 años y murieron los 23 por un caso. En la década de los años 1950, cuando se registró un caso en un niño de 15 años, murieron los 195 casos y 27 murieron durante un año porcentaje de sobrevivientes nunca llegó a recuperar la salud.

A partir de 1993 la bacteria, que tiene forma esférica, sufrió una mutación que le otorga una gran resistencia a los antibióticos. Los médicos dicen que el caso de un niño de 10 años, que murió el 13 de junio, fue el mayor número de infecciones se registró en el país.

"Algunos prefieren llamar a los jóvenes entre los 15 y 20 años, que son los más afectados, como 'los niños de Moravia', en la región de Olomouc", explicó Ruzova.

Lo mismo que el VIH, el virus de las VIH, con este el contagio se transmite más fácil, "puede ser transmitido vía aérea" y no se sabe de ninguna vacuna que sea segura, ya que para empezar en los niños hasta los 10 años de edad no sufre efecto.

Berlusconi habla:

"Magistrados carecen de pruebas para procesar"

Por Carlos Gochi Roma, may (EFE). - El ex primer ministro italiano y líder conservador aseguró que los magistrados de la operación "Mano Limpia" que han solicitado su procesamiento carecen de pruebas en su contra, y se declaró víctima de una persecución.

"Es un sistema sin pruebas", afirmó el ex primer ministro tras conocer la decisión de la Fiscalía de Milán de pedir su procesamiento por un presunto delito de corrupción, después de seis meses de investigación.

Los fiscales de "Mano Limpia" abrieron en noviembre un caso judicial a Berlusconi, que por entonces era presidente del Gobierno italiano, en relación a los casos de soborno a agentes de la Guardia de Finanza (policía fiscal).

Tres empresas del grupo Fininvest, de Berlusconi (Mondadori, Valentini y Mediobanca) pagaron comisiones ilegales por valor de 330 millones de lire (unos 200 millones) para ayudar a las negociaciones de la política fiscal.

Cuando sólo quedaba un día para que este domingo viera la luz la ley italiana para efectuar las pesquisas preliminares, los magistrados anti corrupción optaron por pedir el procesamiento del investigado.

Sin embargo, la decisión de la Fiscalía fue una total sorpresa, ya que el pasado miércoles los magistrados habían pedido unos permisos para ampliar sus investigaciones.

"El sistema de las investigaciones demuestra ya por sí solo que no existen ni testimonios ni documentos que me incriminen. Ni habiéndome cometido yo ningún delito, estos procedimientos están desmentados, obviamente, me se encontrarán nulos", afirmó Berlusconi en un comunicado.

comunicado a la prensa.

El magistrado de la Fiscalía de Milán dijo que el caso de corrupción de Berlusconi, que está en proceso de juicio, es un caso de corrupción que los magistrados de su grupo tuvieron que abrir el expediente de Berlusconi por un delito de corrupción que se cometió en 1993.

En su momento, Berlusconi afirmó que el caso de corrupción de Berlusconi, que está en proceso de juicio, es un caso de corrupción que los magistrados de su grupo tuvieron que abrir el expediente de Berlusconi por un delito de corrupción que se cometió en 1993.

137 casos El Ebola avanza sin misericordia



Ginebra, may (EFE). - La Organización Mundial de la Salud (OMS) informó ayer domingo, de la aparición, en las últimas 24 horas, de nuevos casos de Ebola, lo que eleva a 137 el número de personas afectadas por este virus mortal y 101 los muertos.

En las últimas 24 horas, también la Comisión Internacional de Cooperación Científica y Técnica dirigida por el Dr. Kikvidze, experto de la OMS en el tema de la enfermedad de Ebola, que se originó en Zaire, ha informado de la muerte de cuatro personas.

Con estos nuevos casos el número de personas mortales ocasionadas por este virus, para el que no existe tratamiento conocido, aumentó a 101.

UNIVERSIDAD NACIONAL SIGLO XX

DIRECCION ADMINISTRATIVA Y FINANCIERA LLALLAGUA-BOLIVIA

CONVOCATORIA PUBLICA

La Universidad Nacional "Siglo XX" convoca a todos las personas Naturales y Jurídicas legalmente establecidas, para realizar las CONVICIONES DE APOYOS LABORALES Y PATRONALES DE COMITÉ de gestiones pasadas en favor de la UNCOX.

Las ofertas del servicio a realizar deberán hacer llegar en sobre cerrado y lacrado a la Oficina de Coordinación Av. Ecuador No. 2007-198. FONCOMIN Teléfono 290745 - La Paz o calle Campero No. 26 Tel. 2222 Llallagua - Dirección Administrativa y Financiera. Se acepta hasta el 25 del presente a hrs. 18:00 p.m.

Llallagua, 12 de mayo de 1995

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Institución Descentralizada requiere por un periodo de 18 meses para trabajos en la población de Yacubta, el siguiente personal:

1. Un Ingeniero Civil Senior con experiencia en pavimentos
2. Un Ingeniero Civil Junior
3. Un Laborantista de Suelos y Asfaltos
4. Un Topógrafo.

Enviar Curriculum Vitae y pretensiones de sueldo a la Jefatura del Aeropuerto de la ciudad de Tarija y en la ciudad de La Paz, en las oficinas de la Dirección Técnica de la Institución ubicada en la avenida Montes 716; 4to. piso, hasta horas 12:00 del día 26 de mayo del presente año.

La Paz, mayo de 1995

REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Institución descentralizada requiere por un periodo de 5 meses, para trabajos en la supervisión de la ampliación de pista del aeropuerto "Oriel Lea Plaza" de esta ciudad, el siguiente personal:

1. Un Ingeniero Civil con experiencia en pavimentos flexibles

Enviar Curriculum Vitae y pretensiones de sueldo a la Jefatura del Aeropuerto de la ciudad de Tarija y en la ciudad de La Paz, en las Oficinas de la Dirección Técnica de la Institución ubicada en la Avenida Montes No. 716, 4to. Piso., hasta horas 12:00 del día 26 de mayo del presente año.

La Paz, mayo de 1995

FARMACIAS DE TURNO

327245

LAS 24 HORAS

ANIVERSARIO DE FALLECIMIENTOS

22/5/83	Marcelo Torres Vargas	12 años
22/5/84	Della Villa de Aicazar	11 años
22/5/85	Natividad M. Valdez de la Cruz	10 años

EMPRESA METALURGICA VINTO CORPORATION MINERA DE BOLIVIA

VINTO (ORURO), 19 de mayo de 1995 SAS-I-0703/95

LA EMPRESA METALURGICA VINTO EN PREVISION A LO DISPUESTO POR EL D. S. 23981 DE 20 DE MARZO DE 1995, TIENE A BIEN INVITAR A TODAS LAS EMPRESAS/ FIRMAS ESTABLECIDAS EN EL PAIS, PRESENTAR OFERTA PARA NUESTRO SIGUIENTE PEDIDO:

PEDIDO N-6-0609/95 IRA. INVITACION DIRECTA

4.5 TM. ALUMINIO EN GRANALLA, pureza 99,5% mínimo tamaño de grano de 6 a 12 mm.

CONTENIDO Fe: 0.2% Máximo Cu: 0.2% Máximo Zn: 0.3% Máximo

ADJUNTAR DOCUMENTACION REQUERIDA DE ACUERDO AL INDICADO DECRETO SUPREMO PARA INVITACIONES DIRECTAS. LAS OFERTAS QUE NO CUMPLAN ESTAS CONDICIONES NO SERAN TOMADAS EN CUENTA EN LOS CUADROS COMPARATIVOS DE PRECIOS. EL PLAZO DE ENTREGA DE SOBRES ES HASTA FECHA 09 DE JUNIO HRS. 14:30 EN SUB GERENCIA ADMINISTRATIVA-E.M.V. ORURO-BOLIVIA. OFERTAS QUE SEAN ENTREGADAS EN OTRAS UNIDADES NO SERAN CONSIDERADAS.

LA EMPRESA

Inolvidable!

Bond Street

YARDLEY OF LONDON

COLONIAS CREMAS DESODORANTES CON FRAGRANCIA ESPECIALES CREMAS BABY ET RELAJOS

la fragancia de la mujer inolvidable

PRECIOS ESPECIALES POR EL DIA DE LA MADRE

En las mejores Perfumerías y Farmacias

Representación: CRESPO VELASCO S.A. Av. Mariscal Santa Cruz 1086 - Teléfono: 323980 - Fax: 108811 - 108812

Precaución en Brasil ante posible ingreso del Ebola

Janeiro, may (EFE). Autoridades sanitarias brasileñas investigan la causa de la muerte de un hombre de 44 años que llegó ayer a Río de Janeiro en un avión procedente de Suráfrica. Se trata del primer caso de que se trate del virus de Ebola, reveló la radio Globo.

Varias de las personas que viajaban en el avión, que fueron retenidas un par de hora en el terminal internacional del aeropuerto del Galeão, al norte de Río de Janeiro, aseguraron que pese a que las autoridades sospecharon de que el hombre pudo ser víctima del virus Ebola, ninguno de los pasajeros fue sometido a exámenes médicos. El gobierno de Brasil anunció el jueves que todas las personas procedentes de Zaire y países vecinos de África serán acompañadas durante 21 días

para prevenir que el virus Ebola, que ya cobró la vida de al menos un centenar de personas (de entre 137 infectados), se expanda por el mayor país latinoamericano.

El ministro brasileño de Salud, Adib Jatene, reveló que entregó comunicados a las empresas aéreas, de navegación y a los servicios regionales de vigilancia en salud recomendando que acompañen a los extranjeros que provengan de la región contaminada, al tiempo que el ingreso de éstos se restringió.

El ejército chileno nunca se pone nervioso

Orlando Letelier, ocurrido en 1975.

El comandante en jefe del Ejército de Chile, general Augusto Pinochet, señaló que su institución nunca se pone nerviosa, y no tampoco se preocupa por el clima de inquietud ante el asesinato de Letelier. En primer lugar, dijo anoche que sobre esta denuncia estuvo nervioso. "¿Por qué se pone nervioso ahora?", preguntó. También se preguntó por la declaración del ex agente de la DINA, Michael Townley, por el caso del atentado a Letelier. En primer lugar, dijo que se trata de un tipo que fue rechazado por los tribunales. Hay un precedente en los Estados Unidos y Michael



Augusto Pinochet

Colombia inauguró la era antinarcóticos más grande del mundo

Jaime Acosta

Colombia, mayo. Colombia inauguró la era antinarcóticos más grande del mundo, mientras Estados Unidos anunció la posibilidad de comprar armas por la guerra de los cárteles de la droga.

zación que controla un 80 por ciento del mercado mundial de la cocaína.

Colombia ofrece una recompensa de 5.500 millones de pesos (unos cinco millones de dólares), por los hermanos Miguel y Gilberto Rodríguez Orejuela, jefes del cartel de Cali, que según la policía colombiana y la Dirección de la Lucha contra las Drogas (IDEA) de Estados Unidos, es la organización narcotraficante más grande del mundo. Fuentes gubernamentales dijeron a Reuters que Estados Unidos estudia la posibilidad de establecer un monto igual al ofrecido por el gobierno colombiano, para doblar las recompensas, como lo hizo cuando apoyó la lucha contra el cartel de Medellín y su jefe, Pablo Escobar. Colombia es actualmente escenario de un gigantesco operativo de búsqueda de los Rodríguez Orejuela y sus secuaces. Frechette calificó la nueva base de "una belleza, una cosa fantástica", con la que Estados Unidos está orgulloso de haber colaborado con un aporte de tres millones de dólares. Ambos funcionarios informaron que la base contiene una pista de aterrizaje de 1.800 metros de longitud, cinco plataformas, dos hangares y alojamientos para 120 hombres. El costo de la primera etapa de la infraestructura ascendió a cinco millones de dólares.

En la base se entrenarán y formarán a agentes especializados en la lucha contra el narcotráfico, en la destrucción de cultivos ilícitos y de laboratorios.

¡Latinoamérica en peligro! El virus mortal Hanta en Brasil, Chile y Argentina

Por Carmen Alicia Fernández

Miami, Mesa de Redacción, mayo (Reuter). Autoridades latinoamericanas de Salud piden calma ante el surgimiento en el sur de la región de brotes del letal virus Hanta.

Altos funcionarios de Chile y Brasil coincidieron en asegurar que existen pocas posibilidades de que se expanda el virus, que fue registrado en el estado brasileño de Mato Grosso.

El ministro chileno de Salud dijo que se han tomado medidas para evitar una epidemia del Hanta, para el que no hay cura conocida.

Mientras que en Brasil y Argentina, los expertos señalaron que se están aislando los casos.

El secretario de Salud de Cuba, capital del estado de Mato Grosso, Antonio de Oliveira Preza, informó que entre el 22 de febrero y 24 abril murieron en la región cuatro personas infectadas por el Hanta.

El domingo surgieron versiones de que otros seis casos se habrían registrado en la localidad argentina de El Monzón, dos de los cuales habrían tenido consecuencias fatales.

Pero Oliveira Preza indicó que el contagio del Hanta puede ser evitado con "el almacenamiento correcto de los alimentos, acondicionar bien la basura, retirar escombros de terrenos y mantener una vegetación bien limpia".

Los síntomas del Hanta, bautizado por el río Hanta en Corea del Sur de donde es originario,

son similares a los que causa el virus Ebola, que ha provocado la muerte de casi un centenar de personas en Zaire.

Científicos consultados indicaron que las cepas más letales del Hanta provocan inicialmente un malestar similar al de una fuerte gripe con fiebre y dolores musculares, que degeneran en graves problemas respiratorios, pues el virus se asienta principalmente en los pulmones.

El virus se transmite a través de la orina de las ratas y es común en algunas áreas rurales de China, "donde resultan infectadas unas 100.000 personas al año", reveló un estudio del experto estadounidense Fred Murphy.

Estudios europeos también han revelado casos en el que el Hanta causa fallas renales. Sin embargo, recientes investigaciones revelaron que hay una cepa menos dañina del Hanta, llamada síndrome pulmonar viral, que aunque puede colocar al infectado en situaciones delicadas, no es mortal.

Expertos de salud de la región han recomendado a los gobiernos concentrar sus esfuerzos en reducir las causas que exponen a la población a este tipo de virus de alta letalidad, que originalmente sólo atacaban a animales.

"La extrema pobreza y la falta de condiciones sanitarias adecuadas ponen a la gente en contacto con agentes para los cuales no tiene defensas", dijo a Reuters un experto del Instituto de Medicina Tropical de la Universidad Central de Venezuela.

Julio León Prado y familia se adhieren al dolor que embarga a la familia de su entrañable amigo:

Don ESTEBAN JAVORNIK KOROSEC

(Q.E.P.D.)

La Paz, mayo 1995

BOLIVA MINISTERIO SIN CARTERA DE CAPITALIZACION

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL PARA LA CAPITALIZACION DE ENDE BOLIVIA

REF. MC - 01/95

CONVOCATORIA A PRESENTACION DE PROPUESTAS ECONOMICAS

El Ministerio sin Cartera Responsable de Capitalización (el "Ministerio"), de acuerdo a lo establecido en la Ley Nº 1544 del 21 de marzo de 1994 ("Ley de Capitalización") y la Ley Nº 1178 del 20 de julio de 1990 ("Ley SAFCO"), sus reglamentos respectivos y en sujeción a lo establecido en el numeral 1.8.9. de los Términos de Referencia de la Licitación Pública Internacional para la Capitalización de ENDE - Bolivia ("La Licitación"), anuncia al público en general, la convocatoria a los Proponentes Calificados para la presentación de sus Propuestas Económicas.

En fecha 16 de mayo de 1995, el Ministerio procedió a revisar las Credenciales de los Proponentes, habiendo declarado mediante Resolución Nº 1/95 de la Comisión Calificadora para la Capitalización de ENDE, como Proponentes Calificados habilitados para la presentación de Propuestas Económicas a:

1. Energy Initiatives, Inc.
2. Dominion Energy Inc.
3. Energy Trade & Finance Corporation
4. INVERANDES S.A.
5. AES AMERAS, Inc.
6. Consorcio Constellation Energy
7. Enron Electric (Bolivia) Ltd.- ICE Ingenieros S.A.

Los Proponentes Calificados para la presentación de las Propuestas Económicas deberán sujetarse a lo establecido en el capítulo VI de los Términos de Referencia de la Licitación.

Lugar y Fecha de Presentación de Propuestas Económicas:

Las Propuestas Económicas deberán ser presentadas personalmente por el Representante Legal del Proponente Calificado en el Auditorio del Palacio de Comunicaciones, Planta Baja - Entrada Principal, ubicado en la Avenida Mariscal Santa Cruz, La Paz - Bolivia, entre las 9:00 a.m. y las 10:00 a.m. del día jueves 22 de junio de 1995. El número de teléfono es (591-2) 355388 y facsímil (591) 8112823.

La Paz, mayo 22 de 1995
MINISTERIO SIN CARTERA
RESPONSABLE DE CAPITALIZACION

Indinistas crearán nuevo partido

Janeiro, may (EFE). El movimiento de Renovación Sandinista (MRS) será abanderado de la democracia plena, el pluralismo, la legalidad y la institucionalidad.

Además, dejó claro que los reformistas sandinistas están en contra de los actos de violencia ocurridos en Nicaragua y que la semana pasada se saldaron con tres muertos y varios heridos.

"Como movimiento estamos dispuestos al diálogo, el entendimiento, somos partidarios de la negociación y de llegar a acuerdos sólidos" para resolver la grave crisis política, social y económica que afronta Nicaragua, dijo Ramírez.

En clara referencia al Frente Sandinista, al que perteneció hasta hace unos cuatro meses, Ramírez aseguró que en su partido "no habrá puestos eternos ni queremos nada que se parezca al caudillesmo".

"En nuestro movimiento se permitirá solamente una vez la reelección (en los cargos de dirección) porque la renovación es relevo, es cambio", resaltó Ramírez.

Concluyó evaluación

Esta semana se conocerá a banco de fideicomiso de la capitalización

El secretario de Capitalización, Edgar Saravia, anunció a **PRESENCIA** que luego de concluido un periodo de evaluación, esta semana se conocerá cuál es el banco de fideicomiso de las seis empresas en proceso de capitalización.

Existen cuatro candidatos: Bank of Boston, City Bank, Bank of New York (instituciones de EE. UU.) y el banco holandés ABN Ambron.

"Para el banco fiduciario ya se concluyó el trabajo de evaluación, tenemos cuatro propuestas, tres bancos norteamericanos y uno holandés, uno de los cuatro será elegido", aseguró Saravia.

Según la Ley de Capitalización, la distribución de acciones de las empresas en proceso de capitalización será realizada a través de la reforma al sistema de pensiones.

Bajo ese sistema de distribución, cada ciudadano recibiría una cuenta de pensión de

las acciones que le corresponden, depositada en la Administradora de Fondos de Pensiones (AFP) que él elija.

Si las AFP no comienzan a trabajar cuando la empresa esté capitalizada, el gobierno puede contratar a un fideicomisario que salvaguarde las acciones hasta que las AFP se establezcan.

El banco manejará las acciones de la población boliviana por un periodo de 18 a 24 meses. Después que el proceso de capitalización termine y las AFP sean seleccionadas, el fideicomisario actuará como custodio global para asistir a las AFP en la inversión internacional del patrimonio de los fondos.

Purgar una imagen confiable de ese servicio y como un requisito solicitado por el Ministerio de Capitalización, se solicitó que el banco internacional debe ser elegido de una lista de los 25 más importantes del mundo.

CONFORMIDAD DEL FMI

La misión del Fondo Monetario Internacional (FMI), que llegó el 8 de mayo a La Paz con el fin de evaluar el avance del programa económico gubernamental, ya sostuvo dos reuniones con los responsables del Ministerio de Capitalización.

Al respecto, Saravia informó que los compromisos asumidos por el gobierno en septiembre de 1994 con el FMI y el avance en cuanto a capitalización, permiten señalar que el proceso marcha de acuerdo con lo programado y por ello existe conformidad en los técnicos del FMI.

YFPB Y PETROBRAS

Consultado Saravia sobre el proceso de capitalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YFPB) y su relación con informes de Brasil sobre la privatización de PETROBRAS, respondió que esa empresa no será privatizada

en el futuro mediato o inmediato.

"Es una hipótesis que creo que no se dará, entiendo que las conversaciones continúan sobre el tema de construcción del gasoducto", señaló al referirse a un posible retraso en la construcción del gasoducto al Brasil.

Respecto a la estrategia de capitalización de YFPB, agregó que se programó originalmente como plazo el mes de mayo para recibir los insumos de mercado, a través del banco de inversión, pero la decisión definitiva respecto a la estrategia se tomará hasta junio.

El 8 de junio se cumplirá en Río de Janeiro la reunión de comité gerencial del proyecto del gasoducto.

En la ocasión, el comité evaluará los avances del proyecto, mientras que esta semana comienzan las reuniones del comité económico comercial, que trata aspectos relacionados con el tema financiero.

Estructura del sector eléctrico nacional

La Ley 1.804 del 21 de septiembre de 1994, denominada "Ley de Estructuración del Sector Eléctrico Nacional", dispone en su artículo 15 que las empresas de generación, transmisión y distribución, y otras actividades relacionadas con esas actividades.

Con los recientes decretos supremos 24015, 24016, 24017 y 24018, autoriza la conformación de las Sociedades Anónimas de Empresa Huasteco SAM, Corami SAM y Valle Hermoso SAM.

Con esos tres decretos se reconoce la personalidad jurídica de las empresas y la protocolización de sus documentos con el Código de Comercio. El Ministerio de Capitalización con el proceso de capitalización de la Empresa Nacional de Energía Eléctrica (ENEE), cuya culminación está prevista para el 22 de mayo de 1995, con el apoyo del equipo técnico de más de 20 personas de Inversión Suroccidental y la firma de abogados PFB también con el respaldo de los 391 trabajadores PFB como socios accionistas de la nueva generadora.

SECTOR ELÉCTRICO HASTA 1994

* Dimensión pequeña: 750 Megavatios (MW), en operación Brasil 55, 130 MW.

* Bajo consumo: per cápita 323 kilovatios por año, en operación Argentina que tiene 1.345, Chile 1.351, Perú 459 y Brasil 1.351.

* Bajo nivel de electrificación, 56% de la población en servicio eléctrico.

* Bajo consumo promedio (38%).

* Poca crecimiento de la economía del 5 a 6%, la demanda crece alrededor del 0 a 2% - crecimiento de la demanda de 7% duplicación en 10 años.

* Mercado concentrado en el eje central: La Paz, Cochabamba, Santa Cruz tienen el 77% del consumo nacional.

* Sistema interconectado: Montevideo (SIN), Uruguay y Argentina.

* Sistemas aislados que incluye capitales de inversión: Trinidad, Tarija, Ortopa, Uruyite, consumo bajo y generación limitada.

Crédito español para Bolivia alcanza a \$us 3,6 millones

El gobierno español aprobó un crédito de 3,6 millones de dólares en favor de Bolivia, que está destinado a financiar un proyecto de equipamiento hospitalario, según nota informativa.

Se explica que ese importe supone el 50% del costo total del proyecto. Si es conveniente, España aumentará su concesión hasta completar la cantidad entera.

Bolivia tendrá 30 años de plazo total de amortización y 9 años de gracia. Todo ello a un interés anual del 2,5% y con vencimientos semestrales, añade el documento.

Afirma que las razones que impulsan a España a cooperar con los países latinos van más allá del interés puramente económico. La historia, la cultura y el idioma comunes impulsaron al gobierno español a crear los Fondos de Ayuda al Desarrollo (FAD), como instrumentos financieros que ese país otorga a un Estado extranjero para efectuar exportaciones de productos españoles.

Bolivia participará de la Expositiva '95 de Colombia, donde hará la muestra de bienes de equipo y tecnología avanzada, el evento se realizará en Santafé de Bogotá, entre el 9 y 14 de junio próximo. El gobierno español espera que nuestro país reciba el premio en ese acontecimiento.

El dinero que recibirá el país es parte de un crédito más grande, que alcanza a 26,7 millones de dólares, destinado a distintos países de América Latina.

Problema forestal: Unos explotan el suelo y otros los bosques enteros

La falta de claridad en la Ley Forestal en vigencia da lugar a que unos exploten el suelo y otros bosques enteros: esta situación, a juicio de la Cámara Nacional Forestal (CNF), hará que la actividad forestal no sea atractiva ni técnica ni económicamente a corto plazo.

Explica que no hay duda de que esa actividad en el país tropieza con problemas derivados de la falta de claridad en la tenencia de la tierra y que se origina en las contradicciones de la legislación vigente, que da a unos (grupos humanos) el derecho de usar el suelo y a otros (empresas madereras) el derecho de utilizar el bosque.

Además, continúa, falta mayor decisión de las autoridades para impedir los atro-

pellos que sufren los bosques en áreas protegidas, como son los parques nacionales y los de producción forestal.

En ese sentido, explica, las observaciones que hizo ese sector al proyecto de Ley Forestal no "obedecen a caprichos o intereses sectoriales", sino que se basan en estudios realizados por expertos del Banco Mundial, Fondo de las NN UU, para la Agricultura y la Alimentación (FAO), Plan de Manejo Forestal Sostenible (HOLFOR) y otras organizaciones, que han encontrado deficiencias de orden técnico científico en el proyecto de ley, que si bien inicialmente fue elaborado por profesionales en la materia, posteriormente fue distor-

cionado en su orientación y contenido, debido a la injerencia de personas que no conocen la actividad forestal.

La Cámara Nacional Forestal exige la promulgación de la futura ley pero teniendo en cuenta las observaciones señaladas, considera que el proyecto debe ser perfeccionado para de lo contrario cuando llegue al Congreso se hará difícil su discusión, porque la no clarificación de temas legales, económicos, técnicos e industriales, afectarán al sector forestal y a la estabilidad de los bosques tropicales.

Espera que en la etapa de perfeccionamiento se tomen en cuenta los estudios realizados por expertos internacionales en el área de

tributación, así como incentivos, para el pago técnico y material.

SE PUDRAN VER DE PIES CUADROS DE MADERA

Hasta la semana se pudrán ver los cuadros de madera tropical de Cochabamba a la par de la muestra de la región, en la ciudad se advertirá que trasladados, la madera subiría entre 5 millones, con otros millones por arsera y departamento.

La madera que desde marzo pasó dejó sin trabajadores y a 65 años

EL CONSENTIDO DE MAMA



El nuevo Pocket 910 para su tranquilidad.

Para ella que merece eso y mucho más, regátele este modelo por sólo \$us 499. Además por el primer mes, 50 minutos GRATIS de comunicación.

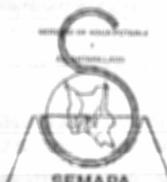


TELECEL
Líderes en Comunicación

La Paz
Bellefleur Salvaje 420 (Piso Alameda)
Tel. 392141 Fax 392150

Cochabamba
Paseo Uruguayo Arce 9-128 (Bicicleta)
Tel. 80708-9 Fax 80538

Santa Cruz
Av. Velasco 187 (Piso Bocuñil)
Tel. 365001-2-4 Fax 365003



LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL

LPI/01/95

PRIMERA CONVOCATORIA

EL SERVICIO DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLA DE COCHABAMBA (SEMAPA), con cargo al financiamiento de la Corporación Regional de Desarrollo de Cochabamba (CORDECO), invita a las empresas con experiencia en perforación de pozos profundos de agua a presentar propuestas para la:

PERFORACION DE UN POZO DE AGUA DE 500 metros DE PROFUNDIDAD

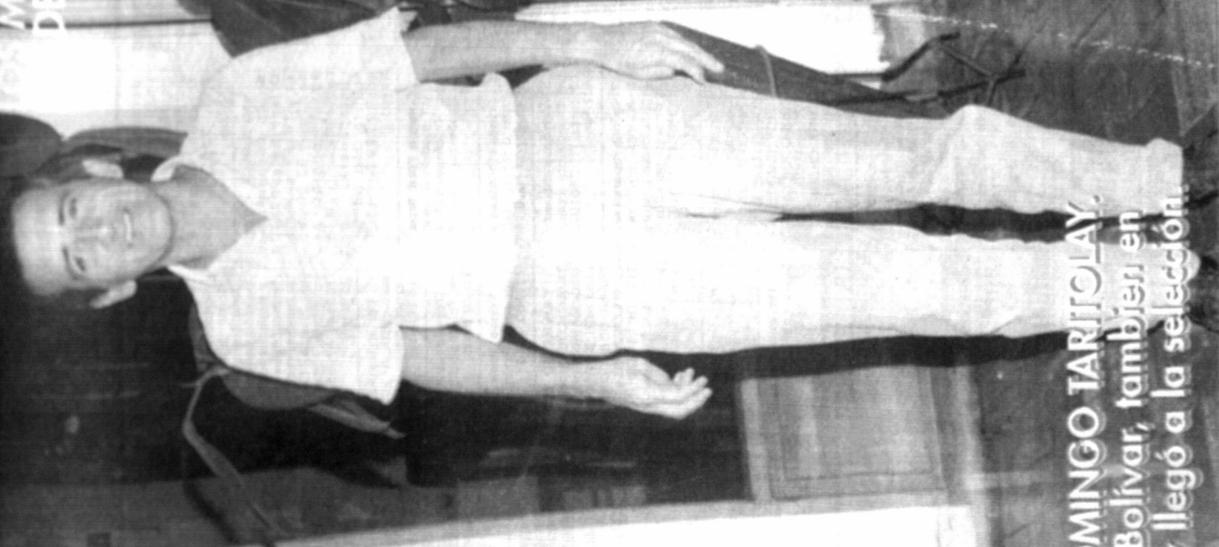
Los pliegos podrán ser adquiridos a partir del día miércoles 24 de mayo de 1995 en la Dirección Comercial de SEMAPA ubicada en la calle Kapac Yupanqui N° 2336.

Las propuestas deberán ser presentadas hasta el día viernes 30 de junio de 1995 a Hrs. 17:00 en la Secretaría de Dirección General de SEMAPA ubicada en la dirección señalada. La apertura se realizará el mismo día a hrs. 17:00 en la sala de reuniones de SEMAPA.

El precio del pliego es de Bs. 1.500 (un mil quinientos bolivianos 00/100).

Todas las consultas y/o aclaraciones podrán ser realizadas y/o requeridas en la Dirección de Planificación de SEMAPA a través de la Dirección General y en la dirección señalada.

Cochabamba, mayo de 1995
Primera Publicación

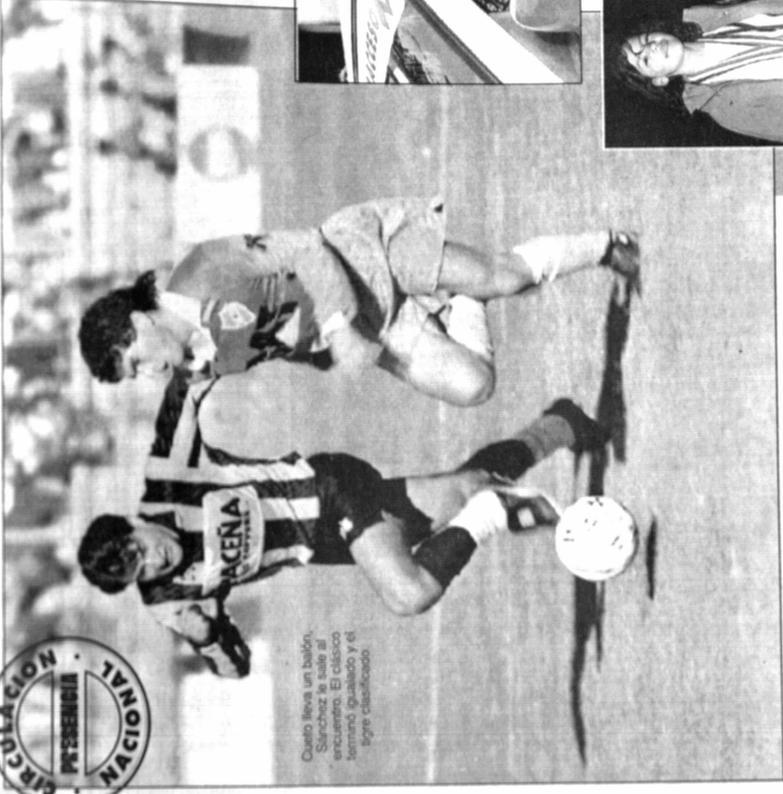


RENÉ DOMINGO TARTIOLA.
Brilló en Bolívar, también en Oriente y llegó a la selección.

EL TIGRE DIO YO PRIMERO

ORIENTE DIO UN BUEN PASO

WILSTER FRENO A SAN JOSE



Quello lleva un balón. Sanchez le sale al encuentro. El clásico terminó ganado y el tigre celebró.



ARMIN Y VAN TRES AL HILO

LA NIÑA CAMPEONA



de PRESENCIA **deportes** **domingo**

Nº 151



CON LA SUYA



El Arbitro



Tarde tranquila la del señor **Armando Allaga**, que tiene la suficiente experiencia para respetar a los jugadores más veteranos o temperamentales. Cinco tarjetas amarillas acabaron con algunas jugadas fuertes, y el cotejo fue una taza de leche.

Richard Cueto procura superar la oposición de Oscar Sánchez. El atacante dispuso de una buena opción en el primer periodo.

LA SINTESIS

THE STRONGEST

- 1 Marcelo Torrico
 - 2 Tito Montaña
 - 3 Marcos Ferrufino
 - 4 Olsen Borja
 - 5 Oscar Sánchez
 - 6 Pastor Aramayo
 - 7 Luis Sánchez
 - 8 Robert Arteaga
 - 9 Thomas Gutiérrez
 - 10 Johnny Villarreal
 - 11 Juan Carlos Guzmán
- (Percy Colque)
DT: Ovidio Messa

ESTADIO: Hernando Siles
ARBITRO: Armando Allaga
JUECES DE LINEA: Oscar Soria y Esteban Perca
RECAUDACION: Bs 259.026.
ENTRADAS: 27.37.080
TEMPERATURA: 16°



BOLIVAR

- 1 Thomas N'Kono (Mauricio Soria)
 - 2 José Fernández (Carlos Borja)
 - 3 Marco A. Sandy
 - 4 Miguel Rimba
 - 5 Eduardo Jiguchi
 - 6 José Loayza (Mauricio Ramos)
 - 7 Juan Carlos Ríos
 - 8 Wilson Sánchez
 - 9 Luis Cristaldo
 - 10 Milton Melgar
 - 11 Richard Cueto
- DT: Julian Rubio

SIETE PUNTOS



En la primera etapa, cuando se planteó el cotejo y las cosas eran más difíciles para el **José Milton Melgar**, Oscar Sánchez trabajó a un mejor manejo del balón en medio campo. Tuvo altibajos, sobre todo en el segundo tiempo, pero fue uno de los pocos jugadores (junto a Cristaldo, Sandy, Oscar Sánchez, Aramayo y algún otro) que no estuvo muy lejos de su nivel.

la mejora trancesantes. Los juegos de-merceden dos poco a poco se ra bonalizaron: trazar, maaron en las pñinas con reglas ben preci-sas. Una au:ética re-volución.



DEPORTE E HISTORIA, SENDAS PARALELAS

Hasta las primeras décadas del siglo XIX, la palabra no aparecía ni siquiera en los diccionarios. Luego, cuando el término "sport" comenzó a difundirse, estalló una polémica sobre su origen entre ingleses y franceses. Los primeros afirmaban que en su país la pala-bra en cuestión se usaba desde el siglo XVI para referirse a la caza o a otros nobles pasatiempos; los segundos con-tri-maban que en su lengua el térmi-no "desport" des-cribía siempre ha-biendo sido utilizado para definir la diversión. El vocablo fue creado por los franceses, pero antes de ser reconocido por la Academie Française necesitó esperar hasta 1880, y antes de ser usado universalmente en su

desde su nacimiento a nuestros días, a la luz de los hechos políticos y sociales. No lo describe nunca como un espejo pasivo de los tiempos, sino siempre como el producto de momentos bien precisos de la historia. Después de investigar sobre el pasaje del juego al deporte, Pivato pasa a observar la difusión de las distintas disciplinas en los países europeos y en las diversas clases sociales. Y advierte de inmediato cómo en Inglaterra victoriana, económicamente en la vanguardia respecto a las demás naciones, y en Alemania, donde ya en la segunda mitad del siglo XIX era muy fuerte el espíritu de nacionalismo, el deporte asume al prin-cipio contornos diversos.

Felice Micheli
Especialista de ANSA
Ilustraciones
Javier Mencha

Argentina pese a perder también clasificó BRASIL CAMPEON DEL SUDAMERICANO SUB-17



Lima. Jugadores de la selección brasileña, copa en mano, festejan la conquista del título del sudamericano sub-17 (Pislar).

Lima, 21 may (EFE).- El seleccionado de Brasil se coronó hoy, domingo, campeón sudamericano de fútbol, en la categoría Sub-17, al vencer a Uruguay por 3-0 en un partido disputado en el Estadio Nacional de Lima.

El único gol del partido fue anotado por Marco Antonio, que se consagró también como goleador máximo del campeonato, con 10 anotaciones, a los 57 minutos de juego, al anotar en la boca del arco argentino un centro cedido de Díaz Piras.

Al finalizar el torneo, Argentina clasificó a Sudamérica para el próximo torneo mundial de la categoría, que se disputará este año en Ecuador.

La tercera plaza le corresponde al seleccionado ecuatoriano, en su condición de anfitrión del evento.

El flamante campeón mantuvo la iniciativa del juego hasta que anotó su único tanto, sobre la base de una marca estratégica sobre los organizadores del equipo

URUGUAY SOLO PUDO EMPATAR Y QUEDO FUERA

LIMA, 21 (ANSA).- Uruguay resistió sus chances al ligular 3-3 con Chile en la clasificación del VI Campeonato Sudamericano de Fútbol Sub-17, cuyas dos plazas para el Mundial de Ecuador quedaron en manos de Brasil y Argentina.

Brasil y Argentina se merecieron el título del torneo en el Estadio Nacional de Lima, Chile, que no tenía posibilidades después de perder ante Uruguay por 10-1 en sus dos primeros partidos de la ronda final, abotó la

APUNTES DESDE EL ESTADIO

Una hermosa tarde de fútbol y una magnífica actuación de los jugadores en la parte posterior superior, arriba del marcador.

Algo más al respecto. Da la impresión que los alineamientos del acuerdo no tocan al portero Thomas N Koto, en cuya cancha no existe publicidad.

Vale apuntar (porque a veces funciona y a veces no...) que ayer el reloj del tablero electrónico marcó el tiempo de juego.

The Strongest no pudo jugar su nuevo uniforme de la Adidas. Ocurre que no hubo tiempo de imprimir la numeración y la propaganda contratada. La tentada se estrenó el viernes por la noche y según los directivos será estrenada en ocasión del juego con San Marcos el próximo domingo.

Conoció la primera fracción el jugador que con más prisas abandonó la cancha, rumbo al descanso, fue Marco Antonio Standy.

Confesión de Hugo Prado titular gualdinegro. "Ningún boliviarista quiso apostar conmigo..."

Entusiasmo al de la hinchada estraguita ubicada en la curva sur. Atón en el entretecho sus componentes continuaron con cánticos alusivos al cotejo frente al adversario de siempre.

No es común que suceda pero Iuliano Rubio, técnico de "académico", dispuso, de golpecillo porrazo, tres cánticos de cara a la parte complementaria.

¿Qué pasa con Manriccio Torres? La pregunta flota en el aire. El jugador que desistió en Destroyera y Guabira.

Para variar se escuchó el estruendo de petardos. Es cierto que la cantidad disminuyó ostensiblemente, pero todavía hay quienes los llevan al estadio sin medir el daño que pueden provocar.



Una desistió en el encuentro. Manuel Gutiérrez quedó marcado al guardar la exactitud de una posición adelantada, y algunas para completar la escena. No hay un único roce entre jugadores de un mismo equipo.

Una desistió en el encuentro. Manuel Gutiérrez quedó marcado al guardar la exactitud de una posición adelantada, y algunas para completar la escena. No hay un único roce entre jugadores de un mismo equipo.

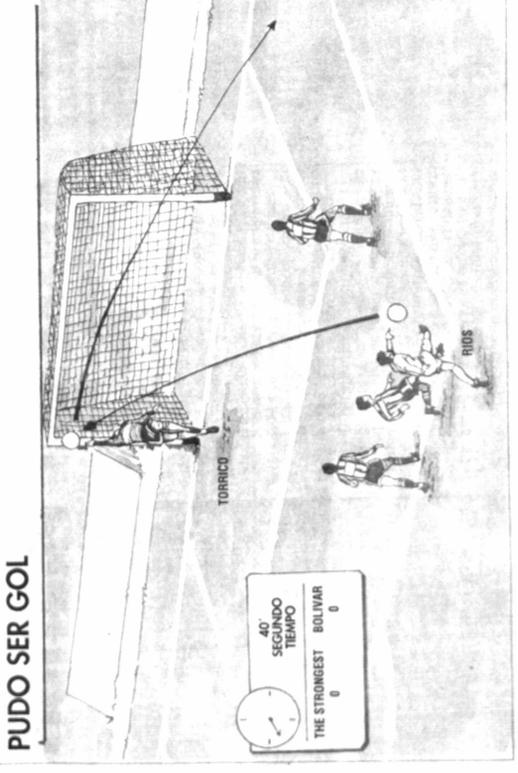
Hubo en el estadio letreros de apoyo a Luis Mercado, que aparece, de cara a las próximas elecciones, como imminente presidente de Bolívar.

segundo periodo ingresó con un número en la camiseta - el dieciséis - poco habitual en él.

Los capitanes Marcelo Torrico en The Strongest y Miguel Ángel Ribba en Bolívar.

Carlos Fernando Boja como suplente y nada menos que en un clásico. Como para no dejar de sorprenderse. En él

El clásico de la vispera no tuvo goles, pero el gráfico de Guillermo Blanco refleja la posibilidad más clara. Perforó a Bolívar y estuvo en los pies de Juan Carlos Ríos, sobre la parte final de la brigada. Uno de los jugadores del arco sur devolvió el balón cuando Mercado Torco estaba vencido. (Ilustración del programa Más Deporte).



ES PREOCUPANTE LA CANTIDAD DE "PAVOS"



¿José Luis Montejó, gerente de The Strongest, se mostró satisfecho con la victoria? El mismo Uruguay, dejó entrar una precavida: la cantidad de "pavos" (personas que ingresan sin pagar entrada).

De acuerdo a su versión, debe ejerce mayor control en los accesos al estuero.

"Son tiempos duros para las alibas y no puede ser que se entree que entra libremente", dijo.

Maís adelante sostuvo que la puerta de mayor atención en esta de las que posibilita en mayor medida la filtración de los "pavos".

En este sentido, señaló que algunos representantes de medios que se acercaron al estadio, como el secretario del Círculo de Periodistas Deportivos y la Secretaría Nacional del Deporte para prestatar la entrada de familiares.

ESTADIO DE PAYSANDU SERA TERMINADO EL 3 DE JUNIO

Copa América '95

Ante una pregunta por los trabajos que fallaban, Larrañaga enfatizó que a partir del día 3 de junio, el personal se concentrará para trabajar en las terminaciones del palco restaurante y oficinas que se construyen en la parte interior de la tribuna principal.

Según los técnicos municipales de Paysandú, las lareas inmediatas serán fundamentalmente bajo techo, por lo que las lluvias invernales no detendrán los trabajos.

Según el campesino Figueredo, presidente del Comité Organizador de la Copa América, declaró, tras ver las obras que se realizan en los cuatros días de lluvias previas, atributos o aun más las construcciones, por lo que no se llegará a la fecha prevista para inaugurar el campeonato en esas subsecciones.

Figueredo recalco: "No soy técnico, por lo que confío en lo que afirman las autoridades municipales y sus responsables que son los constructores y quienes aseguran que los estadios estarán prontos".

El también vicepresidente de la CSF agregó que, en el eventual caso de que alguno de los estadios no esté listo para la Copa América, el Comité Organizador de Paysandú podrá trasladar las sedes.

Pero los responsables de la obra mostraron su molestia porque la CSF le ha irado por su parte para la fecha en que comienzan la Copa América.

Pero los responsables de la obra mostraron su molestia porque la CSF le ha irado por su parte para la fecha en que comienzan la Copa América.

ACELERAN OBRAS EN SUBSEDE DE RIVERA

Rivera (Uruguay), 21 may (EFE).- La Intendencia Municipal de Rivera acelera los trabajos para culminar las obras del estadio subse de la Copa América de Uruguay '95, que una inspección conjunta del Comité Organizador de Uruguay y el Confederación Sudamericana de Fútbol se realizaron el pasado sábado.

En la visita realizada el pasado sábado por los representantes de la CSF y del Comité Organizador y vicepresidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, se observó que las obras no estaban de acuerdo con lo programado.

Las autoridades municipales de Rivera por su parte para la fecha en que comienzan la Copa América.

Pero los responsables de la obra mostraron su molestia porque la CSF le ha irado por su parte para la fecha en que comienzan la Copa América.

EL SOLITARIO VICEPRESIDENTE

El vicepresidente de la República, Víctor Hugo Cárdenas, fue el solitario espectador del clásico partido en el patio presidencial del estadio "Fernando Solís" de Miraflores.

A la finalización del mismo, el mandatario indicó que el empate "es un justo resultado, por lo hecho por ambos plantones a lo largo de los noventa minutos. Además que después de un tanto muy discutido, los dos equipos jugaron con un plantarumiento muy definido, como queriendo burlar al empate".

"A los minutos al arco, salvo algunos que se registra con sobre los últimos minutos del encuentro, hecho más. El visitante, especialmente, como un ocurrir en otras oportunidades, resistió que con su banca de mangas equipas. "Soy banca del buen fútbol" dijo.

El vicepresidente, solitario en el patio.



"UN PUNTO ES UN PUNTO", DICE PRADA

"Un punto es un punto y por eso estoy satisfecho", dijo Hugo Prada, jefe de la banca del Club The Strongest, ayer en el vestuario de los auroros, después de haber ganado el partido.

El titular de la entidad, al igual que señaló además que "como sabemos que Sima José ha perdido en la ciudad de Cochabamba eso significa que nosotros para jugar el cuadrangular final que era una de nuestras aspiraciones".

Prada formó un juicio al plantel presentado por Orlando Mesa en el

colapso clásico de ayer señalando que "el director técnico tendría que hacer un planteo diferente al de hoy, no jugar a poderosas sino a la ofensiva, solo así mostrará hinchada".

Prada observó las acciones del clásico durante el primer tiempo desde la banca del conjunto auroro; mientras que la segunda la vio desde el sector de preferencia. Cuando se trasladó allí comentó que desde ese lugar estaría mejor de persona.



Hugo Prada

RECOMENDACIONES ANTES DEL PARTIDO

Las autoridades (árbitro, jueces de línea y veedor), los técnicos y los capitanes de los equipos protagonistas, sostuvieron ayer una reunión previa al cotejo por disposición del Comité de Árbitros de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

El asunto, que se repitió en otros escenarios del país, donde hubo fútbol, sirvió para que se efectúan algunas recomendaciones a los protagonistas y, al mismo tiempo, se evidenciaron las que de común suelen haber con los árbitros.

Alfonso Seligman, presidente del Comité de Árbitros, explicó que en los escenarios, que duran no más de cinco minutos, los árbitros en el fútbol europeo y lo serán a partir de la víspera, en los escenarios nacionales.

"Hemos visto por conveniente llevar a cabo estas reuniones para hacer recomendaciones y excluir de principio diferencias que podrían perjudicar al normal desarrollo del cotejo", explicó Seligman.

A la reunión de ayer en La Paz asistieron el árbitro Armando Almagro, sus colaboradores Esteban Perera, Oscar Soría y Juan Luna, los jueces de línea Oscar Mesa y Julián Rubio, los jugadores Marcelo Torrico y Miguel Remón, además de Seligman quien dijo que los árbitros asistirán a las reuniones con los jugadores para explicarles algunos puntos de las reglas de juego en vigencia.



La explosión de la barra "tigre" cuando ingresaba su equipo. Los Strongestistas arremeten todo el tiempo.

BS 163.261.- PARA EL "TIGRE"

The Strongest tuvo un ingreso neto de 163.261 bolivianos por concepto de recompra del clásico partido jugado ayer en Miraflores. El total de la recompra fue de 259.029 bolivianos y los egresos ascendieron a 95.768.

El detalle completo es el siguiente:

Concepto	Precio
Buñuelos	8.880,00
Preferencia	44.660,00
Media preferencia	3.790,00
General	74.110,00
Media general	5.98,00
Chirras	116.048,00
Recetas	4.770,00
Total entradas vendidas	259.029,00

DESCUENTOS ESTABLECIDOS	Total
Impuestos al IVA	33.672,00
Impuestos a las transacciones	7.771,00
Agente establo IEDD (10%) agua y combustible	26.103,00
Federación Boliviana de Fútbol	6.217,00
Liga Profesional del Fútbol	5.440,00
Asociación de Fútbol	4.144,00
Arbitraje	2.439,00
Control de puntas y boleros	3.430,00
Bodega	4.150,00
Publicidad	4.150,00
Otros gastos refresco, material de escritorio	573,00
Comité técnico	630,00
Anonotaciones	120,00
TOTAL	95.768,00

RESUMEN DE LIQUIDACION	Bs.
Total ingresos clubes	163.261,00
Total descuentos	95.768,00
Suma total	259.029,00

151

Por: Arguedas

GRAMA DEPORTE 100.-




GRAMA DEPORTE es un entretenimiento de palabras cruzadas con datos deportivos nacionales internacionales, tanto de hoy como del pasado. Se usan palabras de términos empleados en diccionarios y otras obras de consulta, sin tomar vocablos de idiomas extranjeros salvo aquellos que son importantes a nuestro idioma. Este juego plantea al lector el siguiente problema: completar el cuadro de palabras de acuerdo a las indicaciones del programa, generalmente de acuerdo a las letras que se ven en los cuadros. También se trabajan en ciertos días las soluciones, para combinación de los aficionados, saldrán la semana siguiente a la publicación de esta página o después de un día.

Entre las respuestas correctas que lleguen a PRESENCIA (Av. Mercaderes Santa Cruz, edificio Esperanza) hasta las 12 horas del sábado (en el menor tiempo posible) en nuestras agencias sortearmos semanalmente Bs. 100.-

Nombre: _____

Dirección: _____

Ciudad: _____

Egrimista brilló en Paraguay

CARLA ANDREA REGRESO CON TITULO SUDAMERICANO

La niña Carla Andrea Morales, quien logró en Asunción un título sudamericano de esgrima, se dio a conocer en el nivel de las demás paraguayas.

La boliviana combatió cinco veces en la final y salió vencedora al imponerse a la paraguaya con el resultado de 5 a 3.

Además de esa medalla de oro, obtuvo también una de plata y una de bronce en las pruebas de florete y espada.

Por equipos, Paraguay y Uruguay se enfrentaron en la final, pero Paraguay salió victoriosa.



La esgrimista rodeada de sus familiares ancha en el aeropuerto de La Paz.

BOLIVIA 3ª EN CONCURSO ECUESTRE DE GUATEMALA

Bolivia ocupó el tercer lugar en el Concurso Ecuatrimonial que se llevó a cabo en el Club "El Cortijo" de Guatemala, y que concluyó ayer.

El primer lugar fue para República Dominicana y el segundo para El Salvador.

La última jornada del concurso se desarrolló de acuerdo a la información proporcionada por el departamento de relaciones públicas de la Asociación de Deportes Ecuatrimoniales de La Paz - en medio de gran lluvia lo que impidió que la actuación de los competidores sea óptima.

El retorno de este grupo de deportistas se producirá mañana miércoles. El entrenador Ricardo Mercado estuvo a cargo de los jinetes y animadores.

En carrera pedestre de Arequipa

MARIANO MAMANI FUE 2º

Arequipa, 21 (Especial para PRESENCIA) - El fondista boliviano Mariano Mamani logró el segundo lugar en la carrera pedestre "15 Kilómetros de Arequipa", que se disputó este domingo en esta ciudad.

Mamani corrió en el recorrido en un tiempo de 49 minutos y 3 segundos.

El ganador, el destacado fondista peruano José Castillo registró un tiempo de 48'59". El tercero fue otro peruano, Juan Carlos Viquez, con 49'18".

En damas el primer lugar fue para María del Carmen Salazar que requirió de 56 minutos para el tramo.

Mariano Mamani en declaraciones expresó satisfacción por su buen papel y lamentó no haber conquistado el primer lugar por un dolor que se le presentó en el tramo de bajada en que se le finalizó la carrera en la que tomaron parte alrededor de seis mil atletas.

SAINT ANDREW'S DOMINO EN PRUEBAS ATLETICAS

El Club Saint Andrew's se adjudicó ocho primeros lugares en la competencia de atletismo reservada para las categorías masculinas, mosquetos y niños.

En las pruebas de 50 metros planos, mosquetos y niños, el destacado atleta de Saint Andrew's, Sergio Cuenca, ganó con un tiempo de 1'05 segundos.

En las pruebas de 100 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 2'10 segundos.

En las pruebas de 200 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 4'30 segundos.

En las pruebas de 400 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 1'40 segundos.

En las pruebas de 800 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 3'40 segundos.

En las pruebas de 1600 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 8'00 segundos.

En las pruebas de 3200 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 16'00 segundos.

En las pruebas de 6400 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 32'00 segundos.

En las pruebas de 12800 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 64'00 segundos.

En las pruebas de 25600 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 128'00 segundos.

ROMAN PRIMERO EN TIRO

Jaime Román ganó la competencia de tiro, modalidad carabina neolímpica, cumplida ayer en el polígono de tiro de la ciudad de Arequipa.

El ganador, el destacado atleta de Saint Andrew's, Jaime Román, ganó con un tiempo de 1'05 segundos.

En las pruebas de 50 metros planos, mosquetos y niños, el destacado atleta de Saint Andrew's, Sergio Cuenca, ganó con un tiempo de 1'05 segundos.

En las pruebas de 100 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 2'10 segundos.

En las pruebas de 200 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 4'30 segundos.

En las pruebas de 400 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 1'40 segundos.

En las pruebas de 800 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 3'40 segundos.

En las pruebas de 1600 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 8'00 segundos.

En las pruebas de 3200 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 16'00 segundos.

En las pruebas de 6400 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 32'00 segundos.

En las pruebas de 12800 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 64'00 segundos.

En las pruebas de 25600 metros planos, mosquetos y niños, Sergio Cuenca ganó con un tiempo de 128'00 segundos.

Ciclismo

CID MARTINEZ LOGRO TRIUNFO

Cid Martínez fue ganador de la prueba de criterium, a 60 vueltas, que se disputó en la pista de ciclismo de la ciudad de Arequipa.

Cid Martínez ganó con un tiempo de 23'16"52/100.

Con esta competencia se inauguró la pretemporada en pista, cuya primera jornada contó con un buen número de competidores.

En montaña, a 30 vueltas, el vencedor fue Christian Conzalez, quien ganó con un tiempo de 54'58"100.

En la prueba de ruta, el ganador fue Ricardo Acosta, quien ganó con un tiempo de 3'16"52/100.

La misma prueba de criterium fue ganada en damas por Valentina Conzalez que empleó 6'17'64/100 para las 10 vueltas.

La prueba infantil fue de arranca a una vuelta, con la victoria de Carlos Morales, que totalizó 31'39"/100. La ubicación siguiente fue para Jaime Gutiérrez.

Bicicross

LARREA VENCIO EN CATEGORIA EXPERTOS

La séptima fecha del campeonato departamental de bicicross tuvo a Milton Larrea como ganador en la categoría de expertos.

El certamen prosiguió con menos participantes de los habituales, pero se llevó a cabo con absoluta normalidad.

Los resultados registrados en la ocasión son los siguientes:

10-11 años: Andrés Rodríguez, Fabián Díaz y Lisette Guerra.

12-13 años: María Sonia Valdez y Wendy Guerra.

14-15 años: María José Ruiz.

16-17 años: Pablo Abnarz García, Camilo Madriz y Rodrigo Alvarez.

18 años: Pablo López, Ignacio Marroy y Christian Sarmentano.

20 años: Pablo Rodríguez Valdivia, Sergio Moray y Mauricio Koenig.

22 años: Gabriel Arce, Andrés Ibarra y Ricardo Andrés Ascaranza.

24 años: Marco Yamir Cárdenas Real Valdez y Adrián López.

26-27 años: Nicolás Bobbier, Pablo Cárdenas y Diego Kreefer.

28-29 años: Raúl Ruiz y Martha Vaccarini.

30 años: Christian Higueras.

32 años: Martín Barrios.

34 años: Martín Larrea.

36 años y más (criterium): Raúl Valdez y Jimmy Andrade.

ORIENTE GANANO EL CLASICO CRUCENO



Santa Cruz: El segundo gol de Oriente Petrolero, conseguido por Marciano Saldivias sobre el final del primer tiempo.

Santa Cruz, 21 (Presencia), por Gonzalo Valencia. Golpearon los dos equipos, Oriente Petrolero y Blooming, en el clásico cruceño en su favor ganando 3 a 1. Blooming ganó el partido con un gol en el primer tiempo y otro al comenzar el segundo.

En la segunda etapa, Blooming salió a vender cara su derrota y durante 25 minutos apretó a Oriente Petrolero sobre su sector defensivo. La presencia de Raúl Valdez en la defensa de Blooming, era permanente inquietud para el atacante cruceño.

Pese a todo, Blooming equilibró el trámite e incluso provocó dos situaciones de muchos riesgo para Oriente Petrolero. Luego de ello, el partido, que tenía momentos de un juego de medio campo, sin llegadas y por ende, con pocas jugadas de riesgo, se terminó con un empate, 1 a 1.

En los siguientes 5 minutos pareció que Oriente se le venía abajo la estantería, ya que Blooming se acercaba al empate, más aún cuando Celiz pasó por una figura decorativa, el recrudescer una lesión.

La gente de Blooming sonaba con empate, cuando en el minuto 20, con un espaldado y fuerte remate desde dentro del área, el delantero cruceño, Víctor Agustín Ugarte, logró descontar las cifras.

En los siguientes 5 minutos pareció que Oriente se le venía abajo la estantería, ya que Blooming se acercaba al empate, más aún cuando Celiz pasó por una figura decorativa, el recrudescer una lesión.

La gente de Blooming sonaba con empate, cuando en el minuto 20, con un espaldado y fuerte remate desde dentro del área, el delantero cruceño, Víctor Agustín Ugarte, logró descontar las cifras.

UN GOL AL TERMINAR

En el minuto 25, el delantero cruceño, Víctor Agustín Ugarte, logró descontar las cifras.

En los siguientes 5 minutos pareció que Oriente se le venía abajo la estantería, ya que Blooming se acercaba al empate, más aún cuando Celiz pasó por una figura decorativa, el recrudescer una lesión.

La gente de Blooming sonaba con empate, cuando en el minuto 20, con un espaldado y fuerte remate desde dentro del área, el delantero cruceño, Víctor Agustín Ugarte, logró descontar las cifras.

LA SINTESIS

BLOOMING

- 1 Luis Galarza
- 2 Fernando Suárez
- 3 Juan Rivero
- 4 Markus Aguilera
- 5 Pedro Ramos
- 6 Modesto Sonuco
- 7 Richard Urueta
- 8 Antonio Rouvella
- 9 Hebert Arandia
- 10 Richard Urueta
- 11 Erlend Sánchez
- 12 Diego Goyaga

ESTADIO: Ramón Aguilera Costas
ARBITRO: Pablo Peña
JUECES DE LINEA: Walter Antelo y Lino Linares
EXPULSADO: Pedro Ramos (Blooming)
RECAUDACION: Bs 288.500
ENTRADAS VENDIDAS: 28.300

ORIENTE

- 1 José Fernández
- 2 José Díaz
- 3 Sergio Celiz
- 4 Marciano Saldivias
- 5 Ángel Parabá
- 6 Sergio Rivero
- 7 Gustavo Merlo
- 8 Milton Coimbra
- 9 Hebert Arandia
- 10 José Medrano
- 11 Jasson Rodríguez
- 12 Diego Goyaga

RECAUDACION: Bs 288.500
ENTRADAS VENDIDAS: 28.300

G.O.V.O. G.A.
20 ST



Rodríguez, 5 PT
 Saldivias, 44 PT
 Da Silva, 25 ST

FRANULIC FUE GA

Los Coleadores

Cifras Curiosas



Sucre: El piloto Armin Franulic presentándose a correr la maratón final del Circuito Oscar Crespo (Foto PRESENCIA).

"ESTE SERA MI ULTIMO AÑO"

La confesión de Armin



Armin Franulic

Sucre, 21 (Presencia) por Favio Pérez.- Armin Franulic, el piloto absoluto ganador del Circuito Oscar Crespo que con notable éxito deportivo y organizativo se llevó a cabo en esta capital durante el presente fin de semana. Franulic, brillante piloto para los tres años de la competencia en un tiempo de 1h 10' 33" corriendo a un promedio de 107.234 km/h. Por su fuera poco estableció el récord de vuelta con 25 laps en un promedio de 107.234 km/h. Por su fuera poco estableció el récord de vuelta con 25 laps en un promedio de 107.234 km/h. Por su fuera poco estableció el récord de vuelta con 25 laps en un promedio de 107.234 km/h.

Según revelan las estadísticas, Franulic con el triunfo de hoy ganó el Circuito Oscar Crespo en seis oportunidades y coincidentemente con este triunfo va camino a la obtención de su sexto título nacional. En lo que va de año, Franulic ha logrado tres títulos al hilo. En La Paz y Cochabamba y ahora en Sucre. Parece no tener rivales al frente.

El segundo lugar correspondió al oriental José Montín Camacho que para los tres años del circuito empleó 1h 13' 43" corriendo a un promedio de velocidad de 103.278 km/h. El tercer puesto lo obtuvo el corredor Sergio Del Castillo que registró para los tres años 1h 14' 01" con un promedio de velocidad de 102.185 km/h; el cuarto lugar fue para el piloto chuquisaqueño Francisco Lagunas, el quinto para el corredor Víctor De Los Herros.

El abandono del corredor potosino Iván Sarmentino tras el primer giro en interés por el momento en la competencia. La lucha por la segunda ubicación tras el primer giro era bastante pareja entre los pilotos Camacho, Sarmentino y Del Castillo. El resto por diferentes circunstancias estuvo relegado a situación de retaguardia.

De nueve máquinas que largaron ocho completaron el circuito. Con los tres giros del circuito, los competidores completaron los 126 kilómetros. El circuito tiene un perímetro de 42 kms.

CLASIFICACION

GRUPO: N-12

CAT	COCHE	NOMBRE	HORA LARGADA	TIEMPO DE GIROS			TIEMPO acum.
				1ra.	2da.	3ra.	
N-12	5	Armin Franulic	10:45:00	11:08:16	11:31:54	0:23:38	1:10:33
N-12	2	José Camacho	10:51:00	11:52:29	11:39:54	0:46:54	0:23:39
N-12	1	Sergio Del Castillo	10:57:00	11:21:55	11:46:31	0:24:50	12:04:43
N-12	37	Francisco Laguna	11:17:58	11:42:48	11:46:31	0:48:31	12:11:01
N-12	4	Victor de los Herros	11:24:42	11:50:07	12:07:35	0:24:47	12:11:01
N-12	8	Fernando Meneses	11:01:00	12:27:02	12:18:06	0:51:07	12:07:35
N-12	3	Freddy Burgoa	10:57:00	11:16:29	12:18:06	0:25:25	12:16:14
N-12	15	All Eid Ali	10:45:00	11:20:05	12:05:49	0:24:47	12:05:49
N-12	1	Iván Sarmentino	10:49:00	11:13:41	12:14:23	0:50:22	12:14:23
							Abandono

RECORD DE VUELTA: Coche 5 piloto: Armin Franulic. Vuelta N° 1 velocidad Prom. 110.898 km/h tiempo: 0:23:15.88

Con once goles: José Ernesto Campos de San José.

Con once: Juan Berthly Suárez de Guabará y Hebert Arandilla de Blooming.

Con siete: Sebastián Guzmán de San José y Tomás Gutiérrez de The Strongest.

Con cinco: Serafín García de Independiente Petrolero, Norberto Kekes de Wilstermann, Roberto Pérez y Jason Rodríguez de Oriente Petrolero.

Con cuatro: Fernando Ochoasapur de San José, Saturnino Netto de Independiente Petrolero y Sandro López de Stormers.

Con tres: Juan Carlos Ríos de Bolívar, Claudio Antonio Astudillo de Espadilla de Ciclón, Marco Torres, Marcelo Coballos de Ciclón, José Bon Farah de Stormers, Sergio Antelo de Real Santa Cruz, Demetrio Angala de Wilstermann, Diego Goyoga de Blooming, Milton Cotabara de Oriente Petrolero y Lambert Méndez de Destroyers.

Con dos: Richard Cueto y Miguel Mercado de Bolívar, Juan Carlos Chávez de Blooming, Willian Molina y Pastor Aramayo de The Strongest, Willian Ramallo de Independiente Petrolero, Celso Alvea y Luis Alberto Ochoa de San José, Julio César Aguilar Trujillo de Ciclón y Carlos Díaz de Destroyers, Saldías de Oriente Petrolero.

EN TODA LA HISTORIA LIGUERA: Juan Carlos Sánchez (263), Víctor Hugo Antelo (219), Fernando Salinas (201), Jests Reynaldo (198), Raúl Horacio Baldassarri (160), Silvio Rojas (136), Erwin Romero (134), Jorge Hirano (123), Carlos Borja (121), Gastón Taborga (118), Arturo García (116), Alberto Ayala (110) y Willian Ramallo (101).



Pablo Peña

De los 176 goles anotados en el torneo liguero, setenta y dos fueron convertidos en los primeros tiempos y ciento cuatro en las segundas etapas.

Sumando los clásicos de ayer, en Santa Cruz se han disputado 1.181 cotejos desde el año 1977, con La Paz se jugaron 1.099 partidos.

En sesenta y cuatro ocasiones del campeonato "Victor Agustín Ugarte" se han producido ocho marcadores en blanco.

Oriente Petrolero perdió ayer el invicto de su valía durante 334 minutos.

Por primera vez en el certamen, Stormers dejó de anotar en dos partidos consecutivos, ante Ciclón y ante Independiente Petrolero.

Bolívar y Oriente Petrolero son los únicos planteleros que no tuvieron penales a favor en once partidos.

Erland Sánchez y Juan Carlos Chávez (Blooming); y Miguel Ruth (Independiente Petrolero) son los únicos jugadores que fueron expulsados dos veces en este certamen.

Pablo Peña y Marcelo Ortuño -ambos con siete arboltrajes- son los jueces que más árbitros expulsó; siete. El cruceño fue el que más jugadores expulsó; siete. Mientras que el pacoño mostró una tarjeta roja menos.



LIGA DEL FUTBOL PROFESIONAL BOLIVIANO Torneo Apertura "Victor Agustín Ugarte"

SERIE	EQUIPOS	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	DIF	PTS	PROXIMO RIVAL
SERIE A	ORIENTE	11	7	3	1	18	10	+8	24	Guabará
	INDEPENDIENTE	11	6	4	1	19	9	0	19	Real
	GUABARA	10	5	2	3	15	12	+3	17	Destroyers
	BOLIVAR	11	3	4	4	12	9	+3	13	Wilster
	WILSTERMANN	11	3	4	4	13	16	-3	11	Bolívar
	REAL	10	2	3	5	6	13	-7	9	Ciclón
SERIE B	ORIENTE	11	7	3	1	15	3	+12	24	San José
	SAN JOSE	11	7	2	2	27	11	+16	23	Strongest
	BLOOMING	11	4	2	5	19	21	-2	14	Stormers
	STORMERS	11	4	2	5	12	15	-3	14	Blooming
	CICLON	10	3	1	6	12	18	-6	10	Real
	DESTROYERS	10	0	1	9	8	29	-21	1	Guabará

LO QUE VIENE

Mañana, en Santa Cruz: Guabará-Destroyers y Real Santa Cruz-Ciclón.

SE CLASIFICARAN PARA LA LIGUILLA FINAL LOS EQUIPOS QUE OCUPEN EL PRIMER Y SEGUNDO LUGAR EN CADA SERIE.

TABLA DEL DESCENSO

EQUIPOS	PJ	PTS.	PUNTO PROMEDIO
STRONGEST	11	24	2.181
ORIENTE	11	24	2.181
SAN JOSE	11	23	2.090
INDEPENDIENTE	11	19	1.727
GUABARA	10	17	1.700
BLOOMING	11	14	1.272
STORMERS	11	14	1.181
BOLIVAR	11	13	1.181
WILSTERMANN	11	11	1.000
CICLON	10	10	1.000
REAL	10	9	0.900
DESTROYERS	10	1	0.100

El punto promedio se obtiene de dividir los puntos logrados por el número de partidos jugados. El penúltimo de esta tabla disputará el descenso indirecto, y el último descenderá automáticamente.

NUMEROS DE LA LIGA

PARTIDOS	64	TOTAL LIGA 1977-95	3.921
GOLES 1995	176	TOTAL LIGA 1977-95	12.275

LAS SEIS CIUDADES

CIUDAD	PARTIDOS	GOLES	PENALES	EXPULSIONES
COCHABAMBA	6	17	3	2
LA PAZ	11	24	2	9
ORURO	5	22	2	4
SANTA CRUZ	26	69	5	24
SUCRE	11	31	6	4
TARJIA	5	13	3	3
TOTAL	64	176	21	46

PENALES

SANCIONADOS	21	CONVERTIDOS	14	ATAJADOS	2	DESVIADOS	5
BLOOMING	5	7	4	4	4	2	2
ORIENTE	3	3	3	7	2	2	2

EXPULSADOS

BLOOMING	BOLIVAR	CICLON	DESTROYERS	GUABARA	INDEP.
5	7	4	4	4	2
ORIENTE	R.S. CRUZ	SAN JOSE	STORMERS	STRONGEST	WILSTER
3	3	3	7	2	2

En Bolívar habrá severa llamada de atención

ALTERCADO ENTRE DIRIGENTES SERA TRATADO EN DIRECTORIO

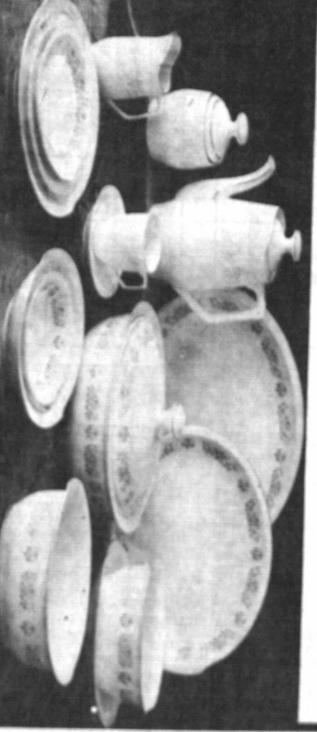
La asamblea convocada para reorganizar el subdele en el estado de Bolívar, se ha visto afectada por un altercado entre los dirigentes de dicho departamento. El presidente del subdele, Walter Méndez, y el secretario, Víctor Méndez, se enfrentaron en una severa discusión de carácter personal.

El presidente del subdele, Walter Méndez, y el secretario, Víctor Méndez, se enfrentaron en una severa discusión de carácter personal. El presidente del subdele, Walter Méndez, y el secretario, Víctor Méndez, se enfrentaron en una severa discusión de carácter personal.

El presidente del subdele, Walter Méndez, y el secretario, Víctor Méndez, se enfrentaron en una severa discusión de carácter personal. El presidente del subdele, Walter Méndez, y el secretario, Víctor Méndez, se enfrentaron en una severa discusión de carácter personal.

Para mamá

VAJILLAS DE PORCELANA a precios de REGALO



Y artísticos finos de acero inoxidable de alta calidad: Ollas, cacerolas, matequilleras, sartenes, cacerolas, leteras, lecheras. Variedad de regalos desde refrigeradores Super. Consultar hasta adornos florales, platos de porcelana, tallas de café, Naipes "X.com".

VENTAS LA SALVADORA Hnos.
Calle Adolfo Ortega (Paseo Tunusía) 670. Téls. 340617, Fax 342948.
PLAZA MURILLO 575. Tel. 340944 y en CIRMOS, Plaza Alonzo de Mendoza esp. América (Casa Azul). Tel. 328401

Motocross departamental

OCCAMPO SE IMPUSO AYER EN ALTO IRPAVI

Walter Ocampo se impuso ayer en la categoría departamental de motocross que se realizó en el circuito de Alto Irpavi y que contó con el auspicio de la Asociación Local de Motociclismo.

Ocampo se clasificó segundo en la primera categoría y primero en la segunda. Los resultados en ambas 57 puntos, lo que le permite seguir sumando puntaje para el ranking departamental. Segundo por Arturo Nogales (32 puntos), tercero Walter Mosquillo (25), cuarto Ricardo López (24), sexto Javier Ortiz (20), séptimo Carlos del Campo (20) y Marcelo Guasda (16).

En esta categoría, el actual campeón nacional Walter Mosquillo, ganó la primera categoría, pero en la segunda categoría quedó fuera por la tercera vuelta. Lo que le impidió mantener el ritmo de la carrera, aunque no culminar la misma.

Méritos en la categoría 85 cc. el primer puesto ocupó el piloto Ferrnando Ortiz, ganó las dos mangas y consiguió acumular 40 puntos; segundo Mauricio Medina (32); tercero Gabriel Valdés; cuarto Nelson Cabrera (26); quinto Alejandro Barragán (21); sexto Juan Pablo Calvera (21) y séptimo Andrés Valda.

Méritos en la categoría 85 cc. el primer puesto ocupó el piloto Ferrnando Ortiz, ganó las dos mangas y consiguió acumular 40 puntos; segundo Mauricio Medina (32); tercero Gabriel Valdés; cuarto Nelson Cabrera (26); quinto Alejandro Barragán (21); sexto Juan Pablo Calvera (21) y séptimo Andrés Valda.



Se reunirán hoy STRONGUISTAS ESPERAN PASE DE PACHECO

El directorio del Club The Stronguist se reunirá mañana noche, desde las 19:30 horas, en el salón de la casa de la familia Pacheco, en la ciudad de Pacheco.

El directorio del Club The Stronguist se reunirá mañana noche, desde las 19:30 horas, en el salón de la casa de la familia Pacheco, en la ciudad de Pacheco.

El directorio del Club The Stronguist se reunirá mañana noche, desde las 19:30 horas, en el salón de la casa de la familia Pacheco, en la ciudad de Pacheco.

Por trofeo "Elsa Romay" UNA "AMISTAD" QUE YA DURA 25 AÑOS

Hubo intercambio de ideas y sentimientos entre los dirigentes de las dos escuelas de la Villa Imperial por el trofeo "Elsa Romay" que se entregó ayer.

Hubo intercambio de ideas y sentimientos entre los dirigentes de las dos escuelas de la Villa Imperial por el trofeo "Elsa Romay" que se entregó ayer.

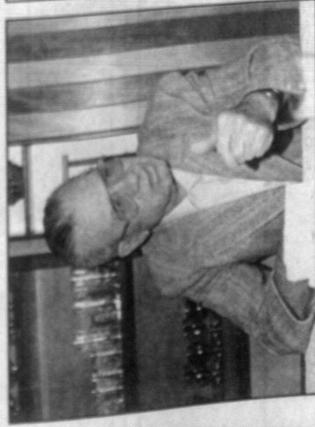


INAUGURARON COLEGIAL EN COCHABAMBA

Se inauguró ayer el colegio de la Unión Latinoamericana de Motocross, cuya misión es verificar los avances que se registran en Bolivia con miras al campeonato latinoamericano que se convocará en nuestro país para octubre.

Se inauguró ayer el colegio de la Unión Latinoamericana de Motocross, cuya misión es verificar los avances que se registran en Bolivia con miras al campeonato latinoamericano que se convocará en nuestro país para octubre.

AURORA: SESENTA AÑOS DEL EQUIPO DEL PUEBLO



Humberto Ferrel

En el amanecer del 27 de mayo de 1935 se fundó el club Aurora de Cochabamba, el "equipo del pueblo". Fue un grupo de estudiantes del Instituto Americano, prestigioso colegio privado, que tuvo la iniciativa como un acto de rebeldía por que no les permitieron participar en el torneo convocado por la Universidad San Simón.

El primer directorio fue conformado por Juan Carrutti, presidente; René Ruiz González, secretario y Humberto Ferrel, tesorero. Todos ellos alumnos expulsados del colegio al haberse rebelado ante el director del Instituto, Mr. Legrand Smith, por contravenir sus órdenes.

Resulta que ordenó que el equipo de fútbol se forme con los alumnos que no tenían ningún aplazamiento "sepan o no sepan de jugar el balón" a "sabiendas que la mayoría de los jugadores del equipo campeón intercolegial estaban por lo menos aplazados en una materia".

Esta historia que conmovió y humedece los ojos del fundador y primer tesorero del club, Humberto Ferrel (Cbba-13-12-1917), fue narrada después de 60 años de prestigio y reconocida capacidad futbolística del club Aurora que en el consenso nacional ha contribuido con centenares de jugadores a las selecciones cochabambinas y varios de ellos al equipo boliviano.

AMANECEER

¿Qué recuerda del día de la fundación? Nos reunimos en la llamada avenida Alameda, hoy el Paseo del Prado, de esta bella ciudad el 26 de mayo de 1935 hasta el amanecer del día siguiente, redactando el Acta de Fundación del Club Deportivo y Cultural Aurora, por el secretario René Ruiz González quien llegó a ser eminente político y representante nacional, como resumen de una actitud de rebeldía a la destrucción del equipo de nuestro colegio y en homenaje a todo el estudiantado del plantel que se declaró en huelga solicitando se levante la drástica sanción de la dirección.

Humberto Ferrel, septuagenario ex-jugador y ex-dirigente del plantel, aseguró que el nombre y los colores surgieron del alba de esa



De izquierda a derecha, Humberto, Ramberto, Walter, Hernán, Leonardo y Demetrio Ferrel. Varios hermanos y primos y una sola divisa, la del Aurora.

bella y cálida mañana, por el voto unánime de los fundadores, por representar la "aurora" o claridad que precede al sol con su clásico color celeste y el blanco del "turnari" porque protegía a los cochabambinos".

FÚTBOL DE PRIMER NIVEL

La fundación aurorista ser otro acontecimiento de la vida que se produce por un grupo de jóvenes desechos de estar organizados, pero en el momento que se organiza se trata de un plantel noble que le da la Asociación de Fútbol la tónica con sangre renovada y fresca para alcanzar el popular de los deportistas, logrando rápidamente su ascenso a los primeros niveles.

Con su mucho orgullo los auroristas se hacían que estuvieron un solo año en la división de Segunda de Ascenso para ascender a la división superior y constituirse en el gran protagonista.

En los años del 30 y 40 prolongaron el clásico cochabambino Aurora versus Escuela de Surgenitos "Maximiliano Paredes", posteriormente entre los años 40 finales y principios del 50 el clásico era Aurora con Salasmanita, para posteriormente hasta nuestros días el clásico lo hacen Aurora y Wilstermann.

LOS FERREL

Otro hecho interesante en la larga vida del club Aurora es que en sus mejores años estuvo conformado por los seis hermanos Ferrel, habiendo actuado juntos en muchas temporadas y varios de ellos conformaron las selecciones nacionales de fútbol, como también un buen equipo en la división profesional.

bien en basquetbol y voleibol.

Para el primer tesorero del "equipo del pueblo", el mejor plantel estuvo formado con el sistema 5-3-2 por el año 40, con Nicéforo León en el arco, Humberto y Walter Ferrel en la zaga; Leonardo, Ramberto y Demetrio Ferrel en la línea media; Humberto Maldonado, Walter Arce, N. Cardenas, Hernán Ferrel y Joaquín Maldonado en la delantera.

EL NOMBRE
Es más. Por mucho tiempo y quizá hasta ahora mucha gente atribuye la denominación a la familia Ferrel, haber impuesto su etimología en la fundación del club para bautizar a la nueva institución futbolística con el nombre de su tinte a hermanos Aurora.

Por este que los hermanos están con vida (Humberto, Leonardo y Hernán) niegan rotundamente que haya sido en honor a su hermano el nombre del club, sino por su semejanza al nombre de todos los presentes en la fundación, al haber culminado la primera reunión al amanecer.

ACTUALIDAD
Poco antes del fallerimiento de Walter Ferrel, presidente por muchísimos años del club, se hizo cargo de la conducción de la prestigiosa institución un grupo de connotados representantes nacionales, recordando la presidencia en el diputado cochabambino Oliverto Iriarte.

Este directorio está abocado a "reverdecer los laureles y glorias del club celeste" siendo su primer propósito retornar a la Liga del Fútbol Profesional Boliviano, del que es uno de los equipos fundadores.

Para cumplir este propósito que es ahora bambaño Oliverto Iriarte. Este directorio está abocado a "reverdecer los laureles y glorias del club celeste" siendo su primer propósito retornar a la Liga del Fútbol Profesional Boliviano, del que es uno de los equipos fundadores.

Para cumplir este propósito que es ahora bambaño Oliverto Iriarte. Este directorio está abocado a "reverdecer los laureles y glorias del club celeste" siendo su primer propósito retornar a la Liga del Fútbol Profesional Boliviano, del que es uno de los equipos fundadores.

Para cumplir este propósito que es ahora bambaño Oliverto Iriarte. Este directorio está abocado a "reverdecer los laureles y glorias del club celeste" siendo su primer propósito retornar a la Liga del Fútbol Profesional Boliviano, del que es uno de los equipos fundadores.

Para cumplir este propósito que es ahora bambaño Oliverto Iriarte. Este directorio está abocado a "reverdecer los laureles y glorias del club celeste" siendo su primer propósito retornar a la Liga del Fútbol Profesional Boliviano, del que es uno de los equipos fundadores.

Torneo "Amistad" GONZALEZ DERROTO EN EL ULTIMO MINUTO AL "TIGRE"

El Strongest sumó su tercera derrota consecutiva en el marco del torneo "Amistad" que organiza el Atlético González por la cuarta de derrotas en el tercer encuentro jugado en el estadio del Club Chaco Petroero (Barrio Petroero).

El equipo dirigido por Juan César Silva, mejor notablemente en relación a sus anteriores partidos, sin embargo tuvo que resignarse a la derrota en el último minuto del encuentro.

El resultado, más justo para ambos plantones, por lo hecho a lo largo de los 90 minutos, hubiera sido un empate. En líneas generales, fue un buen partido de fútbol. Los dos plantones hicieron méritos para llevarse la victoria, al final le correspondió a Atlético González, que ayer tuvo que dejar su clásica indumentaria "aurinegra" — muy similar a la de The Strongest — y actuar con casaca blanca.

El marcador lo marcaron los siguientes jugadores: Pablo Alvarado (1); Pablo Alvarado; John Fuentes, Amir Tacaná, César Guzman, Gaspar Montic; Romulo Quintero (Miguel Durán), Luis Iriondo, Gerardo Pereira; Alex Herrera, Rafael Buzán, Raúl Galván (Johnny Guayusa), DF; Juan César Silva; **JORGE GONZALEZ** (2); Carlos Arce; Almiral Lazarte (Ramón Escobar), Richard Arias, Mauricio Patzi, José Escobar; Erick Baygorri, Richard Mollinedo (Moisés Loayza), Javier Arteaga; Rolando Ortega, Jorge Valdez, Boris Santos. DT: Hantz Soliz.

En Viacha ALWAYS GANO W.O.A. UNION MAESTRANZA



El representante de Always Ready le ganó por walk over a Unión Maestranza, en el estadio de Viacha, el domingo 22 de mayo.

La folia de la tarjeta de actuación de un jugador de Always Ready fue el motivo para que el arbitro del cortejo, con la aprobación del delegado de la mesa, procediera a walk over.

De acuerdo a la convocatoria de campeona, todos los clubes de la división de fútbol profesional de 18 años en sus plantines en cada una de sus jornadas.

De acuerdo a la explicación otorgada por el delegado de mesa, la división juvenil del equipo de Unión Maestranza había jugado el sábado, sin embargo, sus tarjetas fueron retenidas por la mesa de control al no haber hecho entrega — sus dirigentes — el pago correspondiente al derecho de cancha.

Al haberse presentado con fue el arbitro designado para dirigir el encuentro.

Always había inscrito para el partido a los siguientes hombres:

ALWAYS READY: Fidel León; Agustín Figueiredo, Francisco Franco, Pabel Calallero, Luis Morales, Wilfredo Yuca, Carlos Jiguchi, Romny Lobo; Joselito Obando; **INCIDENTES** Poserior a la declaración del walk over, los pocos hinchas que se dieron cita al estadio provincial de Viacha, exigieron que se le devolviera el importe de sus entradas.

Después de algunos problemas, se procedió a devolver el dinero a los cerca de 80 aficionados que pagaron sus entradas.

Jorge Valdez de Atlético González, interna superó la marca de Gaspar Montic de The Strongest, durante el encuentro que protagonizaron ayer el primer "Amistad" del torneo.



Incidencia del encuentro entre Don Bosco/ABB por la división juvenil.

JORNADA DE EMPATES EN TORNEO DE LA "B"

Olympic Club y ADESU empataron en dos tantos por bando en el complemento de la primera fecha del campeonato de Primera "B", que se disputó ayer en el estadio "Mauricio González", de Calacoto.

Los goles para el plantel de ADESU fueron convertidos por Gerardo Jordán a los 19 minutos del primer tiempo y Carlos Ildeta a los 25' de la etapa complementaria.

Sandro Condori a los 7' y Freddy Alarcón a los 36'. Ambos en el segundo tiempo, anotaron para el plantel de Olympic.

Dirigido el encuentro Daniel Sejas, a quien colaboraron desde las líneas David Aruquipa y Johnny Colque.

PORVENIR-31 DE OCTUBRE

En el encuentro de fondo de la jornada disputada

en el estadio de Calacoto, Porvenir y 31 de Octubre igualaron en un tanto.

Carlos Quispe a los 14 del primer tiempo abrió el marcador para el cuadro "minero".

El empate llegó a los 27 minutos de la etapa complementaria a través de un tiro penal. Antonio Anahuá fue el autor de la conquista.

Iván Díaz de Porvenir resultó expulsado, quien colaboraron como jueces de línea Daniel Sejas y David Aruquipa.

Después de disputada la primera fecha, literalmente en los minutos finales, se reanuda el torneo. Villa Dolores, Fianza Olímpic, ADESU, Porvenir y 31 de Octubre tienen un punto, y último, si unidades, se encuentra Villa Dolores.

Colección

la revista

deportiva
PRESENCIA



MARCELO TORRICO
y MAURICIO SORIA.
Los arqueros del clásico.

El boxeo de televisión

El diario "Clarín" de Buenos Aires publicó una nota central sobre el pugilismo de estos tiempos. El cronista Horacio Pagani anotó que "todo era más simple antes. Había ocho categorías y un solo campeón del mundo".

Hasta que apareció la televisión —dice el periodista— y todo cambió. Se crearon más entornos, los organizadores se arrogaron representación internacional. Las categorías del boxeo pasaron a ser diecisiete, nada menos.

La nota, titulada "Campeones de profesión", comienza con un comentario de los dólares en danza, son tantos los campeones que —salvo excepciones— wuecsta retener los nombres. Pero al mismo tiempo resulta imposible ocultar la decadencia del boxeo en cuanto a la calidad de sus protagonistas.

Un cuadro de campeones de las diecisiete categorías (serían más de sesenta los campeones, pero hay algunas coronas vacantes) permite ver que solamente dos boxeadores, el mexicano González y el norteamericano De la Hoya, retinan en dos organismos distintos; mientras que el inglés Steve Collins resulta ser el campeón de dos categorías distintas en la OMB.

Hay un dato final que revela la proliferación de "los combates del siglo":

En 1940 se efectuaron 25 peleas por títulos mundiales; hoy diecinueve combates de ese tipo.

En 1980 hubo 141 combates por diversas coronas.

En 1990 hubo 141 combates por diversas coronas.

En 1994 se verificaron 174 peleas. Habrá que contar los encuentros que ya tuvimos en 1995, y empezar a sumar los que se producirán hasta diciembre...



Con permiso para copiar

Papitas fritas

Algunas frases que no fueran posibles en esta semana.

"Bolvares necesitaba una política de chopp."

"No sería mejor una selección cerrada y una concentración abierta?"

"La verdad es que M... para un hijo para Havelange, pero lo distimula."

"Jamás con la bailarina malitanda."

"Hay gente que va a los clásicos para desahogar sus buenos instintos."

"Un periodista paraguayo dijo que el entrenador de su selección es Ladislav Kubala."

"Se imaginan lo que sería un Bolívar con espumosa?"

En este día...



DE NUESTRAS FIGURAS:
BLEYER, PEDRO: Destacado esgrimista de Santa Cruz.
CARMONA, MIGUEL: Sobresaliente basquetbolista cochabambino en competición con La Salle.
CASTILLO, MARIO RENE: Jugador cruceño de fútbol de salón.
COSSIO, JORGE ROBERTO: Jugador cochabambino de fútbol que forma parte del elenco de San José.
DE LA FUENTE, GINO: Basquetbolista cochabambino que jugó en equipos de Santa Cruz como Nomas y La Salle.
GOROSTIAGA, EDUARDO: Ex-tenista puercu que se recordará en sus actuaciones en el exterior.
GUEVARA, RITA ROSARIO: Voleibolista puercu.
MENDIABAL, CLAUDIA: Atletista cochabambina, que también se destacó en la gimnasia.
OSVANDO, MAGALY: Jugadora puercu de básquetbol que actuó en los Juegos Ecuatorianos y, recientemente, pasó a CAN de Ecuador.
QUEZADA, DILA: Jugadora cruceña de baloncesto, durante varias temporadas en filas de Santa Rosita.
REYNALDO, JESUS: Memorabile futbolista.



Eduardo Gorostiaga

La Copa en 4 ciudades

Una vez que la Copa "Libertadores de América" 1995 pasó a ser un torneo continental, por supuesto, porque el torneo seguirá en julio— resulta interesante apuntar que los diecisiete dieciséis equipos celebrados en Bolivia por ese certamen, desde 1990, se distribuyeron en cuatro ciudades:

CIUDADES	PART.	GOLES
La Paz	123	376
Santa Cruz	50	141
Cochabamba	38	84
Oruro	6	25

Podríamos añadir otro detalle: solamente los equipos venezolanos ingresaron al punto en los encuentros por la Copa, y perdieron los ocho.

Felicita a sus campeones!

(Circuito Oscar Crespo - Sucre)

CATEGORIA 1600 CC.

- 1ro Jorge Zamora
- 2do Miguel Sánchez

CATEGORIA 8 válvulas

- 1ro Jorge Zamora
- 2do Orlando Careaga
- 4to Miguel Salas



EL LUBRICANTE CAMPEON

Redacción Central
 Miguel Velasco (Director)
 Lorenzo Carr
 Oscar Dorado

Deposito PRESENCIA
 TELEFONOS 27240-47
 FAX 27240-47
 TELE 27240-47

Redacción Central
 Gabriel de Comas 3778
 GALON POSTAL 1912

Enc. Interior
 Alberto Arevalo

Enc. Exterior
 Marcos Bonía

Corresponsales
 Gonzalo Velasco (Santa Cruz)
 Manuel Herrera (Cochabamba)
 Walter Banga (Oruro)
 Fawo Ponce (Sucre)

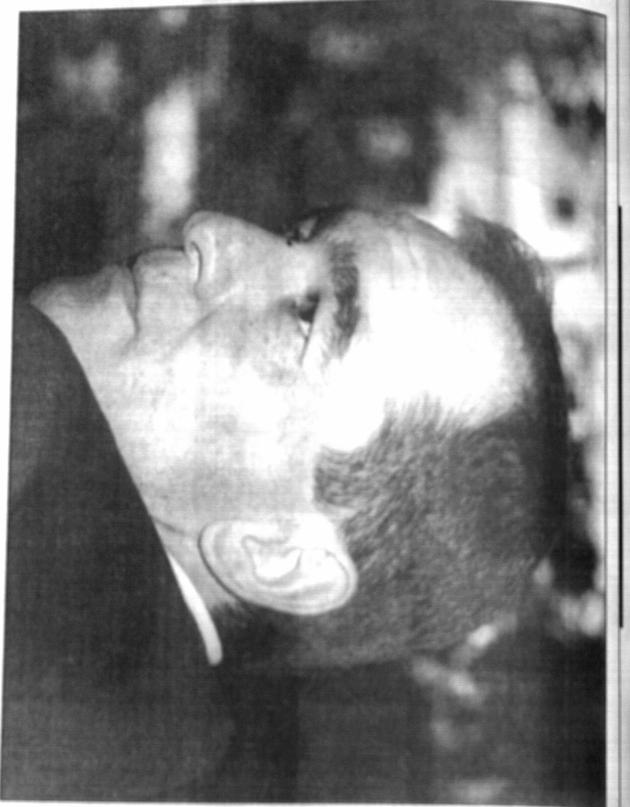
Enc. Internacional
 EFE, AP, REUTERS, ANSA
 "El Gráfico"
 "Clarín" (Argentina)
 "La Jirafita" (Chile)
 Don Bator (España)

Fotógrafos
 Andrés Rojas
 Lucio Valdivia
 Juan Mamary
 Alberto Tonco
 Luis Bascopé

Alfonso López, un jugador que en su momento fue uno de los mejores jugadores del mundo por divisiones inferiores y también la base del profesionalismo. El jugador que a lo largo de su carrera fue uno de los jugadores más equilibrados en su época que era el jugador más equilibrado en su época. Sus códigos de conducta no se aplican a los jugadores en cancha. Vale la pena recordar que el jugador más equilibrado en su época fue Alfonso López.

En la actualidad del fútbol en Colombia, el jugador más equilibrado en su época es Alfonso López. Él fue el jugador más equilibrado en su época. Sus códigos de conducta no se aplican a los jugadores en cancha. Vale la pena recordar que el jugador más equilibrado en su época fue Alfonso López.

En la actualidad del fútbol en Colombia, el jugador más equilibrado en su época es Alfonso López. Él fue el jugador más equilibrado en su época. Sus códigos de conducta no se aplican a los jugadores en cancha. Vale la pena recordar que el jugador más equilibrado en su época fue Alfonso López.



EL LOPEZ DEL AQUÍ Y AHORA

OCHO DEFINICIONES NECESARIAS

Ocho futbolistas - de aquellos que son "tipos" - merecen una definición.
Antonio López no se le ha negado.
ERWIN SÁNCHEZ: "Vital. Es un jugador que marca diferencias y desequilibrio de tres cuartos en ambas arribas. Además de eso, un gran profesional."
JAMES MORENO: "Termino en el desde siempre, debe haberle servido para impartir dictados de confianza en el juego."
CARLOS TRUCCO: "Seguridad y experiencia. Da soluciones para certámenes importantes."
MARCO ANTONIO ETCHERRERÍ: "Excentrico jugador y persona, amigo de sus amigos y con una categoría que no la voy a descubrir ahora. Ojalá bien fue a la Argentina."
JUAN MANUEL PERAZA: "Personalidad y categoría a pesar de su juventud. Es un jugador que me interesa por su valor táctico y con unos grandes conceptos de fútbol."
ALVARO PENNA: "Alternativa de ataque y goles en Colombia por su efectividad."
GUSTAVO GONZÁLEZ: "Hay que corregir su disculpa. Se debe hacer a la idea que tiene que ser siempre y no solo algunas días."
JULIO CESAR BALDIVIAZO: "El otro día, frente a Paraguri, tuvo una actitud de liderazgo que me gustó mucho. No ha sido el habitado de buscar los brazos de Ponce de León, pero sí ha sido bien fue a la Argentina."
OSCAR BORRADO

Es un jugador que en su momento fue uno de los mejores jugadores del mundo por divisiones inferiores y también la base del profesionalismo. El jugador que a lo largo de su carrera fue uno de los jugadores más equilibrados en su época que era el jugador más equilibrado en su época. Sus códigos de conducta no se aplican a los jugadores en cancha. Vale la pena recordar que el jugador más equilibrado en su época fue Alfonso López.

Vicima de una circunstancia desgraciada, tuvo que interrumpir sus sueños de futbolista

JORGE, EL CHICO QUE VA GANANDO BATALLAS

Era la mañana del pasado 7 de diciembre. Había llovido y por eso mismo había estado el entrenamiento de la Selección de Fútbol de la U. No había sido un día bueno.
 Jorge Esquivel, jugador profesional de esta vida, regresaba a su domicilio después de un entrenamiento en el que se había divertido mucho. Estaba feliz y se alegraba de haber estado en el equipo. Pero cuando llegó a casa, se encontró con una noticia que lo dejó en shock. Su familia le había dicho que su padre había fallecido.
 Jorge se quedó en shock. Él era un jugador profesional y su familia le había dicho que su padre había fallecido. Él era un jugador profesional y su familia le había dicho que su padre había fallecido. Él era un jugador profesional y su familia le había dicho que su padre había fallecido.

El jugador más equilibrado en su época fue Alfonso López. Él fue el jugador más equilibrado en su época. Sus códigos de conducta no se aplican a los jugadores en cancha. Vale la pena recordar que el jugador más equilibrado en su época fue Alfonso López.

El jugador más equilibrado en su época fue Alfonso López. Él fue el jugador más equilibrado en su época. Sus códigos de conducta no se aplican a los jugadores en cancha. Vale la pena recordar que el jugador más equilibrado en su época fue Alfonso López.



Jorge con un hijo en su primera infancia.



Luis Bascope

Volvió una recordada figura de Bolívar, Oriente y la selección

RENE DOMINGO TARITOLAY, SU NOMBRE LO DICE TODO



René Domingo Taritolay, el segundo de la fila, arriba, en el Oriente de 1977, uno de los mejores equipos del representativo petrolero.

"chamfines" que con maestría sacaba en cada tiro libre, dejando siempre la sensación de gol; además, de la riqueza técnica que disponía para constituirse en el conductor de su equipo. Todo lo adquirió con trabajo, yo siempre me quedaba por lo menos dos horas después de cada entrenamiento para perfeccionar los remates con pelota muerta, por eso recomiendo a los jóvenes más dedicación y sacrificio. dijo.

SALUDABLE

En torno a la situación actual del fútbol nacional, René Domingo, subrayó que ha experimentado un saludable repuntic. "Lo ha demostrado clasificándose al mundial de Estados Unidos y en la Copa Libertadores de América, ya no se aplaza en la primera fase, y para consolidarlo lo que falta es más trabajo con las divisiones menores, para que lleguen a los clubes profesionales con mayor orientación. Lo ideal es que se formen más escuelas de fútbol, como la Tahuari y la Enrique Hipp de Cochabamba", apuntó.

RECORDED

Renarró que Bolivia tiene una fuente inagotable de valores y que estos requieren un mayor apoyo para salir adelante. Destacó las figuras de Juan Carlos Chavez, Modesto Soruco, Angel Parabolás, Juan Berthy Suárez y una enorme lista de jugadores de los distintos clubes del país. "Tari", un argentino querido en distintos confines de nuestra nacionalidad, alientan que sembró amistad y ahora cosecha cariño.

EL CHANFLE

Quienes tuvieron la satisfacción de verlo jugar, recuerdan sus fantosos

"De Bolivia tengo el mejor de los recuerdos, este país me abrió las puertas del éxito"

Destacó las figuras de Juan Carlos Chavez, Modesto Soruco, Angel Parabolás, Juan Berthy Suárez y una enorme lista de jugadores de los distintos clubes del país. "Tari", un argentino querido en distintos confines de nuestra nacionalidad, alientan que sembró amistad y ahora cosecha cariño.

Félix Chimba Arenas

Quienes tuvieron la satisfacción de verlo jugar, recuerdan sus fantosos

ORURO ROYAL SE APRESTA A CELEBRAR 99 AÑOS DE VIDA

MAS DECANO QUE NUNCA

El Oruro Royal Club cumplirá el próximo viernes 99 años. Nació a la vida el 26 de mayo de 1896. En casi un siglo de vida tuvo épocas de gloria para el fútbol orureño y nacional. Actualmente está superando una aguda crisis económica; sin embargo los dirigentes, encabezados por Rubén Miranda, tienen el firme propósito de reverdecir viejos laureles y permitir que el club retome el sitio de privilegio que tuvo en sus años de gloria.

La historia, planes y proyectos del directorio del "decano" del fútbol nacional, quedaron trasmuntados en la conversación con su titular, quien está en un proyecto ambicioso para festejar el centenario en 1996.

Miranda, que guarda celosamente todos los documentos, rescatando el acta de fundación, nos da a conocer una breve, concisa y a la vez una vida convencional y llena de reglismo propios del siglo, decidido a trocar sus pocas actividades, por otras más sanas, tonificantes y altruistas. Formaron el "Oruro F.B.C." un 26 de mayo de 1896, siendo fundadores los Condorero, Mier, León, Bohrt, Urquidí, Ramos, Suaznarbar y otros, según publica el periódico "Deportes", vocero oficial del club Oruro Royal.

PRIMER PARTIDO

El primer partido de fútbol se cumplió el mismo año, en las fiestas patrias, en la Plaza 10 de Febrero, entre los equipos "Tojos" y "Ganaron los Tojos".

EN LA PAZ

Apelando a los archivos nos enteramos que el primer partido de fútbol interdepartamental se jugó en La Paz, cuando Oruro Royal visitó en 1905 al poderoso "Thander's F.B.C.", con victoria para los orureños.

CON THE STRONGEST

Oruro Royal enfrentó al flamante The Strongest el 1° de noviembre de 1913, en La Paz, ganó el orureño "royalista" por 4-0. La revancha se jugó en Oruro el 20 de junio de 1915, el partido estaba empatado 1 por 1, cuando restaban 25 minutos para finalizar, se retiró The Strongest. Así concluye la primera época del Oruro Royal Club.

PRIMER DIRECTORIO

El primer directorio estuvo integrado por: Walter Ceballos Tovar, Lisandro Condorero, Eduardo Ordoñez, Julio Suárez, Necocociña, Saín y otros. Serencia, Arrasca, Vilches, Nilo de Cota, Saín y otros. club. "Ha pasado mucho tiempo desde aquella época y las condiciones actuales son muy diferentes".

Sus planes?

Los planes divididos en tres aspectos; en el plano social tenemos el propósito de organizar los festejos del "centenario" del club y para este fin hemos conformado un comité, que tramitará la conmemora-

ción del gobierno nacional con el "Condor de los Andes". En infraestructura, nuestro propósito es la construcción de un complejo deportivo en los terrenos que tenemos en la Avenida Sargento Flores y la zona sur de canchales en la zona sur.

En el aspecto deportivo, conformar un equipo para lograr el título del campeonato de fútbol de Oruro y luego aspirar a la Liga del Fútbol Profesional Boliviano; finalmente, respaldaremos a la Escuela de Fútbol, para que se convierta en semillero.

Tienen financiamiento?

El problema que tenemos actualmente es el económico, porque el club no tiene financiamiento para encargar proyectos, por eso estamos recurriendo a los socios, a la empresa para que puedan darnos su respaldo. El club percibe ingresos por el alquiler de sus campos deportivos, pero no alcanza para poder encarar obras de magnitud.

Jugadores?

Si el equipo que milita en la categoría no aficionados, primera "A" está conformado con jugadores que son de propiedad del club y tienen el compromiso de conseguir en la presente temporada el título del fútbol orureño, para luego participar en el campeonato nacional en la Copa "Simón Bolívar" y acceder a la Liga.

Como piensa mantener el equipo en la Liga?

El llegar a la Liga es una aspiración de todos los "royalistas", como justo homenaje para el "centenario"; si conseguimos este objetivo, realizaremos una cruzada para conseguir el respaldo económico necesario. Para esto pensamos en fortalecer el club con una campaña para incrementar la cantidad de socios que sean cotizantes, en Oruro y todo el país. Asimismo estamos tras el financiamiento para construir el complejo deportivo, donde tendremos tiendas comerciales que generarán recursos para el club.

Por falta de recursos nuestro campo deportivo está deteriorado, pero es una de nuestras prioridades el mejorar y habilitar este escenario, queremos donarle césped y construir gradetas, para dar comodidad al público, pues ha sido declarado monumento nacional y debemos preservar este patrimonio de los orureños, así se jugaron por primera vez partidos internacionales y tuvo iluminación artificial, para el verficativo de cofojos nocturnos.

No tengo el dato exacto, pero los socios del Oruro Royal son muchos, no sólo en nuestra ciudad, sino en el interior, existe una comisión que está trabajando para que todos los "royalistas" del país puedan conformar filiales en cada ciudad. El Oruro Royal Club con el directorio. Un aspecto que es importante a fines es que el Oruro Royal Club es el decano del fútbol nacional, extremo que a veces se ignora. Indicando que The Strongest es el más antiguo, pero nosotros tenemos toda la documentación que avala nuestra antigüedad.



El "Campeonato Interdepartamental de Food Ball Oruro-La Paz" en el "Condor de los Andes" el 2 de Noviembre de 1913.

Una reliquia fotográfica. El cuadro que en 1913 llegó a La Paz para dar origen al Strongest Oruro Royal es la entidad futbolística más antigua del país.



WALTER BARRIGA

